

EL SECUESTRO de PAMPLONA

Se espera la inmediata libertad de Huarte

Existen sospechas de que el secuestrado no ha sido sacado de Pamplona



En la foto, captada esta misma mañana, vemos a los obreros de "Torfinasa" incorporándose a su trabajo y demostrando así su disposición de ánimo para que el triste secuestro acabe positivamente con la rápida libertad del señor Huarte.

EN LA DOBLE PAGINA CENTRAL CRONICAS Y "FOTOS" DE NUESTRO REDACTOR ENVIADO ESPECIAL PABLO LARRAÑETA

ARAGON

expres

Depósito legal: Z - 22 - 1970

DIARIO DE LA TARDE

Director: EDUARDO FUENBUENA COMIN
Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A.
Marzal, 2. Teléf. 216983 - Télex 58054

JUEVES, 18 DE ENERO DE 1973
Precio: 6 pesetas - Año III - Núm. 925

PAGINAS
Actas
de ver
y pensar

ESPECIALES
ANALISIS
POLITICO y
ECONOMICO
de
ZARAGOZA

Por LEON J. BUIL

Por J. L. ARANGUREN

LAS MULTAS NO ARREGLAN el CAOS del TRAFICO

(AMPLIA INFORMACION EN PAGINA TRECE)

¿Llega por fin la paz al Vietnam?

Van Thieu, partidario por vez primera



(Pág. 12)

Diputación de Huesca

¿EXPORTAMOS LOBOS a GUADALAJARA?

MADRID, 18. (De nuestra redacción). ¿Exporta Zaragoza lobos casi a las puertas de Madrid? En tertulias madrileñas se ha comentado el reportaje de Angel Luis de la Calle publicado en Informaciones en el que se recoge la opinión de que lobos procedentes de Zaragoza o Soria han aparecido en la zona norte de Guadalajara, que para los exagerados es casi las puertas de Madrid.

Podrá parecer una estupidez, pero el hecho es cierto; los lobos son un producto natural y viviente del desarrollo, explica de la calle. Así se ha demostrado en el norte de la provincia de Guadalajara, en el límite con las de Soria y Zaragoza, hace muy pocos días, de una forma sangrante y sorpresiva. A don Cirilo Martínez, ganadero residente en el municipio de Pardos, los lobos le mataron veinticuatro cabras, que la tarde del 30 de diciembre último comían en los altos pastos del término de Mochales, a 1.200 metros sobre el nivel del mar. Sesenta mil pesetas menos tiene don Cirilo desde aquél día. "Ni las pieles me sirvieron. Tenía que venir Rodríguez de la Fuente a arreglar esto", dice con sarcasmo y desconsuelo.

¿Cómo y por qué han aparecido lobos en aquellas tierras, sin más aviso, sin ningún otro precedente próximo?: el desarrollo tiene la respuesta. Las cabras de don Cirilo son víctimas simbólicas de aquél, del

● LOS GANADEROS DE MOCHALES SUFREN LOS DAÑOS DE LAS ALIMAÑAS QUE SE SUPONEN LLEGAN DE SIERRAS ZARAGOZANAS Y SORIANAS

desarrollo, que llega incluso a las altas cotas de la sierra norte de Guadalajara.

Está claro. La tendencia lógica de los países que se desarrollan es la conversión de su economía fundamentalmente agrícola en básicamente industrial. La industrialización necesita brazos. Y los brazos suelen proceder casi siempre de la agricultura. Los pueblos pequeños (y algunos grandes) se van quedando solos. Los jóvenes nacidos y criados en el medio rural dejan despreciativamente el arado y la azada y se trasladan al reino de los tornos y los convertidores Bessemer. Y en las aldeas, las tierras se quedan sin roturar, las rastrojeras aumentan y los viejos, los que se quedan, cambian la leña por el butano para calentar sus hogares y cocinar sus comidas. El monte vuelve a ser monte: solo, impenetrable, tupido. El lugar ideal para los lobos.

ZONA CON ALIMAÑAS

La zona en la que han aparecido estas alimañas corresponde a una de las menos agraciadas económicamente de la provincia de Guadalajara. Pertenece a la comarca de Molina de Aragón y tiene sus núcleos principales en Algar, Villel de Mesa, Mochales, Amayas, Labros, Anchueta, Turmiel, Maranchón, Clarés, Codes, Balbacid y Estables. La distancia del más alejado de estos pueblos, Labros, al límite con las provincias de Soria y Zaragoza, no supera los 20 kilómetros. Algunos otros (Codes, Moranchón, Villel de Mesa, el propio Mochales) están a menos de 10 kilómetros de la provincia soriana, que en su parte sur está formada por la comarca de Arcos de Jalón.

PRODUCTOS QUE SE VENDEN EN CALATAYUD Y ZARAGOZA

El periodista madrileño explica que en Mochales no dejaron de ponderarnos la calidad de las manzanas y las lechugas que se obtienen en aquella tierra en pequeñas cantidades. Estas características de calidad, avaladas por la buena aceptación que dichos productos están obteniendo en los mercados a los que llegan (Molina de Aragón, Calatayud, Zaragoza incluso), están animando a los propietarios de tierras regadas a plantar buen número de frutales.

Angel Luis de la Calle, después de otras aclaraciones explica que discutir otra cosa al respecto sería tiempo perdido. Preocuparse ahora en averiguar realmente la procedencia de los lobos (¿Soria? ¿Zaragoza?) no supondría más que mirar al problema por la espalda. Los lobos han llegado y de continuar las actuales circunstancias regresivas en cuanto a población y producción, las alimañas irán haciéndose dueñas cada día de una nueva parte de tierra. Tampoco supone ninguna solución, por supuesto, discutir la procedencia o no de esa parte de la ley de Caza que protege a los animales de esta especie. Lo realmente necesario y urgente es buscar salidas económicas adecuadas para aprovechar las posibilidades de una zona que, poco a poco, se convierte en un pequeño Sahara en el interior de la Península y que está haciendo acercarse, por mor del desarrollo, al futuro con la historia.

L. P. C.

Asturias

● SOLICITAN AUTORIZACION PARA DESPEDIR A 95 TRABAJADORES

OVIEDO, 18 (Europa Press). — Noventa y cinco trabajadores se encuentran afectados por un expediente parcial de regulación de empleo que la empresa de montajes eléctricos "COMESA" de la localidad de Tremanes (Gijón) ha presentado a la autoridad laboral para reducir la plantilla.

La Unión Provincial de Trabajadores y Técnicos del Sindicato del Metal ha presentado un informe sobre el caso en el que se opone a la reducción, en base a que no encuentra razones que la justifiquen.

La dirección de la empresa arguye que sus trabajos en la nueva planta integral siderúrgica de Verina finalizan y no dispone de obras nuevas que ejecutar.

GIJON

● Dimiten los enlaces sindicales de la residencia de la S. S.

OVIEDO, 8 (Europa Press). — Los enlaces sindicales del personal subalterno y enfermeras de la residencia sanitaria y el ambulatorio que la Seguridad Social posee en Gijón han presentado la dimisión de sus cargos por considerar que sus gestiones sobre la consecución de varias reivindicaciones laborales no tuvieron éxito.

Los representantes solicitaban, entre otras cosas, la constitución de un jurado de empresa, la creación de un comité de seguridad e higiene en el trabajo y un reglamento de régimen interior.

Por otra parte, la Organización Sindical ha interpuesto un recurso contencioso administrativo contra el Ministerio de Trabajo para que acepte la creación de un jurado de empresa en la residencia sanitaria de la Seguridad Social en Oviedo.

Los enlaces sindicales de este último centro de trabajo declararon el año pasado conflicto colectivo, pero el delegado provincial de Trabajo dictó un laudo que desestimaba su petición de que hubiese jurado de empresa. La dirección General de Trabajo ratificó el laudo del delegado y entonces decidieron interponer, a través de la Organización Sindical, el recurso contencioso administrativo.

Sigue el paro en una mina asturiana

● AFECTA A 75 MINEROS

OVIEDO, 18.- (Europa Press). — Continúa el paro parcial en la explotación de antracita "Minas del Narcea", donde de un total de 225 mineros, faltan al trabajo desde el sábado último 75, que solicitan aumentos salariales.

La empresa ha dado de plazo hasta hoy para que los trabajadores vuelvan a sus puestos, antes de sancionarles con suspensión de empleo y sueldo.



En el hospital de la S. S. de Oviedo

NO HAY PLAZAS 2.200 afiliados esperan en turno para operarse

OVIEDO, 18 (Europa Press). — Dos mil doscientas personas aguardan en turno en Asturias a ser ingresadas en la residencia sanitaria de la Seguridad Social de Oviedo para operaciones menores, a causa de la falta de plazas de los hospitales de la S. S. en la provincia.

Algunas de estas personas llevan más de un año de espera. La Seguridad Social ha remitido a algunos enfermos a sus instalaciones de Gijón y a otros les ha costado el ingreso y estancia en clínicas privadas.

Por lo que respecta a la obra sindical "18 de Julio", pendiente de su incorporación a la Seguridad Social, su sanatorio "Girón" está en obras y el servicio médico quirúrgico de sus afiliados lo atiende el Hospital Militar de Oviedo, que por esta causa se encuentra también sobrecargado.

POR 75 Ptas. AL TRIMESTRE

¡DOS REVISTAS SEMANALES!

Regate

(TODO EL FUTBOL REGIONAL)

y

tve
expres

(TODOS LOS PROGRAMAS DE TVE DE LA SEMANA)

- Los dos grandes suplementos de los viernes de "ARAGON/exprés", además del periódico del día, en una suscripción especial para ese solo día de la semana.

(RECORTE Y ENVIE ESTE CUPON A "ARAGON/exprés" Marcial, 2. ZARAGOZA)

Don.....

domiciliado en.....

calle..... núm.....

Se suscribe, por 75 pesetas trimestrales, al "especial" de "ARAGON/exprés" de los viernes, con las revistas "Regate" y "T.V./exprés".

● La explotación de
petróleos de Amposta:
20.000 Barriles diarios

MADRID, 18 (Cifra).— Dentro de una semana puede comenzar la explotación del yacimiento de petróleo de Amposta con una producción de 20.000 barriles diarios, según informa el suplemento económico de "Nuevo Diario".

"Todo está listo ya para que dentro de muy pocos días -sólo a expensas de unas condiciones meteorológicas favorables- comiencen a fluir 20.000 barriles diarios de los pozos de Amposta, de los que serán obtenidas y comercializadas alrededor de un millón de toneladas anuales en principio", señala el suplemento.

El consorcio que se incorpora ya a la explotación comercial de los crudos "Ini-Shell, Campsa-Coparex" ha invertido unos 1.200 millones de pesetas en los numerosos trabajos de prospección.

Los crudos de Amposta contienen una elevada proporción de azufre aunque fácilmente eliminable. Esta circunstancia obliga a que el millón de toneladas que serán extraídas en este primer año de explotación sean repartidas entre todas las refinerías y destinadas a la obtención de asfaltos.

El informe concluye que con los actuales ritmos de producción, tanto en el interior como fuera de la península, veremos probablemente convertidas en realidad las hipótesis establecidas en el Plan de Desarrollo de obtener unos ocho millones de toneladas de crudos para 1975, que vendrán a representar un 25 por cien del consumo de crudos del país.

● El 80 por ciento de
nuestra exportación
de cítricos se dirige
a los "nueve"

MADRID, 18 ("Europa Press").— A la vista de las actuales exportaciones de cítricos españoles se observa que el 70 por ciento de las mismas se dirige a los seis países integrantes de la Comunidad Europea. Este porcentaje pasa a ser del 80 por 100 si se tiene en cuenta la comunidad ampliada a nueve miembros. El resto corresponde a países del Este (11'6 por 100), países escandinavos (4'9 por 100) y otros países (3'5 por 100).

La cosecha 1972-73 se estimó, oficialmente, que alcanzaría en España unos 2'6 millones de toneladas. Estimaciones realizadas en estos días permiten ver que la cosecha real superará los 3 millones, con una calidad óptima.

Precisamente la marcha favorable de la campaña ha motivado la adopción, en distintos momentos, de diferentes medidas por parte del comité de gestión para la exportación de frutos cítricos, entre las que se citan las siguientes:

-De carácter cualitativo: suprimiendo calibres y envíos en categoría II, en ocasiones con discriminación de mercados, de acuerdo con sus características especiales.

-Suspendiendo las exportaciones de "satsuma" y "monreal" a causa de las cotizaciones extremadamente bajas que se daban en Francia, que hacían temer la pérdida de preferencia para el grupo mandarina e incluso la aplicación de tasas compensatorias.

-Suspensión del envío a Francia de la naranja del grupo segundo, al ser comunicada la pérdida de la preferencia arancelaria el día 19 de diciembre.

-Adoptando medidas complementarias de transporte como garantía de cumplimiento de las otras medidas.



Va de San Sebastián a la frontera

¿EL "TOPO", FERROCARRIL VERTEBRADO?

SAN SEBASTIÁN, 18 ("Europa Press").— La posibilidad de que el ferrocarril que va desde San Sebastián hasta la frontera con Francia, vulgarmente conocido como "Topo", sea convertido en tren vertebrado, ha sido estudiada en el curso de unas reuniones que en esta capital han realizado un grupo de ingenieros. Entre los asistentes estuvo presente en alguna ocasión don Alejandro Goicoechea, creador del tipo de tren mencionado y del "Talgo".

Aparte de los proyectos técnicos, el personal empleado en la actual compañía explotadora del "Topo" ha efectuado diversas gestiones para acceder a la propiedad de la empresa con el objeto de que funcione en régimen de cooperativa o de sociedad laboral y poder llevar así adelante el plan de convertir en tren vertebrado el ferrocarril.

De llevarse a efecto el plan que está en estudio, la unión de San Sebastián con Irún se realizaría en unos 18 minutos y la línea tendría cuatro o cinco paradas intermedias en los puntos de mayor afluencia de viajeros, tales como Herrera, Pasajes y Rentería.

Conflicto en el Instituto Mental de Barcelona

● EL PERSONAL DE LA CIUDAD SANITARIA
DE SEVILLA SE SOLIDARIZA

Ayer llevaron distintivos negros en sus uniformes

SEVILLA, 18 ("Europa Press").— Gran parte del personal auxiliar y un cierto número de médicos de la ciudad sanitaria de la Seguridad Social de esta ciudad, llevaron ayer por la mañana distintivos negros en sus uniformes, en señal de solidaridad con el personal del hospital de San Pablo de Barcelona.

La decisión de llevar este tipo de distintivos fue tomada en una asamblea que se celebró anteayer en el campo de deportes, con el fin de tratar de los problemas que afectan al personal sanitario de Barcelona desde el día 19 de diciembre pasado.

Según el último informe de la Cámara de Comercio de Barcelona

Freno del alza de precios

... y estancamiento de la expansión de la demanda y de la actividad productiva

BARCELONA, 18 (Europa Press).— De la evolución reciente de la economía española es de destacar, como cambio en las tendencias que seguía en el segundo semestre del año, el freno del alza de precios; en cambio, la situación expansiva de la demanda y de la actividad productiva no ha experimentado modificación, según el último informe sobre la situación económica publicado por la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación. El balance del año se presenta como netamente positivo, el P.N.B. habrá crecido a una tasa alta y los intercambios económicos con el exterior registrarán un superávit importante, los precios habrán sido el aspecto menos favorable de este ejercicio, aunque su alza se ha empezado a frenar, todos los sectores productivos habrán registrado aumentos importantes de su actividad, a excepción del sector agrario que ha tenido una evolución bastante irregular. Esta evolución expansiva ha sido impulsada tanto por la demanda interna, especialmente la de inversión, como por la externa que ha mantenido la vitalidad de los dos ejercicios anteriores. Estos resultados brillantes han de matizarse con el término de comparación, en 1971 el P.N.B. sólo aumentó un 4'6 por ciento y al iniciarse el año el nivel de utilización de la capacidad productiva era bajo.

1.—La actividad productiva en el sector industrial se mantiene elevada. Hasta el mes de octubre la tasa media de aumento de la producción industrial ha sido del 16'9 por ciento. Los resultados de las encuestas de tendencia señalan que el nivel de utilización de la capacidad productiva es el elevado en los meses finales. Sin duda la tasa de crecimiento del producto industrial bruto será muy elevada, pero no puede olvidarse que en

1971 fue la más baja, 3'8 por ciento, desde 1960.

2.—Las encuestas de tendencia señalan que las carteras de pedidos de las empresas, se hallan a principios de diciembre por encima de su nivel normal y que en el mes de noviembre han registrado un nuevo avance, excepto en el sector de bienes de consumo que este mes han retrocedido ligeramente. La inversión, tanto pública como privada, ha sido el componente más expansivo de la demanda, las importaciones de bienes de equipo han aumentado en más de un 40 por ciento, y la producción interna de estos bienes también ha registrado una expansión importante. El consumo privado también habrá aumentado a una tasa superior a la del año precedente en base al incremento de los salarios, en torno al 15 por ciento, y el aumento del volumen de empleo. La demanda externa ha continuado siendo un factor de expansión importante, los ingresos por balanza corriente han estado creciendo a una tasa media del 26 por ciento y las exportaciones en un 22 por ciento.

3.—En el último trimestre del año el alza de precios, muy fuerte en el tercero, se ha frenado. En octubre el aumento del índice del coste de la vida fue del 0'96 por ciento y en noviembre del 0'15 por ciento, ello representa un aumento hasta noviembre del 6'5 por ciento, inferior al del año precedente y al previsible a principios de este trimestre. El índice de precios al por mayor ha aumentado en los once meses en un 5'3 por ciento.

4.—El crédito bancario ha continuado expansionándose a tasas elevadas, en octubre un 27 por ciento sobre octubre del año precedente. La liquidez bancaria ha vuelto a descender en este mes, el coeficiente de liquidez real se situaba a final de octubre en 9'53 y el excedente de liquidez en 2'76.

Ayoluengo:

● En 1972 se produjeron
140.000 toneladas
de petróleo

BURGOS, 18 ("Europa Press").— La producción de petróleo en el Campo de Ayoluengo se elevó el pasado año 1972 a 140.000 toneladas, cifra que representa un incremento del 12'5 por 100 sobre la producción de 1971 que fue la de 125.016 toneladas. En 1970 se habían producido 154.900 toneladas.

Desde el año 1967, en que se inició la explotación del yacimiento de Ayoluengo hasta finalizar el pasado año, se han extraído un total de 820.000 toneladas. Dadas las reservas actuales se espera que la explotación continúe hasta 1977. Para el año en curso se confía producir en este yacimiento una cifra próxima a las 150.000 toneladas.

El crudo burgalés continúa destinándose al consumo de diversas empresas industriales de Castilla la Vieja.

● La nueva moda
masculina será muy
distinta a la actual

BARCELONA, 18 ("Europa Press").— De fuentes bien informadas se asegura que la línea 1973 de moda masculina, que va a ser presentada por los maestros sastres españoles con ocasión de su 15 Certamen de la Moda Masculina, a celebrar en Barcelona, en los salones del "Hotel Ritz", del 31 de febrero, será notablemente distinta a las tendencias últimamente adoptadas.

"No es -se dice- que vayan a ser sustituidos la americana y pantalón por otra indumentaria singular o extravagante, ni que los gabanes de mañana vayan a ser abrochados a la espalda. Lo que sí se deja traslucir es que los nuevos trajes presentarán marcadas diferencias que gozarán del favor general, tanto de altos como bajos y de delgados y menos delgados".

5.—En el mes de noviembre las importaciones han alcanzado la cifra récord del año, 40.096 millones de pesetas, con un aumento sobre el mismo del año anterior del 27'1 por ciento, estas elevadas cifras parece que están influidas por las importaciones realizadas para contenerse el alza de precios. El aumento de las importaciones acumuladas en los once meses es del 26'3 por ciento. Las exportaciones han aumentado un 18'1 por ciento en noviembre y en los once meses un 22 por ciento. Entre las importaciones los artículos que más han aumentado han sido los bienes de equipo, las semimanufacturas las materias primas industriales y algunas manufacturas de consumo, entre las exportaciones sobresale las manufacturas de consumo, los bienes de equipo y las semimanufacturas.

6.—La balanza de pagos evoluciona favorablemente y se cerrará el año con un importante superávit, incluso por la cuenta corriente. En noviembre ha persistido el proceso de acumulación de reservas, que se han situado ya en 4.900'4 millones de dólares.

7.—En la línea de acciones antiinflacionistas, a las elevaciones de los tipos de interés en varios países y a las medidas de control adoptadas en noviembre por Gran Bretaña, deben unirse las medidas dictadas recientemente por el Gobierno francés. Las nuevas medidas francesas son bastantes suaves: reducción del impuesto sobre el valor añadido en una serie de productos de gran consumo, lanzamiento de una emisión pública, elevación y recomendación a empresarios y sindicatos de unos límites a las alzas de salarios y precios. El mercado internacional de divisas se ha caracterizado en noviembre y diciembre por una cierta tranquilidad y la ausencia casi total de especulación.

SUCESOS

EN ALICANTE, MURCIA Y ELCHE

Catorce personas detenidas por realizar prácticas abortivas

LA DETENCION PUDO LLEVARSE A CABO GRACIAS A LOS DATOS QUE DIO UNA JOVEN QUE ESTUVO A PUNTO DE PERDER LA VIDA TRAS EL ABORTO

ALICANTE, 18 (Europa Press).— Catorce personas, nueve mujeres y cinco hombres, han sido detenidos en Alicante, Murcia y Elche, por realizar prácticas abortivas. Estas prácticas las realizaban, al parecer, desde hace más de dos años.

Los hechos fueron descubiertos a partir de una denuncia realizada en la Comisaría de Policía de Murcia, según la cual en el hospital provincial había sido asistida una joven, María del Carmen G. T., después de haber abortado. La joven salvó la vida gracias a las atenciones recibidas en dicho centro sanitario.

Esta mujer, conocida en los medios en que se movía por "Eva", fue localizada por la policía y aportó datos sobre personas dedicadas en Murcia y Alicante a la práctica de abortos, así como al taxista que transportaba las clientes al lugar donde se realizaban las operaciones.

La policía detuvo a Mariano Díaz Valero, natural de Dianos (Albacete), quien se dedicaba a las prácticas abortivas, según las declaraciones. Este sujeto, antiguo propietario de una barbería en el "Barrio Chino" de Alicante, ejercía clandestinamente como practicante y comenzó a realizar abortos hace varios años. Más tarde, Mariano se quedó prácticamente ciego y parece que se dedicaba casi exclusivamente a estas prácticas ilegales.

Según ha trascendido, este sujeto utilizaba dos métodos para practicar los abortos: inyecciones de ciertos medicamentos unidos para provocar hemorragias (cobraba 600 pesetas por la primera y 200 por las restantes), y en caso de fallo, realizaba un lavado con productos fuertes, por el que cobraba entre 2.000 y 2.500

pesetas. Este hombre, que era conocido en Alicante por "El Manitas de Oro", confesó haber realizado abortos en las siguientes chicas de Club: A. J. G. de 26 años., A. E. F., de 25, y Olga Z. R., de 25 años, todas ellas vecinas de Elche. Así como en J. P. M. de 29 años, y H. G. O. de 32, ambas de Alicante. También intervino en su casa a la citada "Eva", de Murcia.

Otras investigaciones policíacas llevaron a la detención de María Esteban Mondejar, de 53 años, vecina de Murcia, que realizó tiempo atrás abortos en Murcia. Practicaba los abortos por medios mecánicos y cobraba, como mínimo, 2.000 pesetas por cada acción. Esta mujer confesó haber realizado las prácticas ilegales en la persona de María R. L., camarera de un club de Elche, quien en unión de otra amiga había marchado a Murcia en el taxi de J. S. M., de Elche.

También se encuentra implicado Antonio F. M., que regenta un club nocturno ilícito, por facilitar dinero a las mujeres y haber sido cómplice de algunos abortos.

● SE INCREMENTA LA VIOLENCIA EN EL ULSTER

BELFAST (Irlanda del Norte), 18 (Efe).— Dos explosiones se registraron anoche en Belfast, en las que no hubo víctimas, aunque las bombas causaron daños materiales.

Durante la madrugada, según informó un portavoz de la policía, se registraron diversos tiroteos entre las fuerzas de seguridad y francotiradores, apostados en terrazas en distintos puntos de la ciudad.

En Portadown, condado de Amath, un hombre estaba sentado en el sofá de su casa, cuando dos desconocidos armados irrumpieron en la habitación y le dispararon en las piernas, dándose seguidamente a la fuga.

● ROBA UN AUTOBUS PARA IR A UNA "BOITE"

MILAN (Italia), 18 (Efe-Upi).— Roberto Tessari, de 23 años, no se divertía en el club nocturno en el que estaba pasando la velada, así que decidió irse a otro situado a 40 kilómetros de distancia.

La policía ha informado que robó un autobús, que se hallaba estacionado en las inmediaciones,

para realizar el recorrido. Tessari que abandonó el autobús, tras chocar con dos automóviles y herir ligeramente a los conductores —fue acusado de robo, daños a la propiedad y no prestar ayuda a personas heridas.

● Aparecen diez estatuas de la época romana en Alejandría

EL CAIRO, 18 (Efe-Reuter).— El obrero Abdel Ypunes desenterró diez estatuas de la época romana cuando estaba abriendo una zanja en un solar, en el puerto de Alejandría. Las estatuas están siendo estudiadas en un museo de la ciudad.

Después de cobrar un rescate por el secuestro

● UN BANQUERO Y SU FAMILIA, ASESINADOS

WASHINGTON, 18 (Efe).— Varios atracadores asesinaron ayer al presidente de un banco, a su esposa y a una hija de 16 años después de conseguir, del banquero, según se cree, una cantidad desconocida de dinero, en Grandin (Missouri).

Un portavoz policial informó que Robert Kitterman, de 43 años, su esposa Bertha y su hija Roberta, fueron hallados muertos por varios disparos, atados a varios árboles en las cercanías de un bosque de Grandin (Missouri).

Según la policía, el banquero fue visto al mediodía por un empleado de su propio banco, cuando aquel abrió la caja fuerte y sacaba de ella una bolsa de dinero. "Tienen secuestrada a mi esposa y a mi hija", dijo el banquero al empleado.

Otro habitante de Grandin informó a la policía de que Kitterman le dijo cuando salía con el dinero: "varios secuestradores tienen apresada a mi hija y a mi esposa. A mí me quieren volar la cabeza con dinamita".

LOS SUPERVIVIENTES DEL NAUFRAGIO DEL "ENSIDESA", EN CADIZ

● La mar arbolada impidió el salvamento de los 4 naufragos desaparecidos

CADIZ, 18 (Cifra).— Poco después de las diez de la noche de ayer han llegado al puerto de Cádiz, a bordo del buque "Yebala", de bandera liberiana y tripulación española, las veintidós personas (21 tripulantes y una mujer) supervivientes del naufragio del barco "Ensidesa", hundido en el Atlántico en la tarde de anteayer, cuando navegaba por una zona situada a 14 millas al oeste de Sardo (Portugal).

En el accidente, como se sabe, desaparecieron cuatro tripulantes: el capitán del "Ensidesa", Anibal Carrillo, el primer oficial, Juan José Jiménez y dos engrasadores apellidados Santamaría y Villa.

El corresponsal de "Cifra" ha podido obtener del capitán del buque "Yebala", Leandro Domínguez Caraza, la siguiente información tomada del diario de a bordo, redactada por el propio capitán:

"13,40 horas. Se recibe el primer S.O.S. que dice: "carga corrida a babor y fuerte escora. Situación catorce millas al oeste de Sardo, Portugal".

14,30 horas. Segundo mensaje que señala se ven obligados a abandonar el buque. Cuando el "Yebala" recibe este mensaje ya están avistándolo.

16,30: El barco se hunde popa. Momentos después, aproximadamente dos o tres minutos, el buque desaparece entre las aguas.

El capitán del "Yebala" señaló al corresponsal de "Cifra" que vio entre las aguas a los cuatro desaparecidos, a unos 50 metros de su barco, sin que pudiera hacer nada por ellos ya que la mar estaba picada y progresivamente fue arbolándose. En ocasiones el "Yebala" llegaba en sus maniobras, por el estado de la mar y en sus giros alrededor del "Ensidesa", hasta tres o cuatro millas de la costa.

Los tripulantes del "Ensidesa" han sido trasladados a las habitaciones de un hotel gaditano donde pernoctan, esperándose que hoy se resuelva sobre su traslado a sus respectivos domicilios.

● TODAVIA NO HAY VEREDICTO EN EL CASO JUAN CORONA

WASHINGTON, 18 (Efe).— El jurado del caso seguido contra Juan Corona, seguía ayer miércoles dividido once contra uno sobre el veredicto de culpabilidad o inocencia del acusado.

Los diez hombres y dos mujeres comenzaron sus deliberaciones por sexto día consecutivo, sobre si el mejicano Juan Corona había dado muerte o no a 25 braceros en Yuba City (California) en 1971.

Un portavoz del jurado informó ayer al juez del caso que en aquellos momentos, una decisión sobre el caso estaba siendo bloqueada por el voto contrario a la mayoría de uno de los jurados.

El portavoz no señaló en qué sentido era la decisión de la mayoría respecto a los tres posibles veredictos: culpabilidad de asesinato en primer grado, en segundo grado, o inocencia.

Mientras tanto, Juan Corona se recupera en un hospital cercano a Fairfield (California) donde se lleva a cabo el juicio, de un ataque cardíaco que presuntamente tuvo el pasado fin de semana.

COMPRE LIBROS

GOFREDO

de Pedro Pablo PADILLA

- La novela que nos presenta la otra cara de Zaragoza

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS

PISOS ACOGIDOS GRUPO

C/ Leopoldo Romeo, 28 (entrada de Las Fuentes)

4 habitaciones con magnífica orientación de sol. Todas las mejoras

Desde 108.000 ptas. de entrada y resto hasta 10 años de facilidades

INFORMACION Y VENTA:

DOMINGOS de 11 a 1 en obra y días LABORABLES incluidos SABADOS POR LA TARDE en

FINCAS J. CASAMIAN (Agt. Coleg.)

SAN MIGUEL, 9, 1º

Viviendas renta limitada, domicilio permanente del titular. Calificación provisional, fecha 24-7-70. Expediente num. 2-1-101/69; Decreto 2.114 del 24-7-68. Cuenta corriente Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, num. 8.537. Inscrito Registro Vivienda num. 256.

CASA GALAN

Restaurante econ. ómnino.

Para comer noche y día. CASA GALAN le ofrece mayor economía

Casta Alvarez, 90. Tel. 227644. ZARAGOZA

GALERIAS de ARTE

SALA LIBROS

PERMANENCIA DE:

J. BEULAS - A. DELGADO - L. GARCIA-OCCHOA - J. GARCES - J. GUINOVART - G. MARTINEZ-NOVILLO - J. MOLINA-SANCHEZ - A. REDONDELA - F. SANJOSE - A. VALDIVIESO

Fuenc Lara, 2

N'ART NAHARRO

Exposición permanente

Manifestación, 9

Teléfono 21 24 64

ATENAS, S. A.

EXPONEN

José María Iglesias
F. Lorenzo Tardón

— Paz, 7 —

Nos dice un técnico zaragozano de la Administración local



La nueva Ley del Suelo y los Municipios

● Corregirá la congestión de los cascos urbanos y el desorden en la periferia

La Ley del Suelo que dentro de poco tiempo irá a las Cortes encierra un positivo interés para los Ayuntamientos que habrán de ajustar a los postulados de esta ley todos sus programas de urbanización.

Para conocer su alcance, hemos entrevistado a don José María Gascón Burillo, jefe Provincial del Servicio de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones locales.

El Sr. Gascón Burillo, autor de numerosos trabajos sobre la vida de las Corporaciones locales, es zaragozano y lleva en la Delegación de Zaragoza poco más de dos años. Sin embargo conoce bien todos los problemas de urbanización que tienen planteados los ayuntamientos, a través de una amplia experiencia dentro de la Administración local.

—Hasta la promulgación de la Ley de Suelo ¿qué normas rigen en los municipios?

—La Ley de Régimen Local de 16 de noviembre de 1950 ordenaba que en todo Municipio se formase, en el plazo máximo de 3 años, un Plan General de Urbanización, y aún cuando dicha Ley permitía una ampliación del plazo indicado, a nuestro juicio llevaba en su designio un fallo de principio al pretender que existiese un Plan General de Urbanización en todos y cada uno de los municipios españoles, renunciando de antemano por esta causa a su misma exigencia práctica dado el elevado número de pequeños municipios carentes de toda posibilidad técnica y económica para dar cumplimiento a su mandato.

Con este criterio legal —añade— el planeamiento urbanístico se detiene en las fronteras de cada Municipio y su ejecución dependía de distintas soberanías, olvidando que en materia de urbanismo los Municipios no deben estar en un mismo plano horizontal, sino en planos subordinados y superpuestos.

—¿En qué medida afectó a la planificación urbanística en las Corporaciones Locales la primitiva Ley del Suelo?

—La Ley del Suelo supuso un avance de extraordinaria importancia, que todavía no se ha analizado real y comprensivamente en sus efectos positivos tanto en el quehacer urbanístico de las Corporaciones Locales como en lo que pudiéramos llamar esbozo iniciador de una mentalización del ciudadano.

Su afirmación básica fue: "El planeamiento es la base necesaria y fundamental de toda ordenación urbana", pero al entender que la ordenación urbana debe aplicarse a todos los Municipios, incurrió en el mismo vicio de principio antes anotado en la Ley de Régimen Local. Es decir, que aún cuando no señalaba plazos apriorísticos, se insistía en asignar tantos Planes de Ordenación como Municipios existían.

La Ley del Suelo consagraba la posibilidad de formar Planes Urbanísticos supra-municipales, al advertir que "también podrán formarse planes comarcales, que se refieran a varios municipios de la misma o diversas provincias", pero sin clarificar cuál debía ser la jerarquización de actuaciones.

LOS PLANES SUPRA - MUNICIPALES

Por esta causa, —añade— con las únicas excepciones de algunas provincias del Norte de España, se ha olvidado hasta la fecha que el trámite más necesario, diríamos que previo e indispensable, para llegar a confeccionar los planes supra-municipales reside en el estudio informativo de la situación y estructura urbanística de la provincia, ya que si el Plan Provincial es obligado que se coordine con los planes generales de la capital y de las poblaciones más importantes, sirviendo de pauta para la ordenación social y económica de la provincia, todavía es más importante que en su confección se obtengan anticipadamente las comarcas precisas como suma de municipios que deben integrarse necesariamente para una correcta planificación territorial de orden urbanístico.

Otro mérito indiscutible de la Ley del Suelo —continúa— en este orden fue la regulación de las zonas de influencia de un Municipio a otro u otros, en virtud de necesidades urbanísticas,

cuestión de trascendental importancia ya que por vez primera se consagra en el derecho positivo del Régimen Local la existencia de "zonas de influencia", que no son ni más ni menos que la ampliación de la jurisdicción a nivel supra-municipal para poder determinar a través de un Plan de conjunto el establecimiento de obras y servicios en el territorio de Municipios colindantes.

En definitiva, creo que el texto vigente de la Ley del Suelo entraña unas posibilidades de gran alcance para llevar a cabo una misión ordenadora y planificadora en las Entidades Locales, aún cuando hay que reconocer que los frutos sobrevenidos han sido escasos.

LA NUEVA LEY DEL SUELO

—¿Qué repercusión puede tener en el planeamiento urbanístico de las Entidades Locales el anunciado Proyecto de Reforma de la Ley del Suelo?

—Pienso que de indudable importancia, ya que al parecer el proyecto de Ley, con absoluta conciencia de la realidad española en este campo, arbitra una serie de medidas encaminadas a corregir la densificación congestiva de los cascos urbanos, el desorden en la periferia de las ciudades y en las zonas rurales y turísticas. Consciente el Gobierno de la necesidad de obtener espacios territoriales más amplios que los actuales términos municipales y de lograr una unidad para la consecución de estos objetivos, se instituyen los Planes Directores de Coordinación, cuya demarcación territorial establecerá en cada caso el Gobierno, con el fin de integrar la planificación física con la socioeconómica, y de coordinar las actuaciones de la Administración Central y de las Corporaciones Locales. La aprobación de estos Planes se atribuye al Consejo de Ministros y serán vinculantes para todas las Administraciones interesadas.

EN LOS PEQUEÑOS MUNICIPIOS LA CONSTRUCCION SE AJUSTARA A CRITERIOS RACIONALES

Por último, por lo que se refiere a los pequeños municipios, las novedades importantes es la de que no necesitan acudir a los Planes Generales de Ordenación y, menos aún, a su desarrollo en Planes Parciales. Por eso, el Proyecto amplía el concepto de las "Normas Subsidiarias y Complementarias de el Planeamiento", previstas en la Ley vigente de tal modo que, por sí solas, puedan bastar a esas pequeñas Entidades locales. Este es un aspecto de gran interés que va a liberar a los pequeños municipios, de la elaboración y tramitación de Planes que, para ellos, pueden resultar complejas y ofrece en cambio la suficiente garantía de que, en esos municipios, la construcción se ajustará a criterios racionales.

—¿De qué medidas dispone la Jefatura Provincial del Servicio de Inspección y Asesoramiento para ejercer su función asesora en tan importante materia?

—Si estimamos que el Urbanismo no es sólo una función técnica en el sentido estricto de la palabra sino una misión en la que aportan una contribución tan importante el derecho, la sociología y la economía, debo afirmar que nuestra aportación puede ser de extrema importancia, por cuanto en esta Jefatura concurren las técnicas citadas, aparte de nuestra dilatada experiencia al haber participado como ponente y vocal, como miembro del Instituto de Estudios de Administración Local, en los Seminarios de Investigación "La Comarca en la reestructuración del territorio", "Inventario de Problemas Urbanísticos y sus causas", "Bases de Urbanismo en la Ley de Régimen Local", y "Las Grandes Corporaciones Urbanísticas".

Al terminar la entrevista salimos convencidos de que el tema a desarrollar por la futura ley es de sumo interés, ya que como acaba de decir el Sr. Mortes en Santa Cruz de Tenerife, sus normas van a ser concebidas para el español medio, procurando sobre todo en que por fin se mantengan los solares en su justo precio. Nada más y nada menos que eso.

J.A.P.

LA BOLSA

Cambios de la sesión de hoy, facilitados por



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA

33 Oficinas en Zaragoza

475 Oficinas en 5 provincias y en Madrid

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

BOLSA DE MADRID

BANCOS	Preced.	HOY
Banco Zaragozano	1.065	1.070
Banco Exterior	605	600
Banco Central	1.131	1.138
Banco Español de Crédito	858	858
Banco Hispano Americano	870	865
Banco de Santander	1.040	1.053
Banco Popular Español	937	—
Banco de Bilbao	1.140	1.153
Banco de Vizcaya	880	880
Banco Occidental	660	685
Banco Atlántico	1.140	1.154
Banco Industrial de Cataluña	641	670
Banco Ibérico	1.004	1.042
ELECTRICAS		
Hidro Española	269 25	268,50
Sevillana	284	283,75
Cantábrico	279	280
Eléctrica Viesgo	280	281
Hidro. Cataluña	219,50	222
Iberduero	335	333
E. Reunidas	124	125,50
Unión E. Madrileña	277	273,50
Fenosa	176	177
Fecsa 5.000	258	—
Fecsa 1.000	262	261,25
Enher	163	162
MINERAS		
Ponferrada	178	180
Duro Felguera	132	130
SIDEROMETALURGICAS		
Altos Hornos	182	181,50
Auxiliar F. C.	123	122
ALIMENTACION		
Azucarera	135	136,50
Ebro	663	—
Aguilas	218	218
QUIMICAS		
Petróleos	383	380
Explosivos	323	321
Energías	200	200
CONSTRUCCION		
Dragados	950	965
Urbis	330	328
Inmobiliaria Metro	346	348
Vallehermoso	322	323,50
VARIOS		
Telefónica	386,50	386
Galerías Preciados	465	466
Campsa	413	412
Tabacalera	465	—
Astilleros	100	97
Metro	229	229
Unión Fénix	690	680
Ahorrofondos	1.654,44	1.659,35
Seat	353	680
Fondo Mediterráneo	626,51	—

COMENTARIO

Sesión de bolsa menos fuerte que las anteriores, pero sin perder por un momento el gran fondo de firmeza que le viene acompañando desde hace meses.

TENDENCIA AL CIERRE

BANCARIO.- Papel en Exterior y Banesto, y dinero en Central, Hispano, Santander y Popular.

ELECTRICO.- Dinero en Española, Viesgo, Reunidas, Unión y Fenosa, y papel en Hidruña, Hiberduero y ambas Fecsas.

MINERO.- Dinero en Felguera.

SIDERURGICO.- Dinero en Hornos y papel en Auxiliar.

ALIMENTACION.- Dinero en Ebro, papel en Aguilas.

QUIMICO.- Papel en todos los valores que reseñamos.

CONSTRUCCION.- Dinero en Dragados, Metro y Vallehermoso, papel en Urbis.

VARIOS.- Dinero en Telefónica, Campsa y Fénix y papel en Tabacalera, Metro y Seat.

CUPONES.- Fecsa 150, Hispano 123, Aguilas 28, Urbis 107, Vizcaya 423, Fénix 141.

INSTITUTO DE ESTUDIOS DE ADMINISTRACION LOCAL DE ARAGON

Diputación de Aragón, ARAGON/express, PAG. 5

ARAGON/express, PAG. 5

EL SECUESTRO

Se espera la libertad

Existen sospechas de que el sacado de Pamplona

(Crónica n



En las imágenes vemos a los obreros de "Torfinasa", incorporándose esta mañana al trabajo. Es una patente muestra de la repulsa de todos ellos por el secuestro del señor Huarte.

EN CASO DE QUE SE DIVULGUEN LAS EXIGENCIAS DEL RESCATE

Existe una amenaza que se cumplirá

"Esa pistola es de verdad?, no le tengo miedo", dijo el hijo mayor de la víctima a uno de los secuestradores

PAMPLONA, 18. (Europa Press).— Al cumplirse día y medio del secuestro del señor Huarte, no hay ninguna novedad sobre el posible paradero ni el de sus secuestradores, a pesar de que prosiguen las investigaciones policiales por todos los medios y ha sido reforzada notablemente la vigilancia en las carreteras y puestos fronterizos de la provincia. Toda la prensa de Pamplona publica hoy amplia información sobre las circunstancias del secuestro, incluyendo diversas especulaciones acerca de las presuntas negociaciones que se llevan a cabo entre directivos de "Torfinasa", y miembros del comando de la organización "E.T.A." que raptó al señor Huarte. Asimismo, los periódicos publican editoriales condenando los hechos ocurridos.

Por un lado, un nuevo detalle, de carácter emotivo, se ha hecho saber a los medios informativos. Parece ser que el hijo mayor del industrial, que cuando entraron en el domicilio de la familia los secuestradores fue encañonado por uno de estos con una pistola, dijo las siguientes palabras: "¿Esa pistola es de verdad? No le tengo miedo".

En Pamplona, mientras tanto, crecen los rumores sobre si los secuestradores han planteado peticiones de tipo económico y cómo han llegado éstas a la familia de don Felipe Huarte, por teléfono o a través de una carta dirigida a un alto directivo del grupo empresarial pamplonés. Otras versiones aseguran que ha existido una amenaza que se cumplirá en el caso de que se divulguen las exigencias del rescate.

EDITORIALES Y COMENTARIOS

Los periódicos, por otra parte, insertan también diversos editoriales y comentarios en los que expresan su repulsa del hecho.

"El Pensamiento Navarro" además de publicar la información correspondiente bajo el título "Uno más, y ahora en Navarra", añade un comentario en el que dice: "Durante el día de ayer, numerosas personas hicieron acto de presencia en el Gobierno Civil y en nuestro periódico para manifestar su repulsa como ciudadanos pamploneses, navarros y españoles a unos hechos deplorables que atentan contra la libertad y seguridad personal de los ciudadanos, de la sociedad misma, reconocida y garantizada en el Fuero de los Españoles".

"El Diario de Navarra", bajo el título "Unánime repulsa", comenta, entre otras cosas, lo siguiente: "Es la primera vez que esta forma de violencia, tan de moda, se da en Navarra por elementos de la E.T.A. extraños y condenados por los navarros. Los que lo han realizado no han prestado un flaco servicio y mala publicidad de cara a esa forma moderna de la paz y el desarrollo".

"Sea cual sea el motivo de los secuestradores —añade— político, laboral o puramente personal, nunca podremos admitirlo ni justificarlo, sino condenarlo. El secuestro, una forma de chantaje, es el mas rufn de los delitos, porque no se juega con dinero ni con interés, sino con la vida de una persona y la

(Pasa a la página 9)

PAMPLONA 18 (De nuestro enviado especial Pablo LARRANETA).— Esta mañana bastante antes de que amaneciera y en medio de una intensa lluvia, se ha producido un hecho que puede ser muy bien el principio del final para la dramática historia del tercer secuestro realizado por ETA.

A las 5,45 de la mañana han entrado a trabajar, después de 49 días de huelga por motivos laborales, los trabajadores del primer turno de "TORFINASA". Desde la primera semana de diciembre no ocurría este hecho. Hoy, en el denso ambiente que se respira en Pamplona, muchos entendemos que don Felipe Huarte no tardará más de un día o dos en volver a su casa. Su esposa, doña Teresa Aizpun y sus tres hijos —Felipe, Teresa y Félix, el mayor de seis años— le aguardan en algún lugar de Pamplona que no ha sido dado a conocer. Con ellos Pamplona entera, sin dda todo el país, espera impacientemente que acabe la incertidumbre.

Porque nos encontramos ante la verdadera clave del asunto. Durante todo el día de ayer, tal como recogía la crónica de "ARAGON/exprés", la principal incógnita que envolvía este dramático suceso, era la finalidad que el comando de "Quinta. Asamblea de ETA" había perseguido al secuestrar a don Felipe Huarte en la noche del martes. Ahora parece que todo está más claro.

Primero se habló de una carta que los secuestradores dejaron en el domicilio del señor Huarte. En ella estarían las condiciones exigidas para su rescate. Pero un miembro de la familia, ayer mismo, negaría la existencia de tal carta. No ha habido pues ninguna carta, eso al menos parece evidente. Pero sí una llamada telefónica dirigida a un alto empleado, al parecer el director de IMENASA otra de las empresas del "Grupo Huarte".

Nada puede asegurarse con rotundidad en este punto. Los secuestradores exigen como condición para liberar a su rehén que la empresa TORFINASA acceda a todas las peticiones que los obreros plantearon de cara al nuevo convenio de 1973 y que seguían reivindicando por medio de paro. Este mismo punto incluía la readmisión, sin condiciones, de todos los despedidos, por la empresa a causa de la situación del conflicto. La segunda parte de la llamada telefónica aludía a una mejora, también de tipo laboral, para los varios miles de trabajadores empleados en las distintas empresas que el "Grupo Huarte" controla en la capital navarra y en otras localidades de la provincia.

LOS TRABAJADORES CON LA EMPRESA

Conocidas estas peticiones por la familia Huarte no se perdió tiempo, la empresa hizo a sus trabajadores un ofrecimiento incondicional. Los trabajadores—más de cien en total— convocaron con urgencia una reunión en la Casa Sindical para las primeras horas de la tarde de ayer. Al final y tras una votación secreta que tuvo un resultado unánime, los trabajadores de TORFINASA acordaron volver al trabajo. La nota del jurado de empresa dice: "Ante la situación excepcional planteada y accediendo a la solicitud de la dirección de la empresa, hemos acordado reintegrarnos unánimemente mañana día 18". Pero la nota añade más: "No consideramos procedente aceptar en esta situación el ofrecimiento incondicional de la empresa, dejando para cuando se restablezca totalmente la normalidad, la discusión de los temas conflictivos que tenemos planteados".

Estos temas de conflicto, de cara al nuevo convenio, consisten en la petición de un aumento salarial de 3.000 pesetas mensuales, cobro del cien por cien en caso de enfermedad o accidente no laboral, y jornada semanal de 44 horas. Los trabajadores, unánimemente, no han querido aprovecharse de la situación creada estos días y han dejado para más adelante la continuación de las conversaciones. En esta mañana dramática, todos han vuelto a trabajar.

HUMO DE 50 MILLONES

¿Es éste el fin? ¿El comando secuestrador de ETA ha impuesto más condiciones para la liberación del señor Huarte? Parece que todas las exigencias han sido cumplidas, lo que significaría, que efectivamente, nos hallamos a pocas horas de la liberación del industrial secuestrado.

Alguien se preguntará que hay de esos 50 millones que se dicen solicitados a la ETA. Aquí, en Pamplona, todo el mundo se lo pregunta. Y algunos creemos tener la respuesta. Dice así: Nunca ha sido impuesta como condición la entrega de cantidad alguna por parte de la familia Huarte.

Ayer mismo, durante la larga guardia que montamos ante la puerta del chalet de la familia Huarte, después de llamar insistentemente al timbre sin resultados, pudimos por fin intercambiar algunas palabras con un miembro de la familia, don Rafael Aizpun, hermano de la esposa del señor Huarte. Nuestra pregunta, una vez conocida la decisión de empresa y trabajadores de TORFINASA, no pudo ser sino sobre los supuestos 50 millones exigidos por ETA.

—La familia no sabe nada de eso. Pregunte usted a quienes han divulgado la noticia a ver de dónde la han sacado. Porque la familia no tiene ni idea.

Por si quedaba alguna duda, un portavoz de la organización marxista vasca, declaró en Biarritz que tal petición no había existido nunca. Y para que ningún cabo quedase suelto, podemos añadir que el gobernador civil ha declarado que no se tiene conocimiento oficial de ninguna petición de tipo económico.

Parece pues que los 50 millones de pesetas han sido una cortina de humo. Parece pues, que ya no tiene por qué durar el secuestro del señor Huarte, una vez cumplidas todas las exigencias planteadas por sus secuestradores.

inmediata de Huarte

el secuestrado no ha sido

nuestro redactor enviado especial Pablo Larrañeta)

¿DONDE ESTA EL SEÑOR HUARTE?

Informábamos ayer que, desde el momento del secuestro hasta que la policía tuvo conocimiento de lo sucedido, transcurrieron casi tres horas. Tiempo más que suficiente para que los secuestradores, con su rehén, alcanzaran la frontera. El supuesto puede parecer lógico. Pero quizá no sea suficiente para colegir en qué lugar se encuentra ahora, angustiado y anhelante, don Felipe Huarte. Porque muy bien pudiera suceder, y así se piensa de forma muy extendida en Pamplona, que el industrial navarro se hallara en cualquier lugar de la capital navarra o de sus inmediatos alrededores. Hay varios datos que dan pie a esas posibilidades, además, el hecho de que fuera encontrado el coche del señor Huarte en las cercanías de Lecumberri pudiera indicar la existencia de una coartada.

Según se han ido conociendo los mínimos detalles ocurridos desde las siete hasta las diez y media de la tarde del martes, se han podido saber cosas como ésta: Cuando los secuestradores maniataron y encerraron en la bodega de la casa a doña Teresa Aizpun y a la doncella que había cumplido su misión de aparentar normalidad en la casa bajo estrechísima vigilancia, los miembros del comando se hallaban un tanto nerviosos. La imprevista espera hasta que llegó el matrimonio había hecho incluso que se planteara y discutiera la posibilidad de secuestrar a su hijo mayor, Felipe, de seis años. Cuando maniataron a las dos mujeres lo hicieron con prisas y mal. Entre ellos comentaron mientras salían:

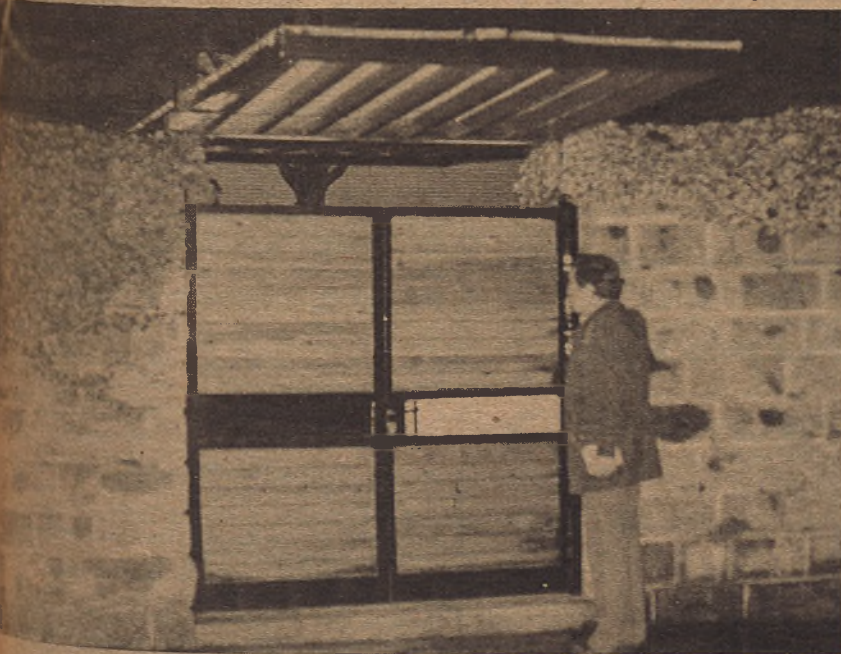
—Me parece que van a poder soltarse muy pronto.
Y no le dieron importancia. Lo que puede significar que los secuestradores no iban a necesitar mucho tiempo para alcanzar el escondite en el que ahora se encuentran.

INTENSA VIGILANCIA Y CONTROLES EN TODAS LAS CARRETERAS

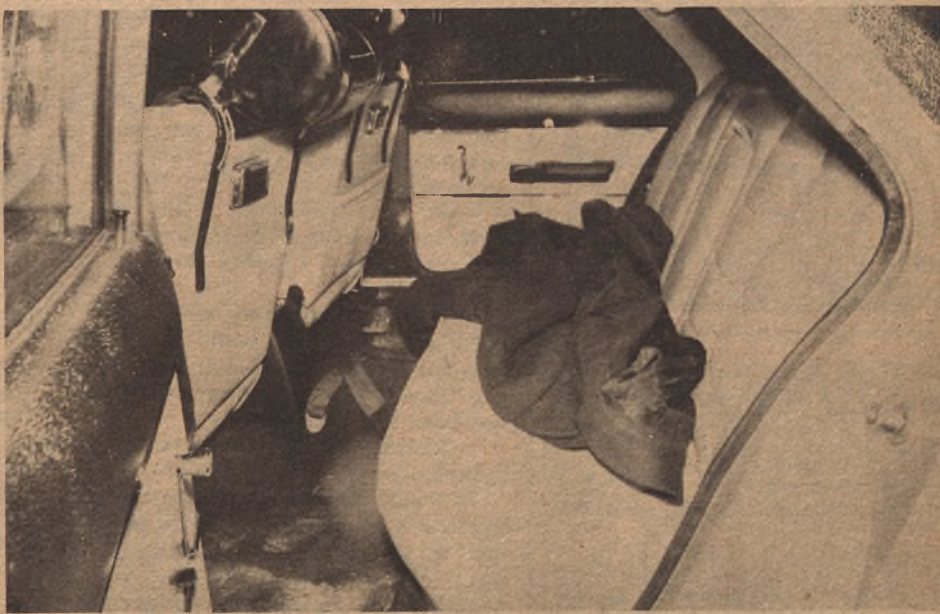
Otro dato: Durante las dos últimas semanas, la policía y la guardia civil habían redoblado su vigilancia en toda Navarra. Patrullas de la Guardia Civil han venido realizando, sin motivo aparente, numerosísimos controles en todas las carreteras, lo que indudablemente ponía en peligro al comando de ETA si intentaba llegar lejos con su rehén. Más aún, los pasos fronterizos y toda la frontera de Navarra con Francia, se encontraban estrechamente vigilados. Nada pues aconsejaba a los secuestradores un refugio más allá de los Pirineos.

El por qué de estas precauciones se pudo conocer en Pamplona el domingo día 7 de pleno día, cuando las tascas, bares y cafeterías del chiquiteo pamplonés se encontraban más concurridos, se produjo un incidente que muchas personas presenciaron. En la cafetería "Belagua", de la calle Estafeta, varios individuos

(Pasa a la página 9)



El chalet donde reside don Felipe Huarte aparece solitario y cerrado a cal y canto. En la foto nuestro enviado especial llama a la puerta de la vivienda.



Este es el interior del coche "Dodge" propiedad del Sr. Huarte, y en el que los secuestradores hicieron el primer trayecto de su fuga. En el interior pueden apreciarse el abrigo y el sombrero que llevaba el Sr. Huarte cuando fué secuestrado y que se ignora por qué razones quedó dentro del coche abandonado.

ESPECIALISTA EN SECUESTROS

PEREZ REVILLA, EJECUTOR DIRECTO

BILBAO, 18 (Especial "ARAGON/exprés"). — "La Gaceta del Norte" publica hoy la siguiente información que transcribimos fotocopiada:



TOMAS PEREZ REVILLA



JOSE MIGUEL LUJUA GOROSTIOLA



JOSE LUIS ZABALONDO

TAMBIEN INTERVINO EN EL SECUESTRO DE ZABALA SUINAGA, AHORA HACE UN AÑO

Casi al año exacto del secuestro del industrial elbarrés don Lorenzo Zabala Suinaga, ocurrido el 19 de enero del pasado año, la organización ETA llevó a cabo en Pamplona en la noche del martes último, otro atentado terrorista.

Como ya se dice en otro lugar de este mismo periódico, fue raptado, en su domicilio el conocido industrial pamplonés don Felipe Huarte.

Al parecer, el dirigente de esta acción terrorista ha sido el miembro de ETA Tomás Pérez Revilla, que también tuvo

una actuación decisiva en el secuestro de Zabala.

Tomás Pérez Revilla, según nuestras noticias, acompañado de dos individuos más, estuvo el día de Reyes en un bar de la calle Navarrería de Pamplona.

Allí fueron sorprendidos por unos miembros de la Guardia Civil vestidos de paisano. Consiguieron huir pistola en mano. La Guardia Civil, como el local estaba muy concurrido, consideró oportuno no hacer uso de las armas de

fuego para evitar un suceso que podía haber resultado trágico debido a la concurrencia que se encontraba en aquel momento en el bar.

De esta forma, Tomás Pérez Revilla, un elemento muy expeditivo dentro de la organización, consiguió huir con sus compañeros.

Es probable que durante esta estancia en Pamplona, los citados individuos estuvieran cambiando impresiones sobre el secuestro de don Felipe Huarte.

LA IDENTIFICACION DE PEREZ REVILLA

La familia de don Félix Huarte, por la descripción hecha de los secuestradores, es la que ha permitido identificar a Tomás Pérez Revilla como uno de los secuestradores.

Asimismo, se cree que el citado individuo de ETA, que

tiene su residencia habitual en San Juan de Luz, estuvo días antes del secuestro en Bilbao. Algunos aseguran que fue visto acompañado de José Miguel Lujua, otro de los intervinientes en el secuestro de Zabala Suinaga y Zabalonzo Loidi, participante en el asesi-

nato del guardia municipal de Galdácano.

Al parecer, Tomás Pérez Revilla, en esta ocasión y para evitar toda identificación, se ha presentado en España teñido el pelo de rubio y con bigote.



Comisión Permanente del Ayuntamiento

TODOS LOS DICTAMENES, APROBADOS

ZARAGOZA, 18 ("ARAGON/exprés").—Ayer celebró sesión ordinaria la Comisión Permanente del Ayuntamiento. La presidió el alcalde, señor Horro Liria y fueron aprobados todos los dictámenes del Orden. Entre otros, figuran:

—Alcalde-Presidencia, propone la contratación de D. Martín-Eduardo Zapater Tafalla, como Aparejador Ayudante de Arquitectura, de conformidad con la Ley 108/63.

—Escrito del Tribunal que ha juzgado los ejercicios de oposición libre para la provisión de cuatro plazas de Ayudantes de Albañil, proponiendo para el desempeño de dos de ellas a D. Gregorio Ruber Valero y a D. Vicente Bueno Cambrero, declarando vacantes las otras dos para su provisión en forma reglamentaria.

CULTURA, SANIDAD Y ASISTENCIA SOCIAL

—Se concede una ayuda económica al Cine-Club Saracosta para sufragar gastos por la celebración del VI Festival Internacional de Cine Amateur.

—Hacer efectiva la subvención consignada en presupuesto a favor de la Casa Asilo de las Hermanitas de los Pobres.

—Por obreros municipales se procederá al arreglo de goteras, cielo raso y pintura del Colegio Juan XXIII.

HACIENDA Y ECONOMIA

—Cuentas justificadas que, por distintos conceptos, presentan los Cuentandantes siguientes: Rvda. Madre Superiora de la Casa Amparo, gastos octubre y noviembre; Idm. id. n. de la Casa de Socorro; Director de la Biblioteca Pública de la Ciudad (dos); Encargado del Albergue Municipal (dos); Administrador Mercado de Pescados; D. Emilio Parra Gasque, por viaje a Madrid; Conserje del Teatro Principal; Sr. Jefe de Protocolo; Sr. Jefe de la Adm. de Rentas.

—Autorizar devolución fianza complementaria constituida por Construcciones Horumet, S. A., para responder de obras abastecimiento de agua y saneamiento en Barrio de Oliver. —40.705—.

—Que se proceda por la Dirección de Montes a la explotación forestal de distintas parcelas en Vedado de Villamavor.

URBANISMO

—Dar cuenta de la declaración en estado de ruina inminente de la casa núm. 16 de la calle Dos de Enero.

—Resolver recurso de reposición contra declaración de estado de ruina de la casa núm. 7 de la Plaza de Ntra. Sra. del Pilar.

—Concesión de licencia de obras para construcción de naves en C/ Cogullada a petición de Automóviles TORLASA.

—Concesión de licencia de obras para construcción de casa en calle Alcubierre R/ Casetas a D. Juan Pérez Ruiz.

—La concesión de licencia de obras para construir vivienda en C/ La Sagrada, 11 del Barrio de Monzalbarba a D. Mariano Pallarés.

—Resolver sobre petición de licencia de obras para construir casa en c/ Hajar, 12. —51.754—.

—Resolver sobre petición de licencia de obras para construir 99 viviendas en Avda. de Navarra a D. Víctor Ortiz Grata. —50.393—.

—Demolición de las obras realizadas de construcción de nave por ser realizadas sin la preceptiva licencia municipal a D. Manuel Peromarta.

—Resolver el recurso de reposición interpuesto por D. Miguel Ramón Estrada.

JUZGADO DE GUARDIA

● AGRESION A UN TAQUILLERO DE CINE

OIGA, ¿es allí el Cine "Tal"?

—Sí, aquí es. ¿Qué deseaba?

—Que sea usted tan amable de reservarme cuatro localidades para la sesión de las siete. ¿Tendría inconveniente?

—No, no. Atenderle es un placer. Hasta la hora de la sesión las tendrá usted reservadas en taquilla. Procure ser puntual.

—A las siete estaremos allí los cuatro como un clavo. Digo como cuatro. No faltarán, ¿verdad?

—Que no, que no. Los que no tienen que faltar son ustedes.

—Gracias. Hasta después. Seremos muy puntuales.

Mariano, de 39 años, encargó por teléfono a un conocido cine de barriada que le reservaran unas entradas para determinada sesión. Convino con el taquillero que pasaría a recogerlas con su familia a la hora de entrar al cine, como así sucedió. Sólo que fué algo más tarde de lo prometido.

Y así fué como Mariano se presentó en la taquilla del Cine pidiendo las localidades solicitadas por teléfono. Le atendió el propietario del Cine que estaba en la ventanilla de la taquilla.

—Vengo a por las cuatro entradas que he pedido por teléfono.

—Pues lo sentimos muchísimo, pero como ha tardado usted más de lo prometido y como la película ya ha empezado, no nos ha quedado otro remedio que venderlas.

—¿Cómo, qué las ha vendido?

—Como que las hemos vendido.

—Vaya una formalidad.

—Nosotros hemos esperado y usted llegó más tarde de lo que prometió por teléfono. Creo, entonces, que la informalidad no parte de nosotros.

—Esa es una manera disimulada de llamarme informal.

—Yo no llamo informal a nadie, pero tampoco permito que nos lo digan, puesto que hemos cumplido formalmente al decirle que le guardaríamos las localidades hasta poco antes de empezar la sesión y la película ya ha empezado hace un buen rato.

—¿Y qué hago yo ahora con mi familia? Vamos a ver. Dígalo usted.

—Yo no soy quien para decirle lo que debe usted de hacer con su familia.

—Para una vez que saco de casa a mi madre política, ahora resulta que no me la dejan entrar al cine.

—Vaya usted a otro cine donde haya localidades y podrá entrar con toda su familia. Que más quisiera yo que tener las entradas que me pide.

—Yo no puedo irme a otro cine con la familia porque reservé en éste las entradas. Así que démelas.

—No se las puedo dar. Las he vendido.

—No haberse comprometido a guardármelas.

—Ya las guardé y no vino a buscarlas a su debido tiempo.

—Mi debido tiempo es venir a buscarlas y aquí estoy por ellas. Démelas. Entraremos a este cine.

—Le repito a usted que no pueden entrar porque no tienen localidades.

—¿Las ha vendido?

—¿Pero no se lo estoy diciendo? ¿Cómo se lo tengo que decir?

—Repítamelo una vez más si es usted valiente.

—Ni valiente ni cobarde. Ya dije lo que tenía que decirle.

—Repítamelo otra vez.

—Pues si se empeña, y para acabar la cosa, que ya está bien de aguantar, se lo diré otra vez. No tengo sus localidades porque como no venían a buscarlas y había empezado la película las he vendido.

—Míreme a la cara.

—Ya está mirado.

—Pues la respuesta que yo tengo para usted, es ésta.

Entonces, Mariano resució en la cara del taquillero, a través de la ventanilla y como fuera a repetir lo mismo, el otro, cerró el cristal, quedando la saliva estampada en éste. No conforme con ello, cuando el taquillero con su parapeto de vidrio transparente estaba confiado, pensando que el cristal cerrado lo defendía bien de las iras del espectador de cine sin entrada, este dió un fuerte puñetazo sobre el cristal, que se rompió, alcanzando con el puño en la cara del taquillero, al que produjo "heridas cortantes en párpado ojo izquierdo y región frontal", cortándose además el agresor, en su mano con los cristales rotos.

EXPRES/003



● ¿CUANDO nos vamos a decidir a instalar el Museo de los Sitios en el palacio de Palafox?

● ¿COMO es posible —repito— que al amparo de viejos Planes, desfasados, no se vaya a ampliar la plaza de Salameo con los solares de recientes derribos.

● ¿POR QUE los porches se detienen todavía a mitad de la plaza de Aragón?

● ¿ES lógico que el bimilenario de la Ciudad quiera conmemorarse con la construcción de una mini-Torre Nueva?

● ¿QUE sentido tiene conservar en el nomenclator de calles rotulaciones que no responden a menciones históricas, artísticas o típicas?

● ¿POR QUE se hacen tan rematadamente mal los censos de Zaragoza?

● ¿NO es más urgente el trazado de la Vía Imperial en el tramo de Cerdán, que derribar el Mercado de Lauza?

Ernesto SANCHEZ Y GARCIA

SÓLO HUMO



MATRIMONIO "A LO ESTOCOLMO"

UNA nueva dimensión revolucionaria del divorcio ha sido sugerida en Estocolmo. Según ella, divorciarse por cualquier trifulca o enfado matrimonial, estaría al alcance de cualquier cónyuge. Si el esposo llega a casa y su esposa está en la peluquería, puede divorciarse de ella inmediatamente. Si el marido sale a comer con los amigos y no cuenta con ella, la "esposa mártir" puede quedar separada del esposo tan pronto como quiera. Ya no será necesario ni eso tan americanamente socorrido la crueldad mental, para que un sólido matrimonio pueda disolverse como un par de azucarillos en el agua. El "invento" sueco pretende dar todas las facilidades para la separación de esposos. Incluso va un poco más allá, haciendo votos porque se autorice el matrimonio de hermanastros, que los suegros puedan casarse con sus nueras y que el parentesco lateral no sea obstáculo para el matrimonio. Algo así como si por Suecia quisieran "cargarse", de una vez, el matrimonio. Mejor, así nos las enviarán solteras para el verano.

SE CORTÓ LA NARIZ AL PARTIR SALCHICHAS

YAHORA vamos con otra de Estocolmo. ¡Da tanto de sí! . Pues bien, ésta es la historia verídica de un sueco de treinta años, quien ha tenido que ingresar en un centro sanitario de Goteburg, "porque le falta un trozo de nariz". La cosa alarmó a todos los que no acertaban a dar con la razón de la ausencia de buena parte de la nariz del infeliz sueco, hasta que quedó perfectamente demostrado que el desdichado trabajador había perdido parte de su nariz en accidente casual, cuando partía salchichas para la cena. Y no es que ello quiera indicar que estaba haciéndolo ante un espejo, y confundiera su nariz con una salchicha, sino que, como ya se ha dicho, el accidente fué puro infortunio.

LA DERROTA ES ENEMIGA DE LAS PRIMAS

AMILLON por barba para los seleccionados si pasan a Munich. Ayer, por ganar en Atenas, cien mil pesetas para cada uno y prima doble para Kubala. Los que hablan del dinero como infalible droga estimulante para los futbolistas, presumirán de saber lo que sospechan" después de verlos jugar ayer como auténticos "furias a la española". Sin embargo, cuando la famosa furia española fue inventada, apenas si cobraban los futbolistas. El dinero, pues, estimula el apetito de balón. Nada como una oronda prima para que vaya a por todas un futbolista u once. La derrota es enemiga de las primas gordas y la victoria es, siempre, buena amiga suya, casi, casi, inseparable. El fútbol señores, se escribe con muchos ceros detrás.

B.

● CELEBRACION DEL "DOMINF"

El día Misional Mundial de la Santa Infancia o DOMINF será celebrado (D.m.) el domingo, día 28 de este enero 1973.

La Inspección confía en que siguiendo la trayectoria de años anteriores los Directores y Maestros que tanto sienten este grande ideal humanitario, benéfico y cristiano celebrarán la Semana Preparatoria entre sus alumnos, de la manera que estimen más conveniente para desarrollar esta Obra que ha sido llamada la Unicef católica, y que además de otros fines, tiene también un eficaz aspecto educativo. El Inspector Jefe de Enseñanza Primaria.

JUEVES, 18 DE ENERO DE 1973
Diputación de Huesca

INAUGURACION DE CURSO EN LA REAL ACADEMIA DE MEDICINA

Hoy jueves, a las ocho menos cuarto, la Real Academia de Medicina de Zaragoza celebrará una solemne sesión para inaugurar el curso 1973, estando encargado de pronunciar el discurso inaugural el académico doctor don José María Bermejo Correa. El pasado curso fue muy animado en la Real Academia y se espera que el que se abre esta tarde sea mayor.

"EN ESPAÑA AUMENTA DE FORMA ALARMANTE EL CONSUMO DE BICARBONATO"

Si ustedes leen: "En España aumenta de forma alarmante el consumo de bicarbonato", no se sorprendan. Será como consecuencia de la televisión y el fútbol que ayer obligó a comer frente a la pequeña pantalla a millones de personas para contemplar el partido Grecia-España. Terminó con la victoria española por 2-3, después de haber empezado con una sesión de "baile" de los españoles a los griegos, a los que dieron una verdadera lección de "sirtaki". Y luego, el empate. Vuelta a marcar España y vuelta a empatar Grecia, para al final con verdadero desasosiego y esperando cualquier cosa desagradable llegar el gol de la victoria de los chicos de Kubala.

Muchos sobresaltos durante una comida. Durante muchas comidas, mejor dicho. Llamaba usted a un amigo y le contestaban: "No ha venido a comer" ó "Está viendo la televisión, ahora se pone." Muchas comidas en Zaragoza, en España con una digestión difícil llena de sobresaltos. Al final de las mismas las digestivas pastillas o el bicarbonato sódico han sido imprescindibles. ¡Gran consumo el que habrá existido en España! Por eso no será nada extraño el leer en cualquier parte: "En España aumenta, de forma alarmante, el consumo de bicarbonato".



MEMORIA DEL "CENTRO GUFÁ"

A nuestra mesa de redacción nos llega hoy la Memoria del "Centro Gufá" del Patronato de Obras Docentes del Movimiento. En él se nos da una detallada información de la labor desarrollada por los distintos servicios del "Centro Gufá" a través del año 1972.

Vemos en ella que los mencionados servicios se dividen en tres apartados: Servicios técnicos, Servicios Asistenciales y Servicios Administrativos. Los primeros dan cabida a cabida a todos los trabajos de orientación, información, trámite, Gabinete de Legislación, Publicaciones y Revista Gufa. Los servicios asistenciales se ocupan de la Cooperativa, de la Bolsa Universitaria del Trabajo, de la Bolsa de Oportunidades, de las Ayudas, Becas, Seguros Escolar y Albergues mientras que el servicio administrativo lleva todo lo relacionado con Caja y Contabilidad.

En la Memoria se pone de manifiesta la gran labor desarrollada a través del año anterior por el "Centro Gufá" del Patronato de Obras Docentes del Movimiento.

SALE EL SOL Y EL VIENTO SOPLA

Tras las lluvias y nieblas esta mañana ha salido el sol acompañado de un fuerte viento que hace preciso levantarse el cuello del abrigo. Los obreros también soplaban en las yemas de los dedos, cuando iban para el trabajo.

—Yo con esto del tiempo húmedo enseguida meto a "la inglesa" en casa. Prefiero el viento.

—Pero con el viento desaparece la humedad, pero el frío es mayor y cuesta cojer la herramienta. A mí los dedos "me se "arrugan".

—Es que no entiendes. El viento arrastra todo lo malo que hay en la atmósfera. Las poluciones se las lleva el aire. Es más sano. Te lo dice la ciencia.

—Será como tú dices. Pero yo estoy "helao", con éste aire, que viene del Moncayo.

—¡Qué sabrás tú? ignorante! El sol y el aire. Los rayos de Febo y Eolo soplando hacen desaparecer las bacterias microbianas.

—¡Lo que sabes "quió"!

—Lo que uno ha leído.

Y nos levantamos el cuello del abrigo también. No oímos más. Había que escribir y leer. Ha salido el sol y el viento sopla fuerte.

UN RECUERDO DE HACIENDA

La Delegación de Hacienda hace un recordatorio a los contribuyentes afectados por el Impuesto sobre tráfico de empresas o Impuesto sobre el lujo advirtiéndole el recargo del diez por ciento a las liquidaciones que se realicen fuera del plazo señalado. Y así mismo advierte que quedan expuestos al público durante el plazo de ocho días en todos los ayuntamientos de la provincia y en el Administración de Impuestos Inmobiliarios los documentos de contribución territorial rústica y pecuaria (cuota fija) y ganadera para el ejercicio de 1973.

Es conveniente recordar. Los días pasan y los recargos vienen acompañando al retraso. Y los disgustos acompañando a los recargos.

Es bueno recordar....

EL SECUESTRO de PAMPLONA

SE ESPERA LA INMEDIATA LIBERTAD DE HUARTE

(Viene de las páginas 6 y 7)

tomaban una consumición cuando inspectores de la Policía les pidieron su documentación. En lugar de los carnets, estos individuos sacaron pistolas con las que encañonaron a la policía, y sin dejar de hacerlo, lograron salir de espaldas hasta la calle donde consiguieron evadirse.

LA POLICIA ESTABA ALERTA

La policía tenía fundados motivos para pensar que un comando de la ETA preparaba algún importante golpe en Pamplona o en sus alrededores. Pero hasta el miércoles a las 10'30 de la mañana, no pudo conocer en qué iba a consistir. Ahora parece que no hay demasiadas dudas sobre la identidad de los secuestradores. Según la versión más probable, dirigiría la operación Tomás Pérez Revilla, alias "El Hueso", que intervino hace ahora un año en el secuestro del industrial eibarés don Lorenzo Zabala, delito que el próximo lunes juzgará en Bilbao un Consejo de Guerra. Otros elementos del comando podrán ser José Luis Lujua y José Luis Zabalondo. Al parecer estos fueron los protagonistas del suceso ocurrido en la cafetería Balagua el pasado día 7. No se descarta la posibilidad de que, cometido el secuestro, estos conocidos activistas huyeran a Francia dejando en manos de personas menos vigiladas el resto de la operación.

ESPERAR

Ahora sólo queda una incógnita. ¿Cuándo será puesto en libertad el señor Huarte? Todo parece indicar que no ha de tardar su liberación. Periodistas llegados de toda España y del sur de Francia, aguardan que se produzca la noticia sensacional, el fin de esta dramática historia que ha conmovido a la opinión pública.

El señor Aizpun, ayer tarde nos decía:
—Ahora lo único que podemos hacer es esperar.
Todos esperamos.

EXISTE UNA AMENAZA QUE SE CUMPLIRA

(Viene de las páginas 6 y 7)

tranquilidad de una familia y de todo un pueblo. Cualquier forma civilizada reprueba el secuestro como un delito común agravado por el fanatismo.

"En el fondo se trata de admitir o no la violencia como un método para lograr algo —prosigue el periódico— y todos estamos de acuerdo en recusar un camino que nos ha resultado siempre insatisfactorio y odioso. En estos momentos de ansiedad quisieramos que el desenlace fuera pronto y feliz y nos diera a todos el convencimiento de que sólo con responsabilidad y sin violencia puede existir la paz y la libertad".

"Arriba España" por su parte, destaca el titular "Por otra vez, y en esta ocasión en la persona de un navarro" y señala: "Un hombre

de empresa ha sido objeto de secuestro por parte de elementos que, según nota oficial, facilitada por el Gobierno Civil, pertenecen a la organización terrorista E.T.A. al poner en contacto de nuestros lectores los diversos aspectos de este atentado contra la libertad y la paz de las gentes, sin olvidar por un momento el riesgo indudable que el secuestrado sufre en manos del extremismo separatista vasco, hemos de lamentar que hechos así pueden repetirse".

Aparte de las reacciones producidas por el secuestro que han sido hechas públicas, están previstas algunas otras por partes de diversas entidades y organismos de la provincia.

Por el momento se sabe que próximamente se reunirán en Pamplona los consejos provinciales de empresarios y de trabajadores con el fin de adoptar una postura en relación con los hechos.

Identificado el cuarto activista que participó en el secuestro

BILBAO. 18 (Europa Press).— Fuentes generalmente bien informadas señalan que es posible que el cuarto activista del comando de la organización ilegal ETA, que secuestró anteanoche al industrial don Felipe Huarte, sea José Joaquín Villar Guruchaga, alias "Fangio", especialista en

conducir toda clase de vehículos.

Este activista, que fue expulsado de Francia con motivo de los incidentes protagonizados por los miembros de ETA en Bayona, se cree que tomó parte en acciones subversivas desarrolladas en Guipúzcoa.

En Trujillo la Guardia Civil detiene a un automovilista que no obedeció la orden de alto

TRUJILLO (Cáceres), 18.- (Europa Press).— Fuerzas de la Guardia Civil han detenido en las proximidades de Trujillo (Cáceres) a un desconocido que conducía un automóvil con matrícula M-683.415 y que no obedeció la orden de alto dada por dichas fuerzas. Estas dispararon sobre el automóvil e iniciaron la persecución del citado individuo, que se entregó horas más tarde al verse acorralado.

El individuo transitaba por la carretera de Badajoz-Madrid, en dirección a esta última, cuando fue conminado a detenerse por una pareja de la Guardia Civil a la entrada de Cáceres, en la madrugada del martes al miércoles últimos. El automovilista desobedeció la orden de alto y emprendió la huida, perseguido por las fuerzas del orden. En las inmediaciones de la localidad de Trujillo el desconocido abandonó el automóvil y prosiguió su huida a través de la población. Las fuerzas de la Guardia Civil intensificaron sus servicios de vigilancia y detuvieron al desconocido, que se hallaba oculto en las proximidades del río Gibranzos, a unos veinte kilómetros de Trujillo.

Por el momento no ha sido facilitada la identidad del detenido, quien al parecer es vecino de la localidad navarra de Elizondo, ni se ha facilitado información oficial alguna. Tampoco se descarta la posibilidad de que dicho individuo pudiera estar relacionado con el reciente secuestro de don Felipe Huarte, llevado a cabo en la noche del martes por un comando de la organización E.T.A.

Vuelven al trabajo los productores de "Torfinasa" incluso los que habían sido despedidos

PAMPLONA, 18.- (Europa Press).— Esta mañana se han reintegrado al trabajo con normalidad todos los trabajadores de la empresa "Torfinasa".

Los conflictos laborales se iniciaron a finales de noviembre de 1972, cuando se plantearon por los trabajadores determinadas reivindicaciones de cara al convenio colectivo de la empresa. Se produjeron situaciones de paro y anormalidad laboral, lo que dió lugar a que la empresa despidiera a varios productores, contratándose en su lugar a otros para cubrir las bajas producidas. Se solicitó de la Delegación de Trabajo que se emitiera un laudo pero el delegado puso como condición que se restableciera la normalidad en la empresa. El pasado sábado, día 13, se había celebrado en la Magistratura de Trabajo de Pamplona la vista de la demanda por el despido de los trabajadores de "Torfinasa" que habían participado en los paros de la empresa.

La normalidad laboral esta mañana en "Torfinasa" es total, dándose la circunstancia de que en algunos casos hay duplicidad de trabajadores para los mismos puestos, ante el deseo de todos los productores de colaborar para que se resuelva la situación planteada. Los trabajadores han reiterado su aplazamiento en las reivindicaciones laborales hasta que se solucione el secuestro del señor Huarte.

LOS SECUESTRADORES HAN DADO DE PLAZO HASTA MAÑANA

PAMPLONA, 18 ("Europa Press").— Ha sido unánime en Pamplona y su provincia la repulsa por el secuestro de don Felipe Huarte perpetrado en la noche del martes por un grupo de activistas de la organización ilegal ETA. Continúan las investigaciones policiales encaminadas a descubrir a los autores del hecho, si bien no se advierten grandes medidas policiales en la zona. La normalidad en la ciudad es absoluta.

La Guardia Civil controla de forma eficaz las carreteras, sobre todo las que se dirigen a la zona de los Pirineos y frontera franco-española. Las dificultades con que tropiezan las fuerzas de la autoridad son mayores teniendo en cuenta que la zona norte de la provincia y sus límites con la de Guipúzcoa es montañosa y con grandes extensiones de bosques, lo que puede hacer que algún caserío, pueda permanecer oculto. La proliferación de caseríos es, por otra parte, abundante.

Asimismo se ha difundido el rumor por Pamplona de que los secuestradores de don Felipe Huarte han dado de plazo hasta el viernes para que se cumplan determinadas condiciones de tipo económico impuestas a la familia, aunque esta circunstancia no ha podido ser confirmada de forma oficial.



Los últimos datos del Mariner-9 parecen confirmarlo

¿Vida en Marte?

● PARECE QUE EXISTE ACTIVIDAD VOLCANICA, E INCLUSO AGUA SUBTERRANEA

WASHINGTON, 18 (Efe).— Contrariamente a las teorías sostenidas hasta la fecha, la posibilidad de vida en Marte fue puesta de manifiesto por los datos científicos enviados por el "Mariner 9" sobre el planeta, informó ayer un grupo de científicos asociados con la misión del satélite norteamericano.

Según los datos enviados por el "Mariner 9", que dejó de funcionar hace tres meses y medio después de dar 686 vueltas a Marte, existe aún actividad volcánica bajo la corteza del planeta, lo que ha incrementado la posibilidad de que exista alguna forma de vida en el planeta.

Informaciones hechas públicas anteriormente sobre el planeta por la Agencia Federal del Espacio norteamericana señalaban que Marte era un "planeta muerto, viejo y sin actividad volcánica de tipo alguno".

El doctor Arthur Lane, de la agencia espacial norteamericana (NASA), señaló que "el problema de vida en Marte está aun sin resolver, ya que en la atmósfera del planeta existe una falta total de nitrógeno, elemento indispensable para una vida similar a la terrestre", pero esto no quiere decir que no pueda existir otra forma de vida.

Según el doctor Smith, las fotografías y otros datos

enviados a la tierra por el satélite han variado el concepto tradicional que se tenía del planeta.

"Creemos que Marte ha estado vivo siempre", señaló por su parte Harold Masursky, del servicio geológico norteamericano. Añadió que existen pruebas de que los volcanes de Marte han tenido una vida reciente, no descartándose la idea de que posea una corteza activa todavía.

Añadió también este científico que existen en Marte una serie de "canales" a lo largo de toda la corteza, que indican claramente que su formación es debida a aguas corrientes. "Algunos indican incluso que hubo lluvia", agregó.

Según este científico, todos estos canales —los formados por agua corriente y los formados por agua de lluvia— están concentrados en la zona del Ecuador de Marte, lo que podría indicar que varios cambios bruscos de temperaturas hicieron variar su curso, pero sólo en esa zona.

El doctor Masursky añadió que puede existir "agua helada" en suficientes cantidades en otras partes del planeta quizá debajo de una capa o corteza. Estos cambios de agua en hielo y viceversa podrían estar motivados, según el científico, por los cambios cíclicos producidos en el planeta por la acción de otros astros.

THIEU solicita la libertad de los prisioneros

● ¿ACEPTA EL VIETCONG UN VIETNAM DIVIDIDO?

NUEVA YORK, 18 (Efe-Reuter).— El presidente survietnamita, Van Thieu, se ha opuesto firmemente a ciertos aspectos importantes de un propuesto acuerdo de paz EE.UU. Vietnam, mientras que acepta la línea general del proyecto de acuerdo, informa hoy el "New York Times".

Según fuentes oficiales, citadas por el "Times", Thieu desea que tres clases de prisioneros, retenidos actualmente por Hanoi, sean puestos en libertad tras la tregua: los extranjeros retenidos en Laos, Camboya y Vietnam del Norte, los ciudadanos survietnamitas apresados fuera de Vietnam del Sur y prisioneros civiles y militares retenidos por el frente nacional de

liberación (Vietcong), en Vietnam del Sur.

Entretanto, expertos estadounidenses de los servicios de información han manifestado que unidades Vietcong en Vietnam del Sur han recibido instrucciones a fin de prepararse para una tregua inminente, informa el "Times".

COMUNICADO DEL VIETCONG

HONG KONG, 18 (Efe-Reuter).— El gobierno revolucionario provisional de Vietnam del Sur (Vietcong) ha hecho público hoy un comunicado en el que afirma que su objetivo sigue siendo la reunificación

de Vietnam, aunque su propósito inmediato es la "concordia nacional" en Vietnam del Sur.

Fuentes diplomáticas occidentales dignas de confianza indican que el comunicado, difundido por la agencia norvietnamita de prensa, que lo califica de "importante" posiblemente constituya un signo de que el Vietcong acepta la división de Vietnam en dos naciones como medida temporal, tal como se estableció en el acuerdo de Ginebra de 1954.

SE INICIA LA SESION PLENARIA DE LA CONFERENCIA DE LA PAZ

PARIS, 18 (Efe).— Con la ausencia de los principales jefes de delegación, se inició hoy, a las 10,30 h. e., la 174 sesión plenaria de la conferencia de la paz sobre Vietnam, en París.

Esta nueva reunión cuatripartita de los representantes de Estados Unidos, República de Vietnam, República Democrática de Vietnam y gobierno revolucionario provisional survietnamita, se desarrolla en el centro internacional de conferencias de la avenida Kleber, como de costumbre.

EL GENERAL HAIG EN PHNOM PENH

PHNOM PENH, 18 (Efe-Reuter).— El enviado especial estadounidense, general Alexander Haig, ha llegado hoy a Phnom Penh, a fin de mantener conversaciones con los dirigentes camboyanos, tras estudiar una tregua con el presidente survietnamita, Van Thieu.

"ARAGON/exprés" se agota frecuentemente en muchos sectores de la Ciudad.

Suscríbase y lo recibirá en su casa cada tarde.

D..... domiciliado en....., calle....., núm....., se suscribe por un trimestre prorrogable al diario "ARAGON/exprés".

Precio por trimestre: 360 pesetas.

Envíe este Boletín a Marcial, 2. - Zaragoza.-

Se reciben esquelas de defunción hasta la una de la tarde

Finlandia

EL MANDATO DE KEKKONEN PRORROGADO

HELSINKI, 18 (Efe-Upi).— El Eduskunta, o parlamento finlandés, aprobó ayer un proyecto de ley que amplía por otros cuatro años, a partir de 1974, el mandato del presidente Urho Kekkonen.

Hasta el último momento, los oponentes al proyecto trataron de aplazar su lectura final en el parlamento mediante un debate de tipo muy parecido a la obstrucción. Para que el proyecto de ley fuera aprobado en primera votación, como asunto de urgencia, era precisa una mayoría de cinco sextos.

El proyecto pasó la prueba con ciento setenta votos a favor y veintiocho en contra.

Para la aprobación final era precisa la mayoría de los dos tercios y la votación fue también 170 a favor y veintiocho en contra.

Después de oculista
Jena a la vista
OPTICA

Alfonso I, 18
Teléfono 230246

Pasaje Palafox.-
Teléfono 235494

Avda. Madrid, 161-163
Teléfono 331014

CARTELERIA

TEATROS

PRINCIPAL. — Manuel Collado presenta compañía Gemma Cuervo - Fernando Guillén. 7 y 11: "Los secuestrados de Altona", de Sartre, versión de Alfonso Sastre. Dirección, José María Morera (May. 18).

CINES DE ESTRENO

AVENIDA. — 5-7-9-11 (May. 18). La víctima designada. Tomas Mihan, Pierre Clementi.

COLISEO. — 4'45-7-9'15-11'15 (May. 18). 3.ª semana: Frenesi. Film de Alfred Hitchcock, con John Finch, Alec McCowen.

COSO. — 4'45-7-9'15 y 11'15 (May. 14). 2.ª semana: Simplemente María. Eastmancolor. Saby Kamalich, Braulio Castillo.

DORADO. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Reza por tu alma... y muere. Anthony Steffen, Peter Lee Lawrence, Rossana Rovere.

FLETA. — 6'30 tarde y 10 noche (May. 14 y menores acompañados). 3.ª semana: El violinista en el tejado. Todd-ao - Color - Estereofónico. Topol, Norma Crane. (Pase de la película a las 6'45 y 10'15).

GOYA. — 5-7-9-11 (May. 14 y menores acompañados). La primera ametralladora del Oeste. Dean Martin, Brian Keith, Carol White.

MOLA. — 5-7-9-11 (May. 14). 2.ª semana: Corazón verde. Technicolor. Walter Matthay, Elaine May.

PALACIO. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Joven de buena familia, sospechosa de asesinato. Robert Hoffman, Teresa Gimpera, Philippe Leroy. (Tercera semana).

PALAFOX. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Con los dedos cruzados. Technicolor. Kirk Douglas, Marlene Jobert.

REX. — 5-7-9-11 (May. 18). La gatita y el búho. Panavisión 70 mm. - Eastmancolor y sonido estereofónico. Barbara Streisand, George Segal.

VICTORIA. — 5-7-9-11 (Mayores 14). Hoy estreno: Intriga en Ciudad del Cabo. Technicolor. Jacqueline Bisset, James Brolin.

CINES DE ARTE Y ENSAYO ACTUALIDADES. — 5-7-9-11 (May. 18). ¡Últimos días! Las cicatrices de Drácula. Color. Cristopher Lee (v. o.).

ELISEOS. — 5-7-9-11 (Mayores 14). Nosotros, los niños prodigio. Un film de Kurt Hoffmann, con Johanna V. Koczian, Robert Graf.

CINES DE REESTRENO

ARGENSOLA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). 6.ª semana: X y Zee - Salvaje y peligrosa. Elizabeth Taylor, Michael Caine, Susannah York.

ARLEQUIN. — 4'45-7-9-11 (Mayores 14). Los cow boys. Cinemascope - Technicolor. John Wayne, Roscoe Lee Browne. Último día.

DELICIAS. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Klute. Cinemascope-Technicolor. Jane Fonda, Donald Sutherland.

DUX. — 4'45 continua (Mayores 18). Ahora me llaman señor Tibbs. Eastmancolor. Sidney Poitier, Bárbara McNair.

GRAN VIA. — 5-7'15 y 10'45 (May. 18). Can-Can. Cinemascope - Technicolor. Shirley Mac Laine, Frank Sinatra, Maurice Chevalier.

MADRID. — SALA 1: 5-7'15 y 10'30 (May. 18). El secreto de Santa Vittoria. Cinemascope - Technicolor. Anthony Quinn, Anna Magnani. SALA 2: 5-7-9-11 (May. 14). Aguijas cruzadas. Eastmancolor. Richard Conte, Aili King. Último día.

NORTE. — 5-7-9-11 (May. 18). El hombre, el orgullo y la venganza. Franco Nero, Tina Aumont.

PARIS. — 5-7-9-11 (May. 18). 4.ª semana: Experiencia prematrimonial. Eastmancolor. Ornella Muti, Alessio Orano.

PAX. — 4'45 continua (Todos públicos). Los tres mosqueteros. Technicolor. Gene Kelly, Lana Turner.

RIALTO. — 5-7-9-11 (May. 18). La muñeca de trapo. Don Ameche, Martha Hyer.

ROXY. — 5-7-9-11 (May. 14). Entre dos amores. Eastmancolor. Manolo Escobar, Iran Eory.

SALAMANCA. — 5-7-9-11 (Mayores 18). Arreglo de cuentas en San Gennaro. Nino Manfredi, Senta Berger.

PELOTA

Frontón Jal-Alal. — 5'30 y 11. Partidos de pelota a cesta punta. Quinquelas.

Tarde: Tellería - José Luis contra Urquía - Arriaga. José - Aranceta contra Aragón - Ormazábal.

Noche: Oñate - Urtubi contra Iñaki - Basabe. Zaldivia - Goico contra Ibarlucea - Leonet.

UN PATETICO EPITAFIO PARA LA ALEMANIA DE ADOLFO HITLER



«Los secuestrados de Altona»

aprieta y fustiga a todos, sentándonos en el banquillo de acusados principales.

Contra lo que los enemigos ideológicos de Sartre —no creo que los tenga de otra índole— puedan pensar, el autor va más allá de la política. Su obra es pura filosofía, con el tratamiento escénico adecuado. El toma las cosas, las desnuda y las muestra tal como las entiende y ve, para que el espectador las pueda tomar y ver, conforme quiera.

«Los secuestrados de Altona» es un hermoso y patético epitafio a la Alemania de Adolfo Hitler. En ella se retrata todo el terror nazi y las consecuencias que, en forma de factura de pago, ha tenido que sufrir con la pérdida de la guerra. Es también «el símbolo de un mundo condenado a morir».

De la interpretación dada a la obra de Sartre por esta Compañía que presenta Manuel Collado, dentro de la Campaña Nacional de Teatro 72-73, cabe escribir que es realmente merecedora del mejor elogio. Cada intérprete vive su personaje, con tal fidelidad, que bien podría decirse que unos y otros, a la hora de salir al escenario, han dejado dentro del camerino a la persona que llevan dentro para que sea el personaje quien salga a vivir su drama.

El trabajo de Fernando Guillén es perfecto y agotador. Y uno se pregunta: ¿Cómo puede un hombre someterse dos veces al día a semejante ejercicio escénico? Viéndole, se comprende perfectamente esa postura de los actores españoles luchando por la representación única. Creo que, con esto, he dicho el mejor elogio que puede, en estos momentos, dedicarse a un actor.

Gemma Cuervo vive las vicisitudes de su difícil personaje transmitiéndolas directamente al público. Y lo mismo podríamos decir de Sonsoles Benedicto, una estupenda actriz viviendo un papel patético, repulsivo y humanísimo. Tomás Blanco está a la altura del ente escénico que vive mostrando una vez más su gran categoría de actor. Y lo mismo podríamos ir diciendo del resto del elenco.

La dirección de José María Morera es perfecta. Esta su puesta «en pie» de «Los secuestrados de Altona», sólo merece elogios al talento del director que ha sabido infundirle veracidad, vivacidad y patetismo, sin apartarse nunca del espíritu del texto de Sartre.

Mención aparte merecen los decorados de Francisco Nieva, sin duda alguna el mejor escenógrafo español de todos los tiempos. Basta decir que sus decorados son de aplauso.

El público siguió la representación sobrecogido por cuanto en el escenario pudo ver y oír, y al final dedicó interminables ovaciones a los felicísimos intérpretes de esta obra que no puede salir de Zaragoza —no sería justo que así lo

hiciera— sin que el Teatro Principal se llene de espectadores en cuantas representaciones se den de la obra de Sartre.

Angel LARROCHE

Creo que, lo adecuado, antes de comenzar la apresurada crítica de «Los secuestrados de Altona», de Jean Paul Sartre, es dar las gracias, en nombre de Zaragoza, a esta estupenda Compañía que ha querido ofrecernos la obra en una feliz versión de Alfonso Saástre, con un elenco de actores digno de todo encomio y envuelta en el clima de esos maravillosos escenarios con que Francisco Nieva ha vuelto a sorprendernos con otra muestra de su genial talento creador.

Jean Paul Sartre, uno de los «prohibidos en España» más importantes que recuerdo —incluso Casona y

Lorca lo fueron, por dar dos citas blancas, casi sin mácula— ha vuelto con su teatro amargo, veraz, vigoroso y vigente, a sacudir a los espectadores zaragozanos, esos que si se encuentran alejados del teatro se debe esencialmente, ¿por qué no existencialmente? a la ausencia que padecen de autores y espectáculos dignos de emocionarlos.

Daría que, en cuanto a todo, la pieza es perfecta. En ella se compendia todo el espíritu de la filosofía sartriana. Su palabra es un aguijón bellísimo que escuece y compromete a quien la escucha desde cualquier localidad. En un teatro nadie puede sentirse ajeno a ella,

SUEÑE CON LAS ESTRELLAS



«Sueñe con las estrellas» es el nuevo descubrimiento de los comerciantes británicos. Se trata nada menos que de almohadones en los cuales está reflejada la cara o el rostro de artistas preferidos. Entre estos, se incluyen David Cassidy, Donny Osmond, Marc Bolan, etc...

Quién pueda estar interesado en estos almohadones puede dirigirse a 4 Carlton Vale London NW6.

GALERIA S'ART

ANDRES ISASI

Exposición de Pinturas

Loreto, 4 Tel. 22 02 72 HUESCA

TV PROGRAMAS

PRIMERA CADENA
13,45: Carta de ajuste; 14,00: Apertura y presentación; 14,01: Almanaque; 14,30: Primera edición; 15,00: Noticias; 15,35: De la «A» a la «Z»; 16,00: Esa chica («Con esas botas no camines»); 16,30: Despedida y cierre.
17,45: Carta de ajuste; 18,00: Apertura y presentación; 18,01: Avance informativo; 18,05: La casa del reloj; 18,25: Con vosotros; 19,30: Dibujos animados; 19,40: Buenas tardes; 20,30: Novela.
21,00: Telediario; 21,35: España siglo veinte; 22,00: Sesión de noche («Alma rebelde»); 23,40: Veinticuatro horas; 00,10: Oración, despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA
20,00: Carta de ajuste; 20,25: Presentación y Avances; 20,30: Bugs Bunny; 21,00: Luces en la noche; 21,30: Telediario dos; 22,00: Primer mundo; 22,30: Hawai 5 - 0 («La gradería principal»); 23,30: Mundo indómito; 24,00: Última imagen.

CADA TARDE... Discotecas CADA NOCHE...

BEETHOVEN

Hoy gran debut de famoso conjunto ZARPA. El sábado dos únicas actuaciones de LA POLACA. T. 251010.

PAPAGAYO

Hoy y hasta el domingo gran show flamenco JESUS RONDEÑO, con su combo flamenco. T. 214856.

PARSIFAL

Exito arrollador de GILA. Hoy último día. El sábado, el ídolo argentino JAIRO. T. 379200.

SAN JORGE SALA DE JUVENTUD

Noche de sábado: Fiesta de noche para matrimonios jóvenes. Tarde de sábado y domingo: Fiesta joven. Teléf. 255184.

ASTORGA'S

SIEMPRE HAY AMBIENTE. Los martes «concursos y... regalos». San Juan de la Cruz, 13 - Telf. 251009.

CLUB FORMIGAL

Los mejores ritmos y la más suave música para que «usted lo pase bien» (Edif. Hotel Corona de Aragón). T. 224945

CHARLESTON AÑOS 20

«La elegancia tiene un nombre». Whisky y champagne con la misma entrada. c/ Universidad. T. 299549.

GALLERY 2

Si busca tranquilidad y reservado ambiente: tenemos lo que Vd. desea. Liñán, 8 (Detrás Telefónica S. Vic. Paul) T. 291166.

PAGO - PAGO

Disfrute Vd. de su bebida exótica o tradicional en las noches de PAGO - PAGO - D. Corrada 30

CANCELA

El salón rojo, siempre acogedor y agradable, con sensacional música. Royo, 5 Telf. 211259.

DON YO

Su Petite-Boite: el lugar preferido por los que prefieren sentirse a gusto... T. 226741.

GOLF - CLUB

Un sitio acogedor con la música de su gusto. En c/ Nuestra, Sra. de las Aguas. (Junto Lapuyade) T. 275129.

IGUANA

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. c/ Madre Vedruna, 11 Telf. 217052.

PACIFICO

Exclusivo para novios, con nuevo sonido y música de actualidad. Sesión 6-10. Tel. 211137.

ORQUIDEA CLUB

Baile los ritmos más modernos del momento, con el mejor sonido de Zaragoza. S. Juan de la Cruz, 28. T. 255186

STORK - CLUB

El ambiente ideal para parejas en el centro de la Ciudad. T. 214804.

STEREOTECA «EL FARO»

El gran ambiente de la tarde y noche del sábado y domingo. T. 291643.

SENECA

La nueva discoteca para la «juventud con clase». La Ripa, 5.

GRAYER CLUB

Cómodo, personal y diferente C/ Montcayo. CASSETAS.

POLINESIAN BARR

PARIS

Jonathan C. RANDALL

ESTO PREGONAN LOS VIETNAMITAS NEUTRALES

¿Socialismo económico para Vietnam del Sur?

- Y POSTULAN QUE, PARA LA RECONSTRUCCION NACIONAL, SERA INDISPENSABLE LA COLABORACION CON VIETNAM DEL NORTE, LAOS Y CAMBOYA

PARIS, 18 (Crónica de "The Washington Post-Efe, especial para ARAGON/exprés", por télex).— Un grupo compuesto por doce vietnamitas neutralistas exiliados publicaron ayer el esquema de un proyecto de reconstrucción y desarrollo postbélico, en el que han trabajado durante más de tres años. En una conferencia de prensa, el grupo expresó su confianza de que su propia experiencia de trabajo en equipo, a pesar de diferir en sus ideas políticas, podría servir de ejemplo de cooperación postbélica, a escala nacional. "Aprovechemos este grave momento en que se está a punto de decidir la suerte de nuestro pueblo para alzar nuestras voces", dijo el director del grupo Au Truong Tinh, antiguo ministro de finanzas del gobierno de Saigon.

Dijo que el grupo hablaba en nombre de unos vietnamitas con los que no se contaba en las negociaciones de paz, pero que habían probado que

la coexistencia entre diferentes tendencias políticas era absolutamente necesaria, perfectamente posible, en ningún sentido aventurada y, en último término, constructiva.

Participan en el grupo de estudio economistas, abogados, un historiador, un ingeniero, un médico, un periodista, un músico y un profesor.

La mayor parte de su pensamiento, que aparecerá en breve en un libro de 300 páginas, está dedicada a un hipotético proyecto de crear en Vietnam del Sur sólidas instituciones políticas que han de estar levantadas sobre unas bases firmes y estables, pero también abiertas a la discusión y al diálogo. Aun cuando el grupo no habla del dinero a invertir en proyecto de reconstrucción nacional, de tres años de duración y siete de desarrollo, Thanh se refirió al presupuesto que el economista norteamericano David E. Lilienthal adelantó en 1969 y que según sus cálculos se elevaría a la suma de 7.500 millones de dólares. Lo primero a lo que habría de dedicar la atención sería al problema agrícola, en todos sus múltiples aspectos, en la zona sur de país con el fin de hacer frente a las necesidades de millones de refugiados que pululan en Saigón y sus inmediaciones y otras ciudades, hasta conseguir que se vaya resolviendo la situación y cada uno vuelva a su antiguo hogar.

El grupo es partidario de la restitución a los labradores de las tierras de que fueron desposeídos, tanto por el gobierno de Saigón como por el Vietcong, dejando cada caso en manos de un tribunal especial.

Por lo que se refiere a la industria, el grupo es partidario de la reorganización de varias industrias, tales como las de textiles y de plásticos, que pueden mantener una competencia internacional y la parcial reestructuración de otras que necesitan de material básico, no inferior en calidad. Las minas, las fábricas de seda, las salinas y otras muchas industrias que han sufrido los efectos de la guerra, recibirán ayuda estatal. El intervendrá igualmente en otras industrias monopolistas de capital extranjero: tabacaleras, fábricas de cervezas...

Aun cuando en el trabajo se evita la mención del sistema fundamentado en una economía socialista, se recomienda en muchos casos su puesta en práctica.

Se fomentará el incremento de la industria privada, recurriéndose a la concesión de incentivos y en este sentido se invitara al capital extranjero a que invierta en el país en nuevas industrias, hasta un límite del 49 por ciento del capital.

El grupo es partidario de un "entendimiento económico, monetario y financiero con Vietnam del Norte, Laos y Camboya" y se inclina por el establecimiento de acuerdos comerciales internacionales, preferibles al recurso de petición de ayuda extranjera que habrían de tener como consecuencia la supeditación de la independencia económica nacional, sobre todo en los proyectos de cierta envergadura.

WASHINGTON

Alberto VALVERDE

EE. UU. AGOTA sus reservas de energía

- Nixon ha decidido aumentar las importaciones pero ello incidirá desfavorablemente en la balanza comercial

WASHINGTON, 18 (Crónica de la agencia Efe).— El presidente Nixon dio ayer el primer paso para poner remedio a la crisis de energía que afrontan los Estados Unidos, al liberalizar parcialmente todas las restricciones aduaneras existentes en la importación de carburantes y petróleos.

En lo que se considera un primer paso en la carrera de "dotar a los Estados Unidos de unas fuentes de energía capaces de hacer frente a las necesidades crecientes", el gobierno norteamericano suspendió todas las cuotas existentes en la importación de fuel-oil y otros combustibles derivados del petróleo, con lo que aumentaron sensiblemente las importaciones.

Estas primeras medidas de urgencia de la administración norteamericana están destinadas, en principio, a facilitar a numerosos centros del país el carburante necesario—principalmente el fuel-oil— para alimentar las calefacciones algunas de ellas clausuradas desde hace varias semanas por la dificultad de encontrar con qué alimentarlas.

Un plan concreto gubernamental, encaminado a establecer las primeras líneas de actuación frente al problema de la escasez de energía que sufren los Estados Unidos, se espera que sea anunciado en las próximas semanas por el propio presidente Nixon, que tiene previsto un discurso a la nación sobre el tema.

Sin embargo, los problemas derivados de la escasez han llegado a ser tan alarmantes este invierno—en parte, por las necesidades de calefacción en los hogares y centros públicos— que el gobierno se ha visto obligado a hacer públicas las primeras medidas, para contrarrestar acciones legislativas y privadas. Ayer por la mañana, un proyecto de ley apoyado por el senador Edward Kennedy y otros 21 congresistas llevaba camino de ser admitido en el Senado, ante el continuo silencio del gobierno.

Según expertos en energía, las reservas que actualmente poseen los Estados Unidos para hacer frente a los problemas derivados del aumento de consumo de carburantes, podrían terminarse en un plazo relativamente corto: desde diez años en el petróleo, hasta once años en el gas natural y 13 en las fuentes atómicas. Tan sólo libran de la inmediatez las reservas de carbón, que durarían unos 500 años y los crudos petrolíferos de inferior calidad, a los que se les da una vida entre 35 y 120 años.

Para solucionar la disyuntiva en que se encuentra el país consumir las reservas, poniendo en peligro la seguridad nacional, o aumentar las importaciones, agravando los problemas deficitarios de la balanza de pagos, parece que el gobierno se ha decidido por un camino mixto: aumentar las importaciones, consumir las reservas de carbón y aumentar el presupuesto destinado a la investigación de otras fuentes energéticas, tales como la solar y la termal.

Se apunta que los Estados Unidos deberfan establecer los primeros pasos destinados a asegurarse un suministro normal de petróleo y gas natural de otras zonas de la tierra, tales como el Oriente Medio y los países socialistas.

No faltan numerosos expertos que urgen al presidente Nixon a buscar primero una solución política a sus relaciones con estas zonas, que facilitaría en el futuro la solución económica a las necesidades energéticas del país. Numerosos críticos han entendido el acercamiento de Nixon a Moscú y Pekín en este sentido, lo mismo que las iniciativas diplomáticas que se esperan en los próximos meses en la solución de la crisis del Oriente Medio.

HUELGA EN LA CARCEL DE MELUN

- Los reclusos piden aumento de salario

PARIS, 18 (Efe).— Una quincena de reclusos, considerados como instigadores de las huelgas y desórdenes registrados últimamente en la cárcel francesa de Melun, fueron desalojados y trasladados a otro penal de la noche pasada, en una espectacular operación de policía.

Unos trescientos gendarmes móviles tomaron posiciones, hacia medianoche, en los alrededores del recinto penitenciario de Melun, prohibiendo el tránsito de peatones y vehículos en una amplia zona. Posteriormente, una parte de las fuerzas del orden, junto a tres vehículos celulares, entraron en la prisión, para desalojar a los detenidos que habían provocado los movimientos de protesta. Los tres autobuses, con importante escolta policial, salieron de la cárcel media hora más tarde, tomando direcciones diferentes y hacia destinos por ahora ignorados. A primeras horas de la madrugada, mientras que en el interior del penal reinaba la calma, los gendarmes volvieron a sus cuarteles.

El conflicto de la cárcel de Melun, sin precedentes en la historia penitenciaria francesa, se había iniciado hace unos quince días, cuando los reclusos—unos trescientos veinte sobre cuatrocientos cincuenta detenidos— se negaron a bajar a los talleres de impresión y carcería de la cárcel, para reclamar aumentos de salarios y que estos se equiparasen al "salario mínimo interprofesional" garantizado por el Gobierno en su legislación laboral.

¡POR FIN!

SAIGON

Thomas CIPPMAN

THIEU acepta el acuerdo de paz

SAIGON, 18 (Crónica del "The Washington Post" exclusiva para ARAGON/exprés).— El presidente de Vietnam del Sur, Nguyen Van Thieu, ha aceptado las propuestas que le ha presentado Washington a través del enviado especial del presidente Nixon, general Alexander Haig, según afirman hoy fuentes fidedignas de Saigón.

Haig salió hoy de Saigón rumbo a Camboya, sin haber facilitado indicación ninguna acerca de los resultados de las conversaciones que ha mantenido en la capital suvietnamita.

Sin embargo, y siempre según las fuentes indicadas, se tiene entendido que Van Thieu no solamente ha dado su conformidad en principio al acuerdo elaborado en París sino que ha aceptado además un protocolo separado en el que se establecen ciertos detalles o se especifican mejor los puntos del alto el fuego.

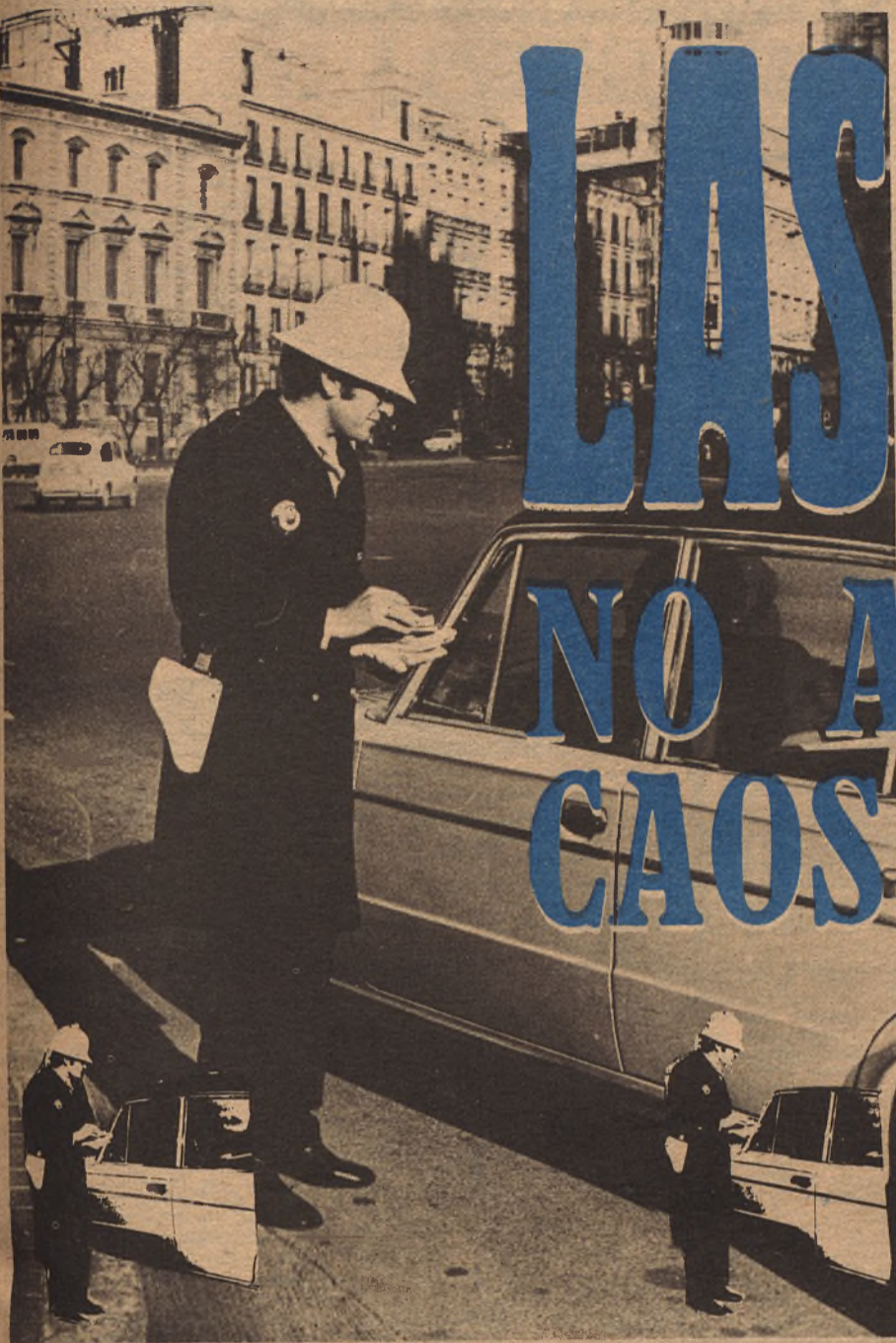
El acuerdo sobre el cese de las hostilidades permitirá que ambas partes contendientes mantengan en pie mayor número de fuerzas que estipulado anteriormente prevé la celebración de elecciones en el plazo de seis meses, las cuales se organizarán bajo la supervisión de un consejo tripartito de reconciliación y concordia nacional.

Parece ser que el objetivo de estas "elecciones generales" consistirá en el nombramiento de una asamblea nacional y de un nuevo presidente.

Todavía no se ha señalado la fecha concreta para el alto el fuego, pero se espera que este se ponga en práctica una vez que los expertos norteamericanos y norvietnamitas que siguen negociando en París redacten definitivamente algunos puntos finales de índole técnica...

Siempre según las fuentes indicadas, se tiene asimismo entendido que el consejo tripartito—del que formarán parte representantes del Gobierno de Saigón, del Vietcong y neutrales funcionará tanto a nivel provincial como nacional. Lo que no está claro es el cometido del consejo, si es que tiene alguna otra misión distinta de la supervisión de las elecciones. A pesar de que Nguyen Van Thieu ha aceptado en principio el acuerdo elaborado por el negociador de la Casa Blanca, Henry Kissinger y el enviado de Hanoi, Le Duc Tho, cosa que era de esperar, hay signos de que el presidente suvietnamita todavía sigue oponiéndose a ciertos puntos técnicos concretos del protocolo.

Thieu convocó a Haig al palacio presidencial, en el que durante la noche del miércoles dialogó con el durante una hora antes de que el general norteamericano siguiera viaje a Camboya, para que informara a los dirigentes camboyanos sobre el estado en que se encuentran las conversaciones de paz, estuvo precedida por una sesión de siete horas del Consejo Nacional de Seguridad de Vietnam del Sur durante la cual Thieu y sus íntimos colaboradores discutieron la propuesta de paz.



LAS MULTAS NO ARREGLAN el CAOS del TRAFICO

LOS palos no arreglan el caos del tráfico. Aunque dicho con otras palabras, esta viene a ser la opinión sobre este problema tan de nuestro tiempo del doctor Hermann Pultz, Presidente del Consejo Alemán de Seguridad en el Tráfico. Estas ideas, expuestas en la reciente semana iberoamericana de prevención y seguridad celebrada en Madrid, suponen una nueva vía que están empezando a seguir en muchos países, en vista de que los métodos hasta ahora empleados no han resuelto el gravísimo problema de los accidentes y del comportamiento de los conductores.

200.000 MUERTOS AL AÑO...

En España caminamos hacia los 4.500 muertos al año por accidente de tráfico. En Alemania ya se contabilizan 20.000 muertos y medio millón de heridos. En todo el mundo la cifra total de muertes al año por culpa de accidentes de tráfico supera los 200.000... El problema en suma, está planteado a escala internacional y preocupa hoy a todas las autoridades. A pesar de todo, no es fácil responder a la ya gastada y crítica pregunta: "¿Cómo se puede mejorar con rapidez y éxito la seguridad en las vías públicas?". Sigamos al doctor Hormann Pultz en las experiencias que están recogiendo en Alemania.

Hay tres metas hacia las que apuntaban siempre las medidas de prevención de accidentes: las medidas represivas y de vigilancia, el mejoramiento del vehículo y de la vía de circulación, y la educación de los conductores. Las medidas de represión, son, por desgracia, insustituibles. Los palos no arreglan el tráfico, como enseguida veremos, pero el caso es que hace falta dar de vez en cuando alguno para que se cumplan las elementales reglas de circulación que exige una colectividad. La experiencia demuestra, si embargo, que la represión no produce más que algunos éxitos pasajeros, y no duraderos, y que el hombre no mejora su comportamiento. Además a menudo las medidas generales de represión descargan también sobre inocentes o conductores de buena fe que no consideran justo participar de un castigo colectivo, y así el efecto es a menudo negativo.

IMPOSIBLE UN AUTOMOVIL SEGURO

En el campo técnico, es imposible pensar en un automóvil completamente seguro para evitar los accidentes. Si realmente se pudiera construir su precio sería tan

elevado que sólo una minoría podría comprarlo... La construcción de carreteras por otra parte nunca puede caminar al mismo ritmo que la de los automóviles. La carrera entre el automóvil y la carretera siempre acaba en victoria del primero. Cada año aumenta la densidad del tráfico en todo el mundo, los automóviles circulan cada vez a mayores velocidades las calles y carreteras no se pueden acomodar a las nuevas exigencias de seguridad al mismo ritmo de crecimiento.

Queda el capítulo de la educación del hombre, pero resulta que el hombre, y mucho más el hombre adulto, el conductor, no se deja "educar"... Todas las grandes revoluciones de la humanidad han exigido largos períodos de aclimatación. El tráfico rodado, por el contrario ha sobrevenido de una forma relativamente rápida y aún no ha sido asimilado por el hombre. Sólo así se explica que la persona sea más susceptible de crearse dificultades cuando se encuentra encerrado tras luna de vidrio y unos trozos de chapa; Por esto se originan en la calle muchos problemas que en otros aspectos de la vida en común no tendrían ninguna importancia.

¿Qué hemos de hacer, pues, para mejorar el tráfico, para convencer al ciudadano de que debe respetar las normas, para evitar, en suma, problemas y accidentes? En primer lugar hay que desechar las normas tradicionales que hasta ahora no hayan dado resultados positivos. Todas las indicaciones sobre accidentes, heridos o muertos, son prácticamente inefectivas, quizá porque uno siempre piensa que "eso" siempre les pasa a los demás... La naturaleza humana se distancia interiormente, por instinto, de lo que le resulta desagradable.

El cambio de clima necesario en las nuevas medidas que deben introducirse es el centro del giro dado en Alemania para las medidas de prevención y seguridad. En este país han partido de la base que no es posible cambiar al hombre, a ese hombre que "peca" en la vía pública, y que debe construirse sobre su propio egoísmo, sobre la sobreestimación de sus posibilidades, sobre su ansia de prestigio... En este sentido debe renunciarse a informaciones que dramaticen o que pretendan ser efectistas o lleven una arga de falso patetismo. Las aptencias básicas del hombre son una buena base para edificar su comportamiento como conductor.

UN NUEVO CLIMA

En Alemania han plasmado todo esto muy bien en una serie de "slogans" tales como "Los capacitados, conducen con serenidad", "Los experimentados, guardan la distancia", "Los modernos, se permiten una sonrisa", "Los triunfadores, evitan el riesgo"... Con ello, lejos de levantar falso y pasajero miedo en el conductor se le incita a que se considere un ser más noble, más respetado, más importante y prestigioso si cumple las reglas del juego colectivo.

Las medidas pueden no gustar a todos, pero es evidente que el hombre, la mayoría de los hombres, no están en situación de poder valorarse por si mismos. Necesitan modelos que les guíen.

Según el doctor Pultz, después de unos años de información con "slogans" como los mencionados, debe pasarse a las afirmaciones rotundas, tales como "Es sólo una minoría la que no se comporta con corrección"... A esta minoría nadie quiere pertenecer, claro y el conductor se deja influir para comportarse de otra forma. Se pretende con todo esto, en suma, que el hombre de la calle se considere parte importante en la propia campaña de seguridad, que acepte el "nosotros" colectivo como un miembro importante de la comunidad, y no como alguien lejos de ella. Las barreras psicológicas levantadas con las medidas tradicionales a base de rígidas prohibiciones difícilmente conseguirán la colaboración individual de los conductores. La disposición personal para la responsabilidad no se puede ahogar en órdenes y prohibiciones con la exigencia de cumplimiento de leyes cada vez más

(Pasa a la página siguiente)

ARAGON

expres

REPORTAJES Y COMENTARIOS

- Las medidas represivas han fallado en todo el mundo, y se ensayan nuevas técnicas de prevención.
- Es utópico soñar con el automóvil completamente seguro, porque sería tan caro que pocos lo comprarían.
- En España caminamos hacia los 4.500 muertos por año en las carreteras.
- Las informaciones que dramatizan los riesgos de la circulación y que hablan de muerte, no causan efecto.

CARTAS a
ARAGON/exprés

EL "INDULTO" del TUBO

Sr. Director de "ARAGON/exprés"
Zaragoza

ESTE periódico publicaba ayer alborozado, la noticia de que "El Tubo" no iba a ser demolido. Y acompañaba la dulce nueva con unas expresivas declaraciones de algunos vecinos de esas calles, entrañables y enfermas, de Zaragoza. No es que yo quiera aguar la fiesta a nadie, pero me temo que ha habido algún error de interpretación. Supongo que todo nacerá de las declaraciones de Emilio Larrodera a "ARAGON/exprés" el pasado día 15. "Personalmente —decía el Director General— yo tengo el criterio, pero es personal, de que la prolongación del Paseo de la Independencia es un disparate". Y luego; "Lo que sí es cierto es que Zaragoza tiene problemas mucho más graves que resolver".

Allá por marzo de 1970 las amables páginas de "El Noticiero" recogieron un trabajo —dos planas— firmado por cinco vecinos de Zaragoza, entre los que me encontraba, dando cumplida cuenta de lo que aún pienso que son criterios racionales para enjuiciar el problema. Se recoñían allí las declaraciones del Alcalde (Cesáreo Alierta, que actuó valientemente en el asunto sin ser en absoluto respaldado por nuestra opinión pública —?—) y de algunos Concejales; entre ellos, destacadamente, el Sr. Larrodé (no Larrodera), autor de la moción destinada a derribar no sólo el Tubo, sino unas cuantas cosas más, para prolongar (¿hacia dónde? ¿hasta dónde?) lo que aún seguimos llamando "Paseo de la Independencia". La Corporación —excepción hecha de su Presidente, que se abstuvo, a mi juicio por un exceso de antiautoritarismo, de ejercer su derecho al veto— votó la propuesta por unanimidad. (Entre los Concejales figuraban Mariano Horno, hoy Alcalde y —afortunadamente— opuesto en la actualidad a secundar semejantes disparates. Pues bien: aunque pueda entenderse, como vanidad (que no lo es), me remito el trabajo citado para no hacer más largo este escrito. Aunque lo que se publicó en "El Noticiero" fue la mitad del artículo original (once folios) se sintetizó en lo publicado lo esencial de los razonamientos históricos, urbanísticos, sociológicos y económicos que, sin apelación posible, demostraban la inanidad de tal empresa. (Por supuesto que los argumentos no se debían a otra cosa que al estudio objetivo del problema y a la recogida de datos procedentes de autoridades en la materia más elevadas que las nuestras.) A efectos de sensibilizar a la opinión pública —?— procuramos insistir en dos matices: el de que, desde un punto de vista viario, la reforma no llevaba sino a un tapón gigantesco en la Plaza del Pilar; y el de que, además de desalojar a las familias modestas que aún pueden vivir en el centro urbano, Zaragoza —su capitalismo, para ser exactos— iba a invertir en un negocio exorbitante —por el precio inevitablemente escandaloso de los solares— una cantidad tal de millones que, de ser dedicados a fines, digamos, menos "lucrativos" podrían remediar graves males evidentes en las zonas —tan abundantes— más desasistidas de Zaragoza. (Claro que esos dineros siguen —y seguirán— donde estaban: ¡cualquiera los lleva a invertir a Valdeferri!)

Nuestro habitual papanatismo nos lleva ahora a descubrir que Larrodera —enemigo tradicional de la prolongación, desde hace muchos años— no está de acuerdo en prolongar la Avenida a costa de sacrificar el casco romano y cuanto arriba se apuntaba. Pero Larrodera —que es, además, zaragozano— sólo es Director General de Urbanismo. No es Zaragoza. Ni su Ayuntamiento. Ni su pueblo. Ni, por supuesto, será eterno en el cargo, aunque ojalá que dure, por la cuenta que nos trae. Quiero decir con ello que sólo hasta cierto punto podrá impedir el desatino. Y que los que tenemos que impedirlo somos nosotros. Y darnos cuenta de cuán bobos somos, que tenemos que esperar a que Larrodera llegue a Director General para oír por vez primera lo que está diciendo desde hace tanto tiempo. Yo aseguro que la idea —a pesar de todo— no ha muerto en muchas cabezas. Que lo del Tubo no ha terminado aún. Y que, o nos ponemos todos a ver las cosas en serio o acabaremos haciendo un disparate con esto.

Y lo más sonrojante: cuando se propuso —también en el año 70— limpiar las casas, acondicionarlas, tirar las viejas que hiciese falta (si no presentaban interés históricoartístico) reconstruyéndolas sin alterar el trazado de las calles y guardando relación aspectual en su entorno, todo el mundo dijo que era una tontería, o calló. Hoy, cuando un Director General nos dice, que, en su opinión, no debe derribarse el Tubo, empezamos a pensar en que "no va a haber más remedio que limpiarlo" porque, desde luego, tal y como está, apesta un rato. Pues bueno: como tantas veces, ya hemos perdido dos años de tiempo; había que haber empezado por ahí levantando el feo "chantaje" sobre la Ciudad, de condenarla, mientras las espadas estuviesen irracionalmente en alto, a soportar una mutilación brutal o un barrio sucio.

Lo único que tapa un poco mi verquenza como zaragozano es que Emilio Larrodera, a fin de cuentas, es de aquí. Aunque haya tenido (otra vez!) que marcharse fuera de su tierra para hacer, un poco, de profeta. Pues, menos mal. Aún tengo grabada en la memoria una frase que escuché en el Pleno municipal citado y que espero no volver a oír con paciencia y silencio, como aquella vez, nunca más. La frase (en boca de un Concejel, sonaba de modo insultante) era: "Donde no hay especulación, no hay progreso!". Tengo la sensación de que algunas cosas han cambiado un poco. A ver si hay suerte. Si no, tenemos nosotros que cambiarlas.

Guillermo FATAS

BASILIO



FARMACIAS DE GUARDIA

SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 NOCHE

Turno
12 A

Avda. La Jota, 53-55: Valen, tel. 290962; Aznar Molina (Parc. Tur), 13: Torres, tel. 295959; Bretón, 26-28: Gómez, tel. 252907; Candalija (frente Pl. Sas), 4: Ruiz, teléfono 224058; Castelar (San José), 91: Gimeno Pardo, teléfono 412065; Doña Blanca de Navarra, 35: Esteban, tel. 333846; El Castellar (Torrero), 19: Muñoz Alcalde, tel. 377896; García Arista (Arrabal), 14: Arribas, tel. 291126; Hernán Cortés, 17: Sánchez, tel. 222355; Higuera, 46: Frutos, teléfono 413879; Julián Sanz Ibañez (Delicias), 37: Burillo, tel. 331378; Moncasi, 15: Tomeo, tel. 276674; Paseo de la Mina, 5: Acebal, tel. 230875; Plaza Santo Domingo, 18: Jorge, tel. 223068; Quinto de Ebro (Delicias), 19: Oliver, tel. 341509; San Jorge, 9: Mestre, tel. 292189; Travesía Puente Virrey (S. José, 157), 1 y 3: Hernaiz, tel. 378048.

Las Farmacias de letra negrilla están abiertas día y noche.

TROFEO PRESIDENTE

El próximo domingo, día 21, se celebrará en la nueva Estación Invernal de Cerler el Trofeo Presidente correspondiente a la actual temporada. Consistirá en un slalom gigante para las categorías seniors, juniors y juveniles. Las inscripciones pueden hacerse en la Federación Aragonesa de Esquí, Coso, 62, planta 11, de 7,30 a 9 de la tarde.

CAMPEONATOS PROVINCIALES ESCOLARES

En la Estación de Panticosa van a tener lugar los Campeonatos Provinciales Escolares, celebrándose el sábado 27 de enero el slalom especial para juveniles.

Las inscripciones deberán hacerse a través de los Centros de Estudios en la Delegación Provincial de la Juventud y en la Sección Femenina.

(Viene de la pág. anterior)

LAS MULTAS NO ARREGLAN EL CAOS DEL TRAFICO

duras. Con palabras del doctor Pulz, "donde todo se ordena no se puede esperar la colaboración voluntaria"... O, para decirlo de una manera más española, los palos no arreglan el tráfico.

EXCLUIRLOS DEL JUEGO

Hablando de palos, sin embargo, no hay que olvidar a esa minoría que no reacciona a los métodos positivos. A esta minoría hay que vigilarla y alejarla de la circulación. El que en una partida falta constantemente a las reglas del juego no puede jugar con los demás. En España hace tiempo que los hemos calificado ya con la palabra "listos". "Listos" son los que no respetan los pasos de cebra (y que incluso increpan a otros conductores que les preceden si les obligan a frenar para ceder el paso a un peatón—, los que no respetan los semáforos, los que circulan siempre por medio de la calle ocupando dos espacios inutilmente, los que conducen haciendo "eses" y no guardan distancia, los que nunca pierden un minuto en buscar estacionamiento y dejan el coche en cualquier sitio... Es evidente que a esta minoría hay que apartarla del juego colectivo, que merecen un "palo" porque en este juego un pequeño error puede ser castigado con la muerte.

F. QUIROGA

FINAL DE UN CAMPEONATO NACIONAL DE BALONMANO EN ZARAGOZA

Zaragoza, será una vez más, escenario de la Fase Final de un Campeonato de Categoría Nacional. En este caso, es la celebración de la Fase Final del II Trofeo "Pilar Primo de Rivera" de Selecciones Provinciales Femeninas.

A él acudirán las representaciones de Guipúzcoa, Málaga, Madrid, La Coruña, Valencia y la representación zaragozana.

Los encuentros dará comienzo, el día 18, en las instalaciones del Salduba C.D. (Antiguo Polideportivo Parque), desarrollándose durante los días 19, 20 y 21.

Dada la Categoría de la Competición, ya que de ella saldrá el Campeón Nacional, es de esperar una buena asistencia a los partidos por parte de los aficionados al Balonmano. La entrada será mediante el abono de 25 ptas. Se jugará del siguiente modo:

Grupo I,	Grupo II
1.— Valencia	1.— La Coruña
2.— Málaga	2.— Guipúzcoa
3.— Madrid	3.— Zaragoza

Día 18.— 19,30 horas: Valencia - Madrid. 20,45 horas: La Coruña - Zaragoza

Descansan: Málaga y Guipúzcoa. Día 19.— 19,30 horas: Málaga - Valencia. 20,45: Guipúzcoa - La Coruña. Descansan: Madrid y Zaragoza.

Día 20.— 19,30 horas: Madrid - Málaga. 20,45 horas: Zaragoza - Guipúzcoa. Descansan: Valencia y La Coruña.

Día 21.— 10 horas: 3. Grupo I - 3. Grupo II, 11,15 horas: 2. Grupo I - 2.

Grupo II 12,30 horas: 1. Grupo I - 1. Grupo II.

CURSILLOS EN ALMENARA

Programa de Cursos Especiales sobre Técnicas Artísticas que dará comienzo en el mes de enero.

Mueble. Diferentes técnicas aplicadas al mueble; decoración, pintura, restauración, acabados; fecha 17 enero.

Cerámica: Pintura sobre porcelana con colores vitrificables. Teoría y práctica; fecha 18 de enero.

Policromía. 1.º curso. Técnicas tradicionales de la pintura; dorados y acabados; fecha 22 enero.

Policromía. 2.º curso. Pintura gótica. Retablos. El dorado como base de las estofas, graneados, brocados etc. fecha 22 enero.

Metales. 2.º curso. Estaño fundido, Iconos; fecha 23 enero.

Programa de Hogar. Clase especial de cocina: Cocina Diaria. Fecha 18 de enero; 11 de la mañana.

Escuela Almenara. Gral. Mola, 45 Tel. 274839, Zaragoza.

Dr. SANCHEZ GARCIA

UROLOGO

Avda. Goya, 59 - 1.º
Telfs.: 224089 - 354186

MAÑANA VIERNES en

RADIO JUVENTUD

★ "GRADERIO"

★ "POETAS DE ARAGON"

★ "SIMPLEMENTE"

★ "LA JORNADA"

★ "RONDA HISPANICA"

★ "VOCES DE ORO"

INSTITUTO DE ESTUDIOS ARAGONESES

Diputación de Huesca JUEVES, 18 DE ENERO DE 1973

CONTRASTE DE PARECERES

● HAY QUE DEFENDER AL HOMBRE CONTRA LA CONTAMINACION

En una "mesa redonda" sobre la contaminación, celebrada el "Arriba", el doctor Flórez Tascón dice:

"Estamos aquí para hablar de la defensa de la naturaleza y voy a hablar básicamente en defensa del hombre. Los problemas que preocupan son unas situaciones absolutamente nuevas, que en el curso de estos últimos años han surgido y son básicamente el problema de la contaminación del aire, de las aguas...

A los médicos nos afectan de lleno estas cuestiones. Entendemos por contaminación de la naturaleza las variaciones cuantitativas del aire atmosférico y las variaciones cualitativas. Sin embargo, los estudios médicos son muy complejos, ya que tenemos que recurrir, de un lado, a la sedimentación animal, y de otro lado, a las estadísticas, y teniendo en cuenta que, en general, los agentes contami-

nantes actúan siempre, desde el punto de vista biológico, en dos escalones. En un primer escalón se producen lesiones del árbol respiratorio, y en un segundo momento tiene lugar la formación de células distintas, que son la base de una de las enfermedades que más se debe a la contaminación atmosférica. Me estoy refiriendo al cáncer de pulmón. Otra de las cosas que más nos preocupa a los médicos es el tremendo crecimiento de determinadas enfermedades. Por ejemplo: en Inglaterra, donde se ha luchado más contra la contaminación atmosférica, se ha hecho porque era una necesidad tan vital que la cifra de mortalidad por bronquitis crónica en los últimos años había pasado de un dos a un diez por ciento. Estas cifras los ingleses, gracias a Dios, parece que las van superando; pero es que nosotros nos estamos acercando cada día a estas cifras realmente aterradoras."

● PROCURADORES FAMILIARES

La actividad desarrollada por los procuradores de representación familiar en las dos legislaturas de las que han formado parte ha sido sin duda satisfactoria. Por su espíritu de iniciativa, por las manifestaciones de su crítica constructiva y sus sugerencias, enmiendas o proposiciones acertadas, por la expresión de pareceres en contraste o no, pero siempre dentro del marco de los principios del Movimiento, los "familiares", como vulgarmente se ha solido llamar a estos procuradores, han cumplido perfectamente bien su misión. Creemos, además que con sus intervenciones en el seno de las Cortes e incluso fuera, en aquellas reuniones itinerantes que llegaron a provocar evidente popularidad, han contribuido a acentuar la atención y el interés por la cosa pública con su diversidad de criterios. Todo esto nos parece políticamente saludable y manifestación práctica de una participación fecunda. Los familiares han servido para demostrar la compatibilidad que existe entre el ejercicio de la actividad política desde diversos ángulos y la exigible fidelidad a los principios fundamentales.

Ahora el Ministro Secretario General del Movimiento, señor Fernández Miranda, repite afirmaciones hechas ya en ocasiones anteriores sobre su propósito de sustituir la ley de representación familiar por otra, alegando que la vigente "no corresponde al verdadero concepto de representación orgánica". En respuesta escrita al procurador señor Merino ha dicho que "la oportunidad" de la presentación de una ley así corresponde al Gobierno fijarla y que él (el señor Fernández Miranda) intentaba una moción en ese sentido, aunque esto ya es materia del Consejo Nacional.

Hay que suponer que el señor Fernández Miranda, al tratar de encaminar políticamente esa gran organización de la familia la conduzca a su Ministerio, y si tenemos en cuenta, como justamente señalaba "La Vanguardia", que la Administración Local entra en el de Gobernación y la Organización Sindical en el de Relaciones Sindicales, resultaría que los tres cauces de representación orgánica —familia, municipio y sindicatos— pasarían por el terreno de actuación propia de cada Ministerio.

Creemos que la sustitución de aquella ley por otra que someta la familia a la tutela ministerial equivaldría a un paso atrás en la realización práctica de ese deseo de que el español participe cada vez más en la gestión pública. De los tres cauces, orgánico, municipal y familiar, el primero es el de representación directa, y esto es así porque el legislador de las leyes de 1966 y 1967 buscó en el procedimiento el medio de completar y perfeccionar el sistema representativo del Estado.

"EL DIARIO VASCO"

● AGENDA PRIVADA

El Gobierno no ha accedido a darle otros 77 millones de pesetas a la Subdirección General de Disciplina del Mercado (antiguo Indime), la que pone las multas por los fraudes, según habían pedido varios procuradores. ¡Caramba, que los organismos oficiales, como cualquier artista de variedades, en cuanto se hacen populares suben sus cuotas!

Y sigo no entendiendo. El director general de la Asociación de Fabricantes de Calzado de Elda ha declarado: «En la industria del calzado pasamos por un momento de gran optimismo por el excesivo crecimiento de nuestras ventas. Y a mí lo que me parece excesivo es que ahora digan esto, cuando hace no mucho los fabricantes de calzado decían que estaban en la bancarrota, hasta el punto de cerrar muchas fábricas.»

"HERMANO LOBO"

● EL CINE DE 1972

Se quería Angeles Maso en «La Vanguardia» de la imposibilidad para el español verdaderamente aficionado al cine de mantenerse al día en la cultura de esta especialidad artística tan representativa de nuestro tiempo.

Para ello se basa en que, según la lista de honor de películas de 1972, realizada por «Paris Match», ninguno de los cinco títulos clasificados en cabeza de la misma han sido vistos en España y tampoco parece probable que se vean.

Son ellos: 1, «Clacwerk Orange», de Stanley Kubrick (Gran Bretaña); 2, «Delivrance», de John Borman (USA); 3, «Le charme discret de la bourgeoisie», del español Buñuel (Francia); 4, «Fellini-Roma», de Federico Fellini (Italia); y 5, «César et Rosalie», de Claude Sautet (Francia).

Aquí con los vecinos del quinto y demás historias cristalinas, vamos tirando.

Luis Caparros, en "LA VOZ DE GALICIA"

HAN DICHO...

FEDERICO PEREZ CASTRO

Vicepresidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas



"Si continuamos poco tiempo más minimizando el papel de las Humanidades en los programas de investigación es de prever que el futuro no traerá precisamente luminosos días de felicidad. Si una de las causas de la felicidad es sentirse realizado de manera completa, ¿cómo van a sentirse felices y completas unas generaciones futuras a las que no se les haya sabido formar la sensibilidad para otras realidades que las del progreso científico-material?"

(En "Arriba")

RAMON CASTRO-VIEJO

Oftalmólogo



"España, que tiene seguramente los mejores clínicos y cirujanos del mundo en la especialidad oftalmológica, no tiene, sin embargo, los mejores investigadores. La investigación que desarrolló Cajal era, en su tiempo, una actividad aislada, de tipo personal. Nuestro tiempo requiere el equipo, unas financiación cuantiosas, y eso resulta ya inalcanzable a escala personal."

(En una entrevista en "Ya")

INFORMAR AL PUBLICO

CUANDO el actual equipo gubernamental —allá por el año 1969— tomó las riendas de la marcha de los negocios públicos, se señaló como una de las metas a seguir la "diafanidad informativa". La verdad es que la necesidad de que la comunidad se encuentre bien informada es algo que se ha repetido tanto que resulta ocioso insistir en ello.

Sin embargo, hay de reconocer que, si hemos de atenernos a los hechos, no estamos los españoles muy preparados para llevar a cabo esa política de claridades. No siempre se acierta a interpretar el servicio social que se presta cuando se intenta llegar a la verdad última de los hechos. Y esto sucede a todos los niveles. Hay recelos y suspicacias hacia las personas que cumplen misiones informativas. Recientemente varios periodistas han encontrado dificultades para realizar la misión informativa de un suceso que tenía gran trascendencia ciudadana: la explosión en Horta. Era la opinión pública quien exigía noticias, por lo que toda maniobra entorpecedora no se realizaba solamente en contra del concreto sujeto que se procuraba la información sino también contra el público en general.

Es cierto que en muy contadas ocasiones existen altos intereses de la nación —que nunca deben confundirse con los intereses concretos de grupos políticos o económicos— que exigen el mantenimiento en secreto de determinados sucesos o documentos. Razones de seguridad o de orden externo pueden hacer aconsejable preventivos silencios. Pero esto ha de ser excepcional, muy excepcional. Y la competencia para decidir lo que debe ser secreto, conviene reservarla para las altas jerarquías nacionales. En otros casos pueden cometerse abusos que perjudican antes que benefician la buena marcha de la comunidad.

Nada mejor para luchar contra los "bulos". Es la política de medias verdades o medias mentiras —para el caso es lo mismo— la que actúa como caldo de cultivo de propalación de rumores más o menos tendenciosos. Solamente con la verdad lisa y llana, llamando al pan pan y al vino vino, se consigue evitar la formación de tales manifestaciones. Aunque son muchos los que parecen no entenderlo así.

**Conde Bandrés,
Presidente del C. N.
de Empresarios**

«Reformar la EMPRESA pero con prudencia»

Entrevista de F. L. DE PABLO

RECIENTEMENTE el Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos hizo una declaración a la opinión pública y unas peticiones al Gobierno sobre la coyuntura económico-social, acerca de los principales temas que la declaración planteaba hemos solicitado la opinión del Presidente del Consejo Nacional de Empresarios, Don Manuel Conde Bandrés, quien ha respondido así a nuestras preguntas:

—¿Qué opina sobre las últimas medidas para combatir las alzas de precios, adoptadas por el Consejo de Ministros, atendiendo a las peticiones del Consejo Nacional de Trabajadores y Técnicos?

—Tales medidas deben ser más apriorísticas y preventivas, que "a posteriori" y represivas, si se quiere que sean eficaces y no produzcan deformaciones en cuanto a la imagen real del problema.

Pero, además, y por encima de estas medidas, un tanto casuísticas y coyunturales, estimo indispensable que se examine a fondo, con decisión y realismo, el funcionamiento de nuestro sistema económico y su grado de rigidez, las tensiones de costos, los incrementos del gasto público y el esfuerzo fiscal, la correlación de salarios y precios, etc., a fin de que, en el futuro, se pueda mejorar la utilización de los instrumentos anti-alza y se consiga evitar los movimientos pendulares que vienen produciéndose en nuestra economía desde la etapa de despegue.

LOS IMPUESTOS DE LOS TRABAJADORES

—¿Está de acuerdo con la solicitud del Consejo de Trabajadores de que se eleve a 200.000 pesetas el límite exento de los rendimientos de trabajo personal?

—En principio, me parece bien la idea pero, como recuerdo que, para llegar a las 100.000 pesetas actuales desde 1. de enero de 1971, se empezó por 60.000 en 1967, o sea, o se han tardado cuatro años, mucho me temo que el ritmo de elevación de la exención también fuese lento. Me pregunto sino resultaría preferible, de acuerdo con la legislación vigente y antes del 31 del mes en curso, que el Gobierno hiciese uso de la autorización que tiene para unificar los tipos impositivos en los Impuestos a cuenta e igualar el tipo del Impuesto sobre los Rendimientos del Trabajo Personal en un 10 por 100, por ejemplo, de forma que, a partir del 1. de enero de 1973, todos los productores, sea cual fuese su nombre y categoría profesional, todos los sujetos pasivos de este Impuesto, tuviesen una igualdad de trato fiscal con tipo de 10 por 100 y exención de 100.000 pesetas.

Posteriormente cuando se llevase a cabo la anunciada reforma del sistema tributario, podría ser el momento de analizar el nivel definitivo de la exención e, incluso, la posibilidad de que el tipo de gravamen no fuese uniforme para todos los productores, sino que se estableciese de una forma variable y de acuerdo con las circunstancias personales y familiares de cada uno.

Asimismo, y dentro del tema que me plantea, considero interesante, en beneficio de la simplificación administrativa de los empresarios, que se modifique el sistema de tributar por los trabajadores eventuales, rectificando la tabla publicada por Orden Ministerial de 30 de diciembre de 1968, según la cual el empresario tiene que contemplar el número de días que el trabajador ha prestado servicios en la Empresa y, caso del cese del trabajo, la Empresa viene obligada a retener el exceso que, sobre 2.000 ptas. semanales, cobrase el productor.

REFORMA DE LA EMPRESA

—¿Cómo vé Vd. posible una reforma de la Empresa española, limitada —como se dice— a los objetivos de perfeccionar la participación del trabajador en la gestión y en los beneficios?

—Refiriéndome al caso concreto de España, pienso que el perfeccionamiento de nuestras empresas contribuirá a la consecución de una mayor responsabilización de los trabajadores en la marcha de las mismas, con todos los efectos positivos, tanto de carácter económico como social, que ello comporta. Por otra parte, el ámbito, alcance y modalidades de las posibles reformas si bien encontraría camino abierto, por cuanto las líneas generales del concepto de la Empresa están definidas en nuestras Leyes Fundamentales, deben ser objeto de estudios y concreciones, en los que hay un amplio campo de opción, tanto en el terreno especulativo, como en el práctico. La prudencia siempre en esta especial parcela es aún más necesaria, porque no se trata de hacer ensayos en un laboratorio sobre cuerpos muertos, sino de actuar sobre organismos vivos, de cuya pervivencia y pujanza depende el futuro de nuestro país.

- "NO DEBERIA SER NECESARIA LA AUTORIZACION ADMINISTRATIVA DE LOS CONVENIOS NEGOCIADOS VALIDAMENTE"
- "SI NO NOS INTEGRAMOS EN EUROPA, QUEDAREMOS AISLADOS"

NUEVAS NORMAS SOBRE CONVENIOS Y CONFLICTOS COLECTIVOS

—¿Qué objetivos básicos estima que deben cubrir las previstas reformas de las normativas de convenios y conflictos colectivos, y la Ley Básica de Trabajo al parecer, todas ellas en avanzada elaboración de los correspondientes proyectos?

—Hasta el momento presente ha destacado, en cierto modo, el carácter un tanto agresivo, o por lo menos de defensa, de las negociaciones colectivas. Es posible hacer de la contratación colectiva una fuerza de integración que ofrezca aspectos positivos a las tres partes interesadas —si se incluye el interés público— y se convierta en instrumento de armonía entre los distintos factores de la producción.

Estoy convencido de que es preciso mejorar el sistema de la contratación colectiva a la par que se perfeccionan las normativas referentes a los conflictos colectivos.

A mi juicio, los objetivos básicos de las nuevas normas podrían ser:

Ampliación del Plazo de vigencia de los convenios; que éstos cubrieran la totalidad de las condiciones de trabajo.

Si, iniciada la negociación colectiva, ésta no pudiera llegar a buen fin, debiera establecerse un sistema de solución dentro de la Organización Sindical.

El Laudo de la Autoridad laboral, o Norma de Obligado Cumplimiento, sólo debería entrar en juego cuando no se alcanzase solución en el ámbito sindical o cuando, autorizadas las deliberaciones de un Convenio, una de las partes se negara a acudir o incurriera en dolo, fraude o coacción; los convenios colectivos deberían establecer mecanismos para la solución de los Conflictos Colectivos.

A las partes de un Convenio válidamente negociado, se les debía reconocer la facultad de perfeccionamiento mediante la simple formalización del acuerdo, derogando el principio de autorización administrativa para que el Convenio adquiriera plena validez y limitándose la Administración a una mera homologación.

ASOCIACIONES SINDICALES

—¿Cree que el asociacionismo sindical en la base puede favorecer la negociación de los Convenios y evitar los conflictos?

—Las Asociaciones Sindicales incorporan al sistema español una importante rectificación al rígido criterio de limitación de Entidades Sindicales, relativamente imperante hasta la promulgación de la Ley Sindical.

El reciente Decreto sobre "Régimen de las Organizaciones Profesionales Sindicales," como aquéllos otros por los que se regula el ejercicio de derecho de reunión sindical, está pensado fundamentalmente en la línea de hacer compatible la defensa de los intereses generales con los derechos que en la Ley Sindical se reconocen al sindicato, para lo cual parece indispensable de los sindicatos y sus organizaciones profesionales tengan un pleno y fácil conocimiento de cuáles son sus facultades y sus obligaciones. En resumen, que el asociacionismo sindical favorecerá la negociación colectiva y, como consecuencia, coadyuvará a evitar, en gran medida, los conflictos colectivos de trabajo.

LA PLENA ADHESION A LA CEE.

—¿Estima que la Empresa española está preparada para solicitar la plena adhesión de España a la C. E. E.? ¿Cuáles son los sectores mejor preparados y cuáles los más débiles? ¿Qué sectores económicos quieren ya esa integración y cuáles ponen inconvenientes?

—El país está preparado para solicitar la adhesión, con las debidas cautelas de tiempo o plazo. En toda economía,

existen sectores más avanzados que otros. Indudablemente, aquellos sectores con unos procesos tecnológicos más modernos, con dimensiones similares a las comunitarias y con estructuras financieras análogas a aquéllas, serán los que estén mejor preparados para la integración.

Estos sectores son los que, lógicamente, quieren más una integración con la C. E. E.; pero también existe la corriente de opinión, muy extendida en el ámbito empresarial, que consciente de las dificultades y riesgos, después de sopesar las ventajas y los inconvenientes, está dispuesta a sacrificarse a corto plazo, si ello es necesario, para lograr las ventajas económicas derivadas de la integración, que, ciertamente, no es panacea. Si no nos integramos en Europa, quedaremos aislados. Es decir, tenemos más en cuenta los efectos negativos derivados del aislamiento que los de la mayor competencia del exterior.

LA NEGOCIACION CON LA CEE

—¿Está siendo consultado el Consejo Nacional de Empresarios en las actuales negociaciones de España para la readaptación técnica del Acuerdo vigente con la C. E. E. y para la hipotética negociación de un acuerdo más amplio, porque Vd. dijo no hace mucho que necesitaban más información de la marcha de las negociaciones?

—Hace tiempo se constituyó un Grupo de Información y Asesoramiento con la Organización Sindical para las relaciones con la C. E. E., del que forman parte representantes del Consejo Nacional de Empresarios y cuya misión era servir de cauce informativo y de estudio, entre las Administración y nuestra Organización Profesional y viceversa. Desde 27 junio pasado, en que se celebró una reunión sobre el tema de su pregunta, no hemos vuelto a ser informados. A fuerza de sincero, tengo que admitir que algo ha fallado en el cauce de diálogo a concretos niveles. Comprendo las dificultades informativas sobre negociaciones que se desenvuelven en el campo de las relaciones diplomáticas entre los países. Pero algo me sé sobre el secreto profesional que obliga, no sólo a los funcionarios, sino a cuantos, por razón de sus cargos, acceden a determinados conocimientos o noticias. Todo es cuestión de campos de difusión o posible extensión pública de cada tema. Y de responsabilidad de cuantos participen en los estudios. De ahí mi convencimiento de que, superadas posibles inercias, los canales de información administrativos-sindicales se agilicen cada vez más en el interés supremo del país, que es lo que a todos importa y lo que nos ha movido a demandar informaciones completas, posturas firmes y expectativas claras y permanentes.

La "vacación legal" para 1973, que parece entrañar los últimos mandatos de negociación de la C. E. E. debe servir y estoy seguro que servirá para perfeccionar el uso de los mecanismos de diálogo previstos acertadamente por el Gobierno.

JORNADAS EUROPEAS EMPRESARIALES.

—¿Cuándo se van a celebrar las jornadas europeas empresariales que preparaba el Consejo que preside?

—Con ellas el Consejo Nacional de Empresarios desea patentizar la preocupación de nuestro empresariado ante la integración futura de España en Europa, delimitando a sus problemas, manifestando una posición y contribuyendo, así, a la conveniente mentalización de la opinión pública. Proyectábamos su celebración en este mes de diciembre, pero, dificultades de organización, nos han aconsejado un aplazamiento hasta primeros de año.

INSTITUTO DE... (Reportaje LOGOS)

SACERDOCIO Y POLITICA

MONSEÑOR Osés Flamarique, obispo administrador apostólico de Huesca, afronta de lleno el tema sacerdocio-política, en una entrevista publicada en "Esfuerzo Común". Hay claridad meridiana y espíritu altamente evangélico en sus juicios. He aquí algunos de ellos:

"El sacerdote debe representar al hombre de los valores trascendentes. Esos valores están en todo lo que hay de positivo y de bueno en el mundo, y por lo tanto más allá de una opción política concreta por perfecta que ésta parezca".

"El sacerdote es representante de una Iglesia que debe acoger a todos en su seno y no sólo a los partidarios de una política determinada. Si el sacerdote se adhiriese a una política concreta, como representante de la Iglesia, fácilmente daría la impresión de que la Iglesia hacía suya esa opción política".

En esas opiniones hay espíritu evangélico. Con lo cual llegamos a la conclusión de que, puesto que esos conceptos de determinadas épocas no se han cumplido según a qué niveles, es preciso tenerlos muy presentes para no incurrir otra vez en los mismos errores.

PRUDENCIA PASTORAL

DENTRO de la entrevista, al enfocar este tema apasionante, encontramos también de un gran valor la precisión de Monseñor Osés de que la prudencia pastoral no hay que entenderla como circunspección o miedo a afrontar la realidad, "sino en el sentido que ya le daba Santo Tomás: ver la situación, analizar las circunstancias y decidirse audazmente. El sacerdote como todo cristiano y como todo hombre debe cumplir con un compromiso social de lucha contra la injusticia y de defensa de los derechos humanos, pero el hacerlo a través de una opción política determinada creo que es otra cuestión". Como puede muy bien ver el lector, la prudencia pastoral no significa callarse o colocarse en el carro del poder político, en el aspecto humano. Su misión es mucho más difícil y trascendental. Está expresada en esos tres términos de ver, analizar y decidir. ¡Cuántos malentendidos han surgido y surgen por un concepto erróneo de los términos anteriores! ¡Cuántas suspicacias levantan... ¡afortunadamente, conforme es mayor la sensibilidad cristiana del pueblo y a su vez más profunda, esas suspicacias disminuyen. Aragón es un ejemplo fehaciente.

MACROCEFALIA

EN ese magnífico informe titulado "El viaje del Ebro", al que ya nos referíamos ayer en otra sección, se esbozan realidades de indudable interés y que merecen ser recordadas. Así, por ejemplo, al enfocar el tema de la absorción, dice el autor: "El caso poblacional de Zaragoza es único a escala nacional. La "absorción" madrileña ha sido mucho menos notoria, en términos porcentuales. Madrid, capital, tenía en mil novecientos sesenta 2.259.931 habitantes, y en mil novecientos setenta 3.146.071, es decir su población capitalina aumentó en un 45,5 por 100 (la de Zaragoza, capital, en un 65 por 100). Pero la

DE JUEVES A JUEVES

ANALISIS POLITICO y ECONOMICO de ZARAGOZA

Por J. L. ARANGUREN

provincia de Madrid no se despobló, sino que casi duplicó su población, al pasar de 346.323 habitantes en mil novecientos sesenta a 646.490 en mil novecientos setenta".

Después de este aspecto, Barrenechea trata el de la macrocefalia. He aquí una parte de su estudio: "El polo de desarrollo —centralizado en la capital aragonesa— no ha hecho sino reforzar la macrocefalia zaragozana y no ha equilibrado la estructura regional. Por otra parte, la excesiva concentración de población, industria y servicios en Zaragoza capital, ha creado el falso espejismo —a tantos aragoneses— de que Zaragoza es una capital con una amplia área de atracción comercial. Y esto es absolutamente incierto. Zaragoza —al haber succionado todo su entorno— es un oasis en un desierto. Su área comercial se circunscribe, por tanto a su área metropolitana".

RED URBANA Y DE TRANSPORTES

UN estudio no demasiado conocido en determinados círculos es el realizado por los economistas Tamames y Sáenz de Buruaga, que cita Barrenechea. He aquí las opiniones de ambos economistas mantenidas en un estudio realizado para la empresa Iberplan:

"Dentro del eje de desarrollo Cantábrico - Mediterráneo, el papel de Zaragoza como metrópoli es limitado:

Zaragoza es una gran ciudad entre un "desierto" salpicado de oasis agrícolas y escasos puntos de "habitat" presididos por Logroño. El desarrollo zaragozano, impulsado por la vocación agrícola del valle, se ha autopropulsado espacialmente, para convertirse en una gran cabeza que no ha sabido, o no ha podido, sembrar dinamismo en su área de influencia. Zaragoza es metrópoli regional de una zona de influencia muy limitada espacialmente y amenazada, además, por el poder regional de los ejes —Vascongadas y Cataluña— entre las que se encuentra situada. Practicamente, sólo domina a una ciudad, semiestacionada, como es Huesca. Este desequilibrio manifiesto debe ser corregido cuanto antes. Es decir, el valle del Ebro debe superar su macrocefalia urbana y crear una red de ciudades medias y pequeñas de tipo industrial sobre las capitales de provincias idóneas, y las cabeceras de servicios ya existentes. Ni Huesca ni Teruel reúnen por su situación, ventaja alguna para este fortalecimiento del valle. Ha de ser a través de sus pequeñas ciudades terciarias y medianamente industrializadas como debe conseguirse el equilibrio.

CUANDO LOS PROYECTOS ESTAN CONDENADOS A SER PROYECTOS

BARRENECHEA en su informe sobre el Ebro no presenta concesiones a la galería. El —buen economista, como lo prueba sus

numerosos reportajes y la sección editorial que preside en "Informaciones" sobre los temas económicos— está bien informado. Así, por ejemplo, hace referencia al segundo lugar en que están los pueblos zaragozanos. El presente texto puede ser una buena muestra:

"El abandono en cuanto a atención exterior y capitalina que tiene la provincia de Zaragoza, se refleja en el hecho de que Calatayud, por vía de ejemplo, es arrasada casi año tras año (seis inundaciones graves desde mil novecientos cincuenta y seis) por el Jalón. Se pierden las cosechas de la comarca y la propia ciudad sufre los estragos en casas y comercios, cortándose hasta la circulación por la carretera nacional Madrid - Barcelona. En mil novecientos cincuenta y seis, por deseo expreso del Jefe del Estado, se determinó la canalización del Jalón, a fin de evitar estos periódicos estragos. El proyecto hace muchos años que está ultimado y hasta se fijó una cantidad de millones para su rápida ejecución. Pero el proyecto sigue en proyecto. Calatayud y la vega del Jalón se inundaron en 1956, en 1958, en 1961, en 1967, en 1971 y en 1972 (Sólo por hacer recuento de las mayores riadas)".

Y Barrenechea acaba su artículo con estas breves, pero analíticas líneas, que en definitiva, podrían suscribirlas muchos aragoneses: "Queda dicho, Zaragoza crece y crece, mientras su provincia se despuebla. Ejea, Caspe, Alagón, Tarazona, La Almunia, Calatayud... esperan".

NOTAS BREVES

NOS parece muy oportuna —al margen de los resultados positivos que obtenga, la nota avalada por la firma de numerosos alumnos de COU de Zaragoza, solicitando que haya exámenes para las asignaturas pendientes de sexto curso.

—Nombramiento de siete nuevos alcaldes en otras tantas localidades zaragozanas. El mayor de ellos cuenta cincuenta y siete años; el más joven, treinta y tres. La edad media de los siete, supone algo más de treinta y nueve años.

—El vino Cariñena se afianza en el mercado mundial. Ahí está como prueba las doscientas mil cajas de botellas adquiridas por una importante empresa norteamericana para la campaña actual.

—Próxima conferencia de auténtico interés político en Zaragoza: la de José María Ruiz Gallardón que, en el Colegio Mayor Pignatelli, abordará el tema: "¿Qué hacer en política?".

—Hablando de conferencias, no podemos omitir aquí —por su importancia y actualidad— la pronunciada recientemente en el Colegio Mayor Cerbuna por el procurador familiar en Cortes por Salamanca, Jesús Esperabé de Arteaga.

—Ya están prácticamente proyectados cuatro centros de diagnóstico modernos para el medio rural. Sus localizaciones: Borja, Cariñena, Daroca y Epila. El medio rural necesita urgentísimamente de la atención provincial.

Antes de dar un paso

¿Se ha preguntado alguna vez cómo colocaría mejor su capital?

- * Si le preocupa acertar en la selección de sus valores.
- * Si le incomoda atender a su administración.
- * Si necesita poseer mayor información.
- * Si precisa asesoramiento.

ACUDA A NOSOTROS

Un personal técnico y unos servicios especializados, están a su disposición para ayudarle a resolver estos problemas.



BANCO DE BILBAO
desde 1857

Aprobado por el Banco de España con el n.º 4407

ACTAS de VER y PENSAR

Por León J. BUIL GIRAL



UN niño obediente es una bendición en el hogar y la seguridad de que los Reyes Magos serán pródigos en regalos año tras año. Además, un modelo de todos. Pero a cualquier padre consciente le preocuparía una obediencia racional y absoluta sin una pregunta ni la mas leve resistencia. Le preocuparía suponer que su hijo está mas cerca de la tontería que de la bondad. Un desespero, vamos. Porque nadie ignora que la afirmación del "yo" tiene una larga andadura que comienza en la mera diferenciación entre la persona del niño y lo demás, lo que ya supone una primera manifestación de independencia, y se corona de una larga serie de actos de definición y consolidación de la personalidad. El hombre acaba por aceptar unas pautas de conducta social y dominar una esfera de actuación personal. Tiene una personalidad madura que enlaza las diversas actitudes y le confiere una individualidad más o menos acusada.

Aquel niño superobediente, quizá aterrorizado ante la imagen autoritaria del padre o el cuidado absorbente de la madre, puede haberse convertido en un "ultra" de cualquier cosa, egoista, y caprichoso, cruel y blando a un tiempo. O también ha podido superar la defectuosa formación inicial y llegar a convertirse en un hombre descollante preservando el equilibrio general. Pero aquí no se trata de ensayar unas vulgaridades sobre los caracteres del individuo aislado sino de una figura bien conocida de la psicología social. Nos interesa lo colectivo, esos grupos muy numerosos y extensos que adoptan la actitud, no del niño obediente, sino de aquel otro que despierta sospechas de anormalidad, que no da ocasión a que nadie le grite. Es el tipo que podríamos llamar anti "F", según la terminología del grupo de Berkeley y del que se trató la semana pasada en su modalidad corsaria. Constituyen un alto porcentaje de personas que o no se interesa por la política (apolíticos en sentido estricto) o son incapaces de manifestar su desacuerdo con las soluciones de gobierno adoptadas.

LOS SEIS OVOLOS

La democracia, en un sentido restrictivo, la inventaron los atenienses hace 2.500 años. Desde entonces ha funcionado sin otra interrupción que en el medioevo con frutos ostensibles, combatida y admirada y también ignorada. Ha sido cauce por el que le han llegado al hombre con sus libertades y derechos la obligación de colaborar en diversa medida por los intereses comunes. Pero ya desde el principio hubo personas que no lo entendieron así. Agyrrius comenzó pagando un óbolo a quienes acudieran a la asamblea, y en el tiempo de Aristóteles se les pagaba seis óbolos. Hoy, se han establecido no sólo premios sino que también se coacciona al ciudadano para que participe, con lo que se da la paradoja de dificultar y fomentar simultáneamente la participación política. Las causas han sido bien estudiadas; y sin perjuicio de extendernos en otra ocasión, apuntaremos que pueden reconducirse a tres: insuficiente compensación, conciencia de inoperancia y representación eficiente. Esto vale para los apolíticos, pero los conformistas son caso aparte.

EL MEDIO

Como en el familiar, también el medio social y político tienen una influencia notoria sobre las actitudes colectivas. Una creciente burocratización desanima la participación y fortalece el sentido de seguridad del ciudadano. Los poderosos medios puestos al servicio de la Administración, inhiben toda pretensión crítica en quienes carecen de ellos y fuerzan una conducta que tiene mucho de un resignado "no están maduras". Y, así mismo, la extendida idea de que todo está "amañado" y que inútil toda resistencia, desanima a quienes no tienen una cuantiosa reserva de paciencia y vocación. En suma, el crecimiento de la organización reduce el alcance de la libertad porque, como han puesto de relieve numerosos estudios, los hombres de la organización han de ser conformistas para triunfar. En nuestro

El obediente y el conformista



caso concreto, el medio se plantea así: los cauces de participación accesibles son poco eficaces, y los puestos operatorios tienen unos cauces difícilmente practicables. No debe resultar extraño, por tanto, que el conformismo tenga puesto en todas las esquinas.

EL HOMBRE

Echar toda la culpa a la sociedad y al Estado, sería una cómoda posición, pero nada honesta. También se ha puesto de manifiesto (kluc Khohn) que pese a la burocratización pueden crear ciertos caracteres individuales y sociales. Es el hombre quien gana y pierde su libertad. Pero no es un ser absolutamente autodidacta y necesita ser educado de modo flexible para que pueda desarrollar su personalidad. Un exceso de autoritarismo puede ser tan perjudicial como la anarquía. La desautorización sistemática de sus ideas (dogmatismo) el temor a las reacciones imprevisibles (inseguridad jurídica) y la suplantación de su libertad para elegir (dirigismo) pueden acabar con todo intento de protesta o crítica. Entonces, se acostumbra a decir "sí señor" y puede pasar por persona razonable y digna de confianza. El conformista no hace cuestión de nada. Calla y otorga, y con el tiempo puede digerir los mayores disparates sin arquear una ceja.

Ciertamente, pocos reconocen la esclavitud de su mente porque sería afirmación de una estupidez absoluta. Detrás, critican alguna cosa sin importancia cuando ya se han conformado con su situación, y si piensan medrar, puede vérselos escandalizados por el más nimio acto de oposición al Poder. Lo hacen a voz en grito, para que su conducta sea conocida por quien (¿quién?) premia la imbecilidad. Es admirable la lealtad racional y la obediencia que surge de la justicia del mandato o de la necesidad de una institución. Nadie puede concebir un ejército sin disciplina ni un heroísmo sin lealtad. Pero es muy distinto cerrarse los ojos y oídos en la vida política negando toda colaboración por medio del análisis y la crítica. La comunidad, de ningún modo puede agradecer a los tales su egoísmo e inutilidad.

Por J. G.

VIETNAM:

¿Las últimas protestas?

¡OH MARLENE!



ETERNA Marlene Dietrich, a sus 71 años aún presente en el mundo del espectáculo! La casi bisabuela Marlene, que dice querer retirarse en un plazo más o menos breve, no

quiere hacerlo sin embargo sin una última gira de despedida por las más importantes ciudades del mundo.

Marlene aplaude clamorosamente la

escenificación de la agitada vida del escritor Noel Coward, que se muestra muy satisfecho a su lado. La fotografía ha sido tomada en el entreacto musical estrenado en Nueva York con el título de "¡Oh, Coward!" y ha sido compuesto por el propio escritor británico. ¡Oh Marlene!"



También su moda

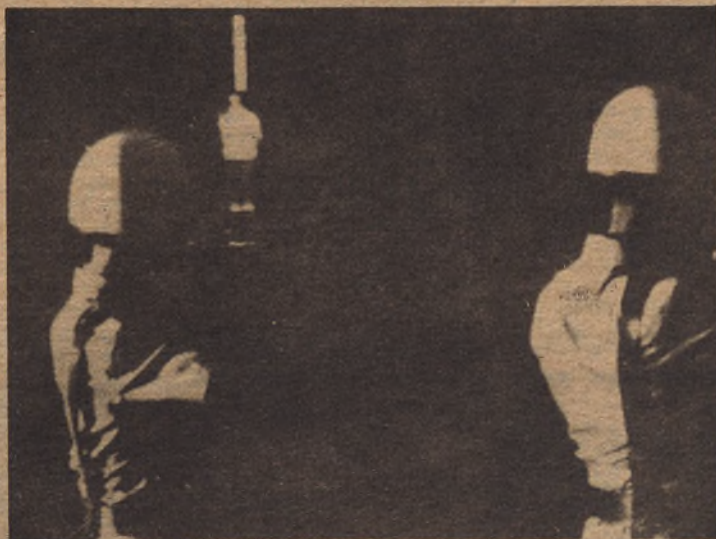
Y Marlene Dietrich tiene también su moda. La que han lanzado los diseñadores ingleses para el invierno, el presente y el próximo, buscando su inspiración en el baul de los recuerdos, donde han encontrado los modelos que vestían en sus viejas películas Mary Pickford, Marlene Dietrich e incluso Charles Chaplin, Charlot, con su mono. Claro que no será una reaparición totalmente fiel de aquéllos, ya que los modistos dan a sus clientes total libertad a la hora de combinar las prendas.



UNA constante occidental de la guerra del Vietnam han sido las manifestaciones de protesta organizadas por grupos pacifistas tanto en el interior de los propios Estados Unidos, como en Europa. Acciones que otras veces han sido menos pacíficas y se han convertido en encierros, asaltos a Embajadas o lanzamientos de cócteles Molotov.

E a misma semana un grupo de 30 manifestantes anti-guerra realizó una ocupación de los locales del Consulado Americano de Amsterdam. La Policía, como puede apreciarse en la fotografía tuvo que utilizar escaleras para penetrar en el edificio y desalojar a los manifestantes. ¿Será este uno de los últimos actos anti-guerra del Vietnam? No será extraño dados los buenos augurios que de nuevo se dan en torno a las conversaciones de paz. No sería nada extraño, ser la algo muy deseado.

La PENA MAXIMA a un TRAFICANTE de DROGAS



UN pelotón militar ha ejecutado a un traficante de drogas en Filipinas. Se llamaba Lim Se, alias Gan So Sou, tenía 22 años y ha sido condenado por haber traficado con heroína, una de las drogas más fuertes y más caras, durante los últimos diez años.

Desde la independencia de Filipinas, ésta ha sido la primera ejecución a cargo de un tribunal militar. Ha sido también la primera sentencia de muerte dictada y ejecutada bajo el imperio de la ley marcial, dictada el día 23 de septiembre del pasado año.

SE ACABO LA TREGUA

Ante el Granada ¡ALERTA!



HA terminado la primera vuelta de la Liga. En esta tregua van haciendo declaraciones los entrenadores, los presidentes y los tesoreros de los clubs. Ellos dicen cómo ha sido la primera vuelta y cómo ven la segunda.

—El equipo a principio de temporada se veía de un modo. Y ahora se ve de otro.
—Vamos bien.
—Vamos mal.
—Confío en salvarnos.
—Seremos campeones.

La tregua ha terminado. Y la lucha empieza en Primera División nuevamente el domingo. Al Real Zaragoza le ha tocado recibir al Granada. Pasieguito, su entrenador, hombre capacitado, sincero y honrado, tras entrenar al Sabadell durante siete temporadas, se hizo cargo del club andaluz éste año. Un principio que, el Real Zaragoza, se encargó de poner feo con la conquista de un punto para el equipo de "La Romareda". Ha ido levantando cabeza, y hoy llega para el próximo domingo disputar los dos puntos al cuadro de "Carriega".

EL ZARAGOZA NOS LLEVA SOLO DOS PUNTOS

"Pasieguito", al que conocemos desde que jugaba en el Vasconia de su tierra natal, fue un jugador brillante en el fútbol español, siendo su revelación en el Valencia. ¿Quién no recuerda la célebre línea media de "Pasieguito"—Puchales?

Luego fue entrenador. Y el haber estado tantos años en un club, dice bastante de su seriedad y estimación en donde estuvo. En ese Sabadell, al que fue Orizaola este año, no pudiendo terminar la temporada, a pesar de su competencia y bondad reconocidas. Pasieguito dice:

—El Real Zaragoza nos lleva solo dos puntos. Sabemos que el equipo aragonés está bien, a pesar del tropiezo con el Barcelona. La prueba es que va con dos positivos.

—Que son los que le quisiera borrar el Granada...

—Es que sería tanto como quedarnos a la par...

—Dicen que Aguirre Suárez es un defensa violento. Lleva fama por todas partes.

—No. Es un defensa como otro cualquiera en

Pasieguito: "ESTAMOS SOLO A DOS PUNTOS DEL REAL ZARAGOZA"

"DESDE PRINCIPIO DE TEMPORADA TUVE CONFIANZA EN QUE HARIAMOS UN DIGNO PAPEL"

ese aspecto. Ya lo conocen los jugadores de todos los clubs. Son ganas de exagerar la nota.

—¿Ha mejorado el equipo?
—Hemos tenido que utilizar muchas veces la frase tan usada de las "lesiones", siendo verdad. Llevamos una marcha que es aceptable. Con dos negativos que pueden enjugarse en cualquier momento. Desde principio de temporada tuve confianza que haríamos un digno papel.

No hablamos de alineación. El último partido jugado en "Los Cármes" contra el Burgos venció el equipo de "Pasieguito" con la siguiente formación: Izcoa; Toni, Aguirre Suárez, Falito; Jaén, Fernández; Oliveros, Castellanos, Porta, Dueñas y Quílez. También jugaron "Chirri" y Santos.

Ellos bien esperanzados. Como todos. Y, como todos, serán las frases que repitan. Una cosa hay cierta. Que el Granada será un equipo muy difícil. Posee jugadores con oficio. Y un entrenador que mide las distancias y piensa.

—El Zaragoza nos lleva sólo dos puntos.

¿VOLVERA DUEÑAS AL BARCELONA?

Cuando estuvo el Granada en Barcelona le dijeron a Dueñas, el exbarcelonista y hoy jugador del equipo andaluz:

—¿Sabes que el Barcelona tiene una opción para tí?

—Sí, algo hay de eso. Pero creo que es una opción relativa, que se producirá al término de mi contrato con el Granada. Yo juego a tope, sin pensar en que puedo volver al Barcelona. La marcha del Granada es normal, teniendo en cuenta las lesiones y sanciones.

Pero Dueñas jugará seguramente en Zaragoza. Es un jugador con clase suficiente para que, en Barcelona, piensen recuperarlo.

Ante el Granada ¡alerta! zaragocistas.

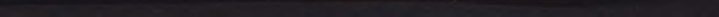
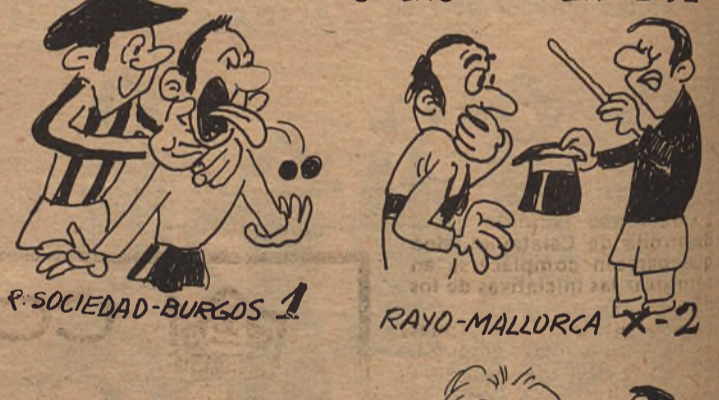
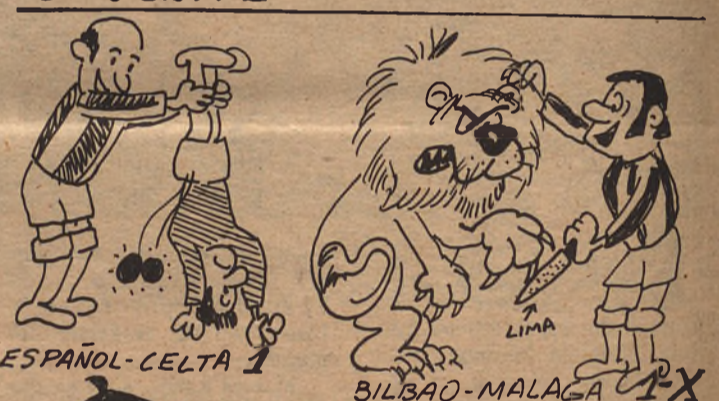
EN EL OTRO FRENTE

Ante el Granada que viene responsabilizado y a crear las mayores dificultades al Real Zaragoza, el equipo aragonés ha de realizar un gran esfuerzo, ayudado por todos. Si el cuadro de "Carriega" vuelve a la lucha con el mismo ánimo y alegría que en la mayoría de los partidos que ha disputado, si arranca en esta segunda vuelta con fe en su juego, podrá mantenerse en Primera División, con seguridad. Lo malo será que nos pongamos nerviosos. Y este nerviosismo llegue al terreno de juego. Creo que todos los zaragocistas, los que de verdad lo son, deben estar unidos y apoyando a su equipo, dar sensación en las gradas de zaragocismo, sin llegar a pronunciar frases insultantes que siempre serán censuradas por los más equilibrados. "Por sus acciones los conoceréis". Y, la mejor acción, será seguir con la misma seguridad, con la misma normalidad en todas las acciones, como hasta ahora, los que están en el terreno y fuera de él.

Que la segunda vuelta nos sea feliz

Antonio MOLINOS

LA QUINIELA DE BASILIO



LEA TODAS LAS TARDES

ARAGON expres

EL PERIODICO QUE NUNCA LE DEFRAUDARA

CALATAYUD

expres

Corresponsal-Delegado: José María JOVEN MENES
Madre Puy, 6, 3.º.- Teléfono 882427

UN GRAN PASO ADELANTE

HAN COMENZADO LAS GESTIONES PARA CONSTRUIR LA FABRICA DE GRIFERIA



En las últimas semanas se han producido dos acontecimientos de importancia con Calatayud como protagonista. Uno de orden cultural y que se refiere a la instalación del Museo Arqueológico en nuestra ciudad en donde se recogerán, para estudio de eruditos y admiración de profanos, tantos y tantos vestigios de nuestro glorioso pasado.

La otra es de orden económico, la instalación de una importante factoría, instalación que fué tomada como fantasía por esos eternos pesimistas que no solamente niegan su colaboración para toda empresa que redunde en el desarrollo de Calatayud, sino que parecen complacerse en torpedear las iniciativas de los demás.

Pues bien, la INSA, pues así se llama a la nueva empresa, ha iniciado ya las gestiones con algunas compañías constructoras para levantar la fábrica en los prados de Cifuentes, zona también conocida por Galápagos. Se solicitaron inicialmente para establecer la factoría 52.000 metros cuadrados pero, según nos informan, se están haciendo gestiones para llegar a los 70.000 que muy bien pudieran aumentar posteriormente.

La escritura de constitución de la Sociedad se firmó en el mes de noviembre del pasado año. Por cierto que para la firma de los correspondientes documentos se utilizaron dos plumas que trajó de Alemania uno de los representantes de la Empresa. Una de ellas fue regalada como recuerdo a la esposa de nuestra primera autoridad municipal, Sra. de Galindo Anton.

También podemos añadir que la Empresa cuenta ya con papel y tarjetas timbradas con "I. N. S. A." "Calatayud", tiene reservado apartado de Correos, y ha solicitado la instalación de un "télex".

Si después de todos estos detalles aún quedan incrédulos, les ofrecemos como testimonio definitivo un momento de la reunión celebrada en nuestra ciudad en la que se firmó el acuerdo definitivo. Por cierto que, como pueden comprobar, la nueva empresa obsequió rumbosamente a los reunidos.

En resumen, que Calatayud se ha puesto en marcha y que las laboriosas gestiones llevadas en silencio para impulsar su economía, comienzan a dar sus frutos. Esperemos que junto a estas gratísimas noticias podamos darle otras análogas en fecha breve, que confirmen el "arranque" de nuestra ciudad en todos los aspectos.

Una GRAN MEJORA

LA TRANSFORMACION DE LOS ALREDEDORES DE LA COLEGIATA

Una obra tan silenciosa, como lenta y positiva, la que se viene realizando a cargo de la Dirección General de Bellas Artes, o bajo su dirección, en los alrededores de la Colegiata de Santa Marfa, nos merece hoy un leve comentario por ser de obligada justicia.

Muchas han sido las ayudas que para iniciar esa gran transformación de esa zona, cargada de belleza, historia y tipismo, se han recibido en nuestra ciudad. Han sido más anónimas que ignoradas, pues sin presentar los benefactores de las constantes y tenaces gestiones, la factura de ninguna vanidad, hemos sabido de su eficacia y de su desinterés en favor de Calatayud. Hijos ilustres, que residentes a tono con sus cargos y a su categoría, en Madrid, se han volcado siempre en esa gestión cuyo provecho ya puede apreciarse, sin temor a ninguna renuncia de continuidad y que está "al alcance de la mano".

PORTADA PLATERESCA

Fue primero la restauración de la portada Plateresca, su bello dosel, su severo embellecimiento de fachadas y contornos, sus salas claustrales, ignorada y magnífica reforma y tal vez, algo de su interior. El basamento armónico de su soberbia torre, todo absolutamente se ha ido transformando con arreglo al ritmo del tinero oficial y de las oportunidades coincidentes de los equipos especializados, pero todo, a un ritmo acelerado, si contamos lo que son estas cosas de la



transformación de las ciudades, en su aspecto histórico-artístico.

Con estas realizaciones básicas, se llega en toda ciudad de interés turístico a la acción complementaria, que es, conservar su edificación al estilo natural que forma su gracia y conjunto. Conservar sus calles en armonía a su estilo y transformándolas en sus niveles a una realidad de hoy, que no cabe duda reemplaza a otra realidad de "ayer", porque los grandes desniveles obedecían, ni más ni menos, que a preservar las zonas de las temidas avenidas del "barranco de la Rúa" y del de Pozas, violentos accesos de desagüe que recogían las lluvias torrenciales del Monte Armantes y

sus circundantes y llegaba a veces a ser preocupación y muy serio peligro para los vecinos y viviendas.

Pero la desviación del Barranco, obra que se agradece a Guadalupe, Ministro que fue del ramo y la repoblación del Monte Armantes, beneficio ya del Caudillo Franco, obras, que una y otra, subordinaron la violencia de aquellas avenidas espectaculares de los barrancos de la Rúa y el de Pozas.

SANO CRITERIO TECNICO

Esta realidad, con el sano criterio de la técnica y con una visión clara de lo que debe de hacerse cuando se gasta dinero del erario nacional, los arquitectos encargados de estos estudios y de estas realizaciones, hicieron lo primero, que ya hemos enumerado y dejaron, para después, lo que ahora consideran muchos como audaz e incomprensible.

Y, todo resulta bien claro y positivo. La Plaza de Santa Marfa ha sufrido una transformación de niveles y de futura pavimentación, sin concesiones al interrogante y haciendo realidad lo que dentro de bien poco ha de ser orgullo y aplauso de toda la ciudad. Porque su empedrado, acompañado con el estilo mudéjar y con la fisonomía y ambiente del casco viejo, está transformando una de las calles peor cuidadas y absurdas, en unas superficies de conjuntada belleza.

Ya sabemos los daños —que de momento— causan estas cosas, sobre todo, en los desniveles que acceden a las subidas de los locales y viviendas, pero hoy estas mejoras se suelen hacer con generosidad y buena voluntad y ello termina mitigando esas, tantas veces, grandes molestias. Transformaciones radicales que se aplauden siempre y se tienen como beneficiosas, cuando la obra es aplaudida y disfrutada por la colectividad.

OBRAS DE PAVIMENTACION

Las obras de pavimentación bien adelantadas en la Calle de Santa Marfa, del Bañuelo en parte y sus adyacentes; de la propia Plaza Colegiata, son garantía de cuanto detallamos, pues no se hará esperar la pavimentación y su previa nivelación de las calles de Vicente de la Fuente, Obispo Arrué, de Gracián y de Valentín Gómez, área de influencia de esta Colegiata, para después, acometer la Plaza de San Andrés y sus accesos, donde su bella torre adañada en su basamento está siendo atendida también por la generosidad y por el plan de Bellas Artes y todo, movido por los valedores hijos de Calatayud, que serán, más en calidad y tenacidad que en número y que son los que mueven esos resortes de otros bilibitanos: ausentes y del propio gobierno de la nación, en esa rama que se encuadra este bello tema de la conservación del tipismo y de sus monumentos, detalles conjuntados con la historia de los pueblos.

LA LABOR DEL SR. MORTES

Si hoy reconocemos, sin nombres y con la mente puesta en sus nombres relevantes, la obra realizada y la gratitud que merecen, sí, debemos de consignar, el de un ilustre ministro de la Vivienda, el actual, señor Mortes, que tantas veces retiene horas de su actividad febril, al paso por Calatayud y que algunas, lo hace en solitario, para visitar todas estas obras que acabamos de detallar y que por su buen gusto y su afecto a Calatayud le merecen todo apoyo y el mayor interés.

Por ser de justicia, porque escapa a la obligación que los demás tienen en sus desvelos, lo traemos aquí, en estas líneas que resumen la obra de este aspecto, al dejar 1972 y hacernos cargo de este 1973 y que a todos los lectores deseamos muy venturosos.

Adelante con estas calles y con esta gran reforma, hasta que esa Plaza de Santa Marfa, sin la fea verja que la protege, se vea sustituida por otra más bajita, más amplia y menos recargada que cierre las escalinatas señoriales que se vislumbran para acceder a la fé que Calatayud y nuestros visitantes dediquen a tan querida Colegiata de Santa Marfa la Mayor.

EL BARRANCO DE POZAS

● SE APROBO DEFINITIVAMENTE EL PROYECTO DE URBANIZACION

En su última reunión, la Comisión Provincial de Urbanismo adoptó diversos acuerdos que atañen a Calatayud de los que por su importancia destacamos lo referente al barranco de Pozas o con él relacionado que dicen textualmente:

"Aprobar definitivamente, por unanimidad, proyecto de urbanización sobre cubrimiento del barranco de las Pozas y escuradero de la acequia Anchada de Calatayud, con presupuesto de ejecución de contrata de pesetas 994.150,95, de conformidad al informe técnico emitido.

No pronunciarse sobre la aprobación o denegación definitiva de los proyectos de lavaderos en el barranco de las Pozas y en los barrios de Torres y Huérmeda del término municipal de Calatayud, hasta que los servicios municipales de la Corporación emitan informe sobre las condiciones sanitarias de los proyectos y sus rectificaciones convenientes, en cuanto a suministro y evacuación de aguas, devolviendo los proyectos del expediente al Ayuntamiento para que se complete en los aspectos referidos".



CONCORDIA en NUESTRO FUTBOL

● LOS BULOS PUESTOS EN CIRCULACION HAN DESPERTADO UNA TOTAL ADHESION AL CLUB

Durante la pasada semana se habló mucho en los mentideros deportivos bilibitanos sobre si existía o no crisis en el C. D. Calatayud. Comentarios habla para todos los gustos.

Unos decían que si entre Presidente y Directiva no existía una mutua colaboración; otros, que los jugadores no cobraban y que estaban en rebeldía y los de más allá que si iba o no a desaparecer el Club y muchos etc. etc. más.

Sobre todo esto teníamos nuestras noticias particulares que desvirtuaban todos esos rumores antedichos y que ya fueron aclarados en el suplemento de "Regate" del pasado día 12, pero para los seguidores de "CALATAYUD/express" que no se hayan enterado o no lo hayan leído, queremos dejar aquí la debida constancia y la verdad de los hechos.

Todo han sido rumores sin fundamento. En la Directiva del Club se nos ha aclarado: Que las relaciones entre los directivos son, como siempre, cordiales reinando entre todos ellos una gran camaradería y existiendo un gran espíritu de colaboración.

Que los jugadores, han cobrado ya, a mitad de la

liga, un setenta y cinco por ciento de sus emolumentos (esto lo hemos podido comprobar con la firma estampada de los jugadores) y que, por ahora, pese a todo, el Calatayud seguirá en pie.

Que si existe algún pequeño "bache" no tiene la mínima importancia ya que, esto, ocurre más o menos, en todos los Club regionales pero lo cierto y lo más importante, siguen diciéndonos, es que las relaciones Presidente-Jugadores son cordiales entusiastas por el buen nombre de Calatayud y del C. D. Calatayud y que si hasta ahora: ido bien las cosas, de aquí en adelante aun irán mejor. Ese es el propósito de todos.

Ante tales manifestaciones, por nuestra parte nos alegra grandemente que todo se haya quedado en eso, en bulos, en rumores... y creemos, asimismo, que también agrada la noticia a los seguidores y aficionados.

Adelante, amigos, que no se diga que los bilibitanos rebelan y todos juntos vamos a dar un rotundo "mentis" a todos aquellos que no hacen otra cosa que torpedear o "zancadillar" las cosas nobles de nuestra ciudad.

HUESCA

expres

CORRESPONSAL - DELEGADO VICENTE BELENGUER
Costanilla Lastanosa, 5 - 2.º - Teléfonos 220663 y 211654

PREGUNTAS DE LA CALLE

- ¿Por qué no se lleva a la práctica todo cuanto ya se ha legislado para combatir la contaminación atmosférica?
- ¿No es más meritoria y más hermosa la caridad cuando se realiza de forma espontánea, guiada por los buenos sentimientos de cada individuo, que imponiéndola al aumentar los precios de las entradas de los espectáculos?
- ¿Por qué se ha de hacer caridad obligando incluso a los que, en mayor o menor cuantía, ya la hicieron por otros conductos?
- ¿Cuántos meses más va a durar el mal estado en que se encuentra la calle prolongación de la de Alcubierre, dirección norte, así como sus adyacentes?
- ¿Por qué tanta comedia de colocar señales y direcciones prohibidas y luego taparlas, confundiendo y exasperando al más templado?
- ¿Pero es que va a resultar que colocar señales de tráfico es como lanzar una jabalina "y allá donde caiga"? (Primero pensar, luego realizar y no todo lo contrario)
- ¿Será posible que mientras mucha gente por esos mundos se muere de hambre, en bastantes hogares oscenses comen los perros como en las mejores familias?

JOSE LUIS

TRISTE BALANCE

● ES NECESARIO FOMENTAR LA CULTURA MUSICAL DEL PUEBLO

Nos llegó el final de otro año. Momento éste, propicio y tradicional de hacer balance en todos los órdenes de nuestro quehacer. Un año es muy largo o muy corto, según interese o mire, y en el que se puede verter todo un vasto programa de realizaciones de todo tipo. En algunos aspectos habremos superado con creces los planes previstos. En otros, por causas varias, no se alcanzó el objetivo que se deseaba.

En el aspecto musical, la del pentagrama "in" y "Camp" ha ganado bastantes enteros con relación al año anterior y precedente, siendo más ostensible la diferencia en la faceta de lo llamado camp, impulsada sobremanera por los medios audiovisuales de la nación sirviendo su lanzamiento para desempolvar voces que se guardaban en el baul de los recuerdos. Huesca, en este sentido también se ha hecho eco y se ha sumado a la plaga de los "camps" y de la música "chimpún-chimpún" que tanto pulula por ahí. En este apartado del balance, los números han sido negríssimos. No así en el compuesto por la música clásica, mal llamada por los que no le prestan la mínima atención, como música de iglesias... música fúnebre, etc.

No vamos a entrar en materia del funesto contenido de aquella ó de las virtudes y cualidades de ésta. Sólo queremos resaltar que si el índice de cultura de una

sociedad, aparte de otras circunstancias, hubiese de determinarse por el número de melómanos que ésta contenga, podríamos afirmar, sin ningún género de duda, que aún estamos sin llegar a la "infancia de la cultura".

Si, por otra parte, quisiéramos ahondar en el meollo del por qué, es muy probable que nos encontraríamos en un círculo vicioso: "no se realizan actos músico-culturales, porque la gente no acude", y "no acude la gente a estos actos, porque no se hacen". ¿Quién empezó el círculo? Por supuesto que la masa, porque quien podría patrocinar recitales, conciertos, ballet, etc. invirtió capital y perdió lo expuesto en la empresa. Las causas de esta incultura musical preferimos ignorarlas; la lamentación es agua que no mueve molinos.

Lo que sí rogamos a "los rectores de la cultura" es que rompan de una vez y para siempre ese círculo, proporcionando —a fondo perdido— un vasto y preciso programa que haga subir enteros a la cultura musical oscense.

J.L.G.

"ARAGON/expres"
se vende en
Huesca

- Jesús Valero.-
- Vda. de Sanz.-
- Casa de las Novelas.-
- Eugenio Santiago.

FUTBOL

EFERVESCENCIA AZULGRANA

● TRAS LA DIMISION DEL SR. FERRER, MULTA PARA SABALETE Y AMONESTACIONES A GRANEL

La apurada situación clasificatoria en que se halla abocado el Huesca actualmente, ha obligado a su Junta Directiva a tomar una serie de medidas para tratar en lo posible de enderezar a tiempo las cosas.

Hay que escalar puestos sea como sea y salir cuanto antes de la zona de peligro. La plantilla ha demostrado sobradamente que posee clase suficiente para alternar con los mejores, o al menos para disputar el campeonato sin ningún problema; pero en el fútbol, la calidad, si no se lucha y se pone garra, sólo sirve para cosechar algún caritativo elogio pero muy pocos puntos positivos.

Hay que salir a ganar los encuentros y, en el terreno de juego, luchar con coraje e ilusión por merecer la victoria como justo premio. ¿De acuerdo?

—O—

Lo que queda de liga va a ser para el Huesca una dura cuesta arriba y van a ser necesarios muchos caballos para, cuando llegue el momento final, estar si no entre los mejores, sí al menos entre los buenos. Dura papeleta la que tienen que resolver los hombres de nuestra plantilla, pero, precisamente por eso, porque de hombres se trata, confiamos en que no se "arrugarán", en que no les faltará aliento y corazón para salir de esta anómala situación. ¡Animo!

—O—

Al decir plantilla queremos decir jugadores y entrenador, pues el mister también tiene que redoblar sus esfuerzos para lograr un buen "cesto" con los "mimbres" que le han encomendado. Hay que lograr mayor contundencia y velocidad en el equipo, sobre todo en nuestras líneas zagueras donde la dureza de cintura y la lentitud de movimientos son defectos corregibles a base de un entreno especial y adecuado. También creemos que debe desterrarse ese juego rígido y sin orden que actualmente impera en el centro del campo. A la vista de cada encuentro y de la forma de actuar el enemigo, nuestros hombres deben ser manejados desde el banquillo con órdenes concretas, dentro, claro está, de unos límites correctos, para no anular la inspiración individual y la genialidad del jugador.

—O—

Y si jugadores y entrenador están obligados a sacar el equipo adelante, no menos obligación tenemos los demás; es decir, directivos y aficionados. Los primeros

razonando y actuando con serenidad y pulso firme; con unión y valentía.

Los segundos, la afición y los socios, demostrando en todo momento su incondicional ayuda material y moral, en pro de nuestro querido club. Lo demás, criticar, la mayor parte, de las veces sin conocimiento de causa, y dar la espalda cuando las cosas no ruedan bien, es tirar piedras contra nuestro propio tejado, es demostrar que somos aficionados de cartón.

—O—

A última hora de la tarde del martes fuimos enterados del cese de D. Antonio Ferrer como miembro de la Junta Directiva que preside el sr. Mur. No se nos comunicaron las causas, aunque suponemos que habrá sido por incompatibilidad de criterios con el resto de sus compañeros. Esperemos y deseamos que la paz y la unidad reine entre los rectores del club sobre todo

en estos momentos decisivos.

—O—

Entre otros acuerdos se tomó la decisión de imponer sanción económica a Sabaleta por el escaso andar combativo puesto de manifiesto en el último encuentro, e igualmente amonestar a varios jugadores por la misma falta aunque sin llegar, ni mucho menos, a la intolerable actitud del exterior zurdo azulgrana de quien nos ocupamos más extensamente en un próximo comentario.

—O—

Les recordamos que el encuentro contra el Osasuna Promesas, se jugará en el campo de "El Sadar" y dará comienzo a las 4,30 de la tarde del domingo. Se ha solicitado árbitro "neutral"... ¡Sonará la flauta en Pamplona!

BERNUES

ALTOARAGONESES OLVIDADOS

● EL ECONOMISTA AGUSTIN VIÑUALES

No. No encontraremos el nombre de este insigne oscense en el nomenclator callejero de Huesca ni tampoco lograremos localizar ninguna nota necrológica dedicada a su memoria en la prensa altoaragonesa. A lo sumo, tendríamos que contentarnos con poco más de tres líneas con la escueta noticia de su muerte, transmitida por alguna agencia. Incluso, es posible, que el Ayuntamiento que regía la administración de su ciudad natal el 14 de noviembre, de 1959, fecha de su muerte, no creyese de interés hacer constar en acta el sentimiento de la Corporación.

Tan sólo encontraremos un eco de su muerte en una revista de minorías, "Argensola", en donde se publicó una necrología, firmada por Federico Balaguer. Sabemos también que Antonio Baso está realizando o ha realizado ya un estudio, extenso y erudito, sobre Agustín Viñuales.

Pero salvo las aportaciones de estos buenos altoaragoneses, enamorados de su tierra y siempre dispuestos a librar batallas por ella, que sepamos, nada se ha escrito sobre el gran economista en la prensa de la tierra que lo vió nacer. Por eso lo traemos hoy a esta galería de altoaragoneses olvidados o preteridos.

CATEDRÁTICO DE LA UNIVERSIDAD CENTRAL

Nació Agustín Viñuales en Huesca, en la parroquia de San Lorenzo, el 7 de agosto de 1881. Estudió con aprovechamiento el bachillerato en el Instituto de su ciudad y cursó la carrera de Leyes en Madrid, en donde hizo también el doctorado, especializándose en temas de política económica en universidades francesas y alemanas. En estas últimas

conoció a José Ortega y Gasset, con el que mantuvo siempre una constante relación.

En Argentina trabó amistad con el político inglés Chamberlain que tuvo siempre un gran concepto de la valía de Viñuales. Ya en España, ganó por oposición la cátedra de Economía Política de la Universidad de Granada en 1918 y algo después, el 1933, también por oposición, la de la misma disciplina de la Universidad Central.

Formó parte del grupo de especialistas que dirigió Flores de Lemus, la máxima autoridad, en su tiempo, en materia de economía española, siendo su discípulo predilecto y destacado en todas las ocasiones en que se requirieron sus servicios, a veces, en situaciones cruciales de las finanzas españolas. Su participación en el dictamen sobre el patrón oro, en la época de la Dictadura, puede servir de ejemplo.

MINISTRO DE HACIENDA

No vaciló nunca en acudir con todo desinterés a resolver situaciones comprometidas de la hacienda española, pero rehusó sistemáticamente los ofrecimientos que se le hicieron para desempeñar elevados cargos. Sin embargo, circunstancias especiales le forzaron a ocupar la Dirección General del Timbre y más tarde el Ministerio de Hacienda, en donde desempeñó una delicada misión de saneamiento de la economía española.

Su breve vida ministerial —para él demasiado larga, pues presentó la dimisión repetidas veces—, estuvo jalonada de aciertos, que le valieron el público reconocimiento de toda la nación. En razón a la brevedad de su mandato, no pudo llevar a la práctica su plan de reorganización de la hacienda española, pero todos los críticos reconocen que se trataba de un plan magistral.

REGRESO A ESPAÑA

Su recto sentido de la justicia y su integridad le obligaron a expatriarse, refugiándose en Francia, en donde publicó diversos estudios de su especialidad. Posteriormente volvió a España, reintegrándose a su cátedra, muriendo, como hemos dicho el 14 de noviembre de 1959.

Por su valía científica, por su desinterés y por su conducta intachable, Viñuales no merece yacer en el olvido en que se le tiene. Por eso publicamos estas líneas como homenaje a su memoria.

J.L.

● UN ADEFESIO URBANÍSTICO

Es lástima que un triste seto dé lugar a comentarios adversos, en boca de forasteros, sobre nuestro quehacer urbanístico.

El seto protagonista de tan desfavorable impresión es aquel que se halla situado en la confluencia de las calles San Juan Bosco y Joaquín Costa, punto éste en el que obligatoriamente, por existir un Stop, han de detener sus vehículos todos aquellos foráneos que elijen esa vía para dirigirse a nuestro Pirineo, y admirar su belleza.

Es muy probable que muchos ni se dan cuenta de que allí existe semejante adefesio separador de carriles, pero otros, para vergüenza nuestra, sí lo ven y observan que aquello sobre el plano sería muy bonito, pero que en la realidad no es sino un amontonamiento de piedras y hierbajos, más propio de un vertedero de basuras que de otra cosa.

Creemos sinceramente que para conseguir que ese punto urbano resultase agradable y al mismo tiempo sirviera de adorno, no se preciarían grandes dispendios económicos. Bastaría con rellenar su hueco y culminar su base exterior en forma de acerado o jardincillo. Esto o lo que prefieran; doctos tiene el tema para aportar —qué duda cabe— mejores ideas. Todo, menos que dicho seto continúe en el estado deplorable en que se encuentra, dando lugar a comentarios que dicen tan poco en favor de nadie.

Confiamos que esta pequeña sugerencia de muchos, encuentre eco en la autoridad a la que compete realizar la precisa mejora. Así lo esperan aquellos que, desde el anonimato, desean que su Huesca sea bella a los ojos de todos en todo y por todo.

ANUNCIOS POR PALABRAS

LO QUE DICEN LAS ESTRELLAS

DIA 19 DE ENERO
ARIES. (21-3, 20-4).— Las contrariedades en el trabajo llegarán a ponerle de mal humor, contrólense cuando llegue a casa. Si pone un poco de su parte, el día resultará muy favorable en lo concerniente al amor.

TAURO. (21-4, 20-5).— Su sentido del humor será mal interpretado por una persona, guárdese las bromas. No se deje llevar por las proposiciones fabulosas que le hagan, no son dignas de confianza.

GEMINIS. (21-5, 20-6).— Deje de preocuparse por esa carta que no llega, y conteste con la misma rapidez. Las discusiones familiares pueden repercutir desfavorablemente en su idilio.

CANCER. (21-6, 20-7).— Le resultará muy fácil hacer realidad una secreta esperanza, no la comunique a sus amigos. El trabajo y los asuntos sentimentales dejarán mucho que desear.

LEO. (21-7, 21-8).— No acepte las proposiciones que le hagan con respecto a ese viaje. Puede ser víctima de engaño. Trate a esa persona con cierta diplomacia, conseguirá lo que se propone.

VIRGO. (22-8, 22-9).— El encuentro con esa persona le devolverá la alegría perdida, pero no se exceda en demostraciones afectivas. Consulte con un médico antes de iniciar el régimen alimenticio.

LIBRA. (23-9, 22-10).— Confíe más en sí mismo, le resultará fácil desarrollar ese trabajo. Los sentimientos de esa persona respecto a usted, no ofrecen dudas, acéptela tal como es.

ESCORPION. (23-10, 22-11).— Las relaciones afectivas le proporcionarán grandes satisfacciones. El cansancio no le dejará obrar como desea. Acepte las proposiciones financieras que le hagan.

SAGITARIO. (23-11, 22-12).— No se exceda en la alimentación ni en la bebida, sería contraproducente. Preste ayuda a ese amigo, aunque usted crea que no la merece. Buenas noticias alegrarán el día.

CAPRICORNIO. (21-12, 19-1).— Deje llevar por sus impulsos y no sienta vergüenza de sus sentimientos. Posibles trastornos hepáticos, cuidese. La suerte le acompañará en lo relativo al dinero.

ACUARIO. (21-1, 18-2).— Las cuestiones amorosas le pondrán de mal humor, no muestre su contrariedad ante esa persona, la indiferencia obrará milagros. Buena perspectiva económica.

PISCIS. (19-2, 20-3).— No acepte los consejos familiares con respecto a su idilio, pueden estropear esas relaciones. Arriesgue dinero en el juego. Trate de perder esos kilos sobrantes y cuide más su aspecto físico.

ESTOS ANUNCIOS

SE RECIBEN EN TODAS LAS AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRA ADMINISTRACION LLAMANDO AL TELEFONO 21 69 83, AL PRECIO DE UNA PESETA POR PALABRA

Edificio SANCLEMENTE

SANCLEMENTE, 8-8-10



OFICINAS CLIMATIZADAS

de 60m² en adelante
Servicios Sanitarios individuales

APARTAMENTOS CLIMATIZADOS

de 50 a 80 m²

APARCAMIENTOS Y TIENDAS

Información y venta:

GOLMAR, S.A.

PºGRAL. MOLA, 58 TELEFONO 27 54 03

AUTOMOVILES

GRUAS:— Guinea: León XIII, 7. Teléfono 221298 y 373081 - Zaragoza

ENSEÑANZA

GRADUADO escolar, preparación: 34 38 69.

INGRESOS. — Telefónica Correos, Clínicas (ambos sexos). Preparación: 343869.

ACCESO Tercero: 343869

VARIOS

PULIDOS Escribe limpiará su industria

ESTUDIANTE de Filosofía daría clases de Latín y Griego hasta sexto de Bachiller. Llamar al Teléfono 215278.

PULIDOS.— Escribe: Fray Julián Garcés, 7. Teléfono 272579.

RETALES Royo, en Royo, 13. Sector Calvo Sotelo.

APROVECHE OCASION

TREN Y MECANO MARKLIN.
 VENDO A PARTICULAR, 80.000 PTAS.
 TELEFONO 276204

BERDALA.— Jardín de Infancia Párvulos y Educación General Básica, en los ocho cursos, masculino y femenino

BERDALA.— Secretariado, Contabilidad, Banca.

BERDALA.— Joaquín Sorolla, 3. Tel. 371834.

REPARACION

CONSTRUCCIONES Metálicas. Industriales Lamana. Naves, cerrajería Lamana. Doce de Octubre, 31. Teléfono 272261.

Daríamos a medias, cultivo pequeño huerto
 TELEFONO 21 69 83

GRADUADO escolar: 343869

INGRESOS.— Telefónica, Clínicas: 343869

TALLERES.— Cuellar.. Reparación en general de automóviles chapa-pintura. Reparaciones garantizadas.

Luis de Valle números, 5-7. Telf. 259930.

BUTANO. Reparaciones. Teléfono 230382.

FINCAS

CAMPO FUTBOL TORRERO Grupo I calefacción y portería automáticas, llaves cuatro meses. Exterior.

REYES DE ARAGON 230 m/2 todas las mejoras de lujo. Dos plazas garage, carpintería roble. Facilidades de pago.

EDIFICIO RUISEÑORES 123 m/2 dos baños, garage, inmejorable situación, exterior.

CALVO SOTELO 4 habitaciones exteriores seminuevo, calefacción, precio ocasión.

LEON XIII seminuevo, todas mejoras, triturador basuras, etc. Grupo I. 675.000 con facilidades.

ESTUDIO a estrenar Gral. Franco calefacción 250.000.

LEOPOLDO ROMEO 28 Cuatro habitaciones con todas las mejoras. Grupo I, portería y ascensor. Llaves abril. Desde 108.000 entrada y 10 años facilidades.

AVDA. CATALUÑA, 253 Cuatro habitaciones exteriores. Magnífica orientación. Muchas mejoras. Portería. 375.000.

LOCALES Grupo I 178 y 200 m/2. Cobarrubias y Borderas. Posibilidad de entreplanta. Facilidades de pago.

JOSE OTO. Tres habitaciones, 55 m/2 útiles con portería y ascensor. Todas las mejoras. Precio 300.000, con facilidades 10 años

FINCAS J. CASAMIAN Agente de la Propiedad Inmobiliaria. San Miguel n. 9-1. C

FOTOGRAFIA-CINE

EQUIPOS Accesorios. Nuevo. Ocasión. Confección de diapositivas para conferencias e industrias. Duplicados películas. Montajes y reparación películas. Calatayud, 3.

PISOS EN ARRIENDO

Pascuala Perié, 18, cuarto A	3.500 pesetas
Atares, 4, sexto (con calefacción)	5.500 »
Baltasar Gracián, 7, segundo	6.000 »
Colón, 9, tercero, derecha	1.500 »
Martín Abanto, 6, primero dcha.	800 »
Martín Abanto, 6, primero, izda.	1.000 »
Atares, 4, primero (para oficinas)	4.500 »
Sacramento, 12, primero	1.500 »
Sacramento, 12, tercero	1.500 »
Sacramento, 12, cuarto	1.500 »
Casta Alvarez, 25, segundo dcha.	850 »
C. Alvarez, 17, cuarto (4 habitac. y seyyicio)	1.500 »
Juan Pablo Bonet, 17, entlo izda.	2.000 »
Pedro M. Ric. 37, cuarto interior (5 Habitación)	2.500 »
Atares, 4, sexto (para viviendas)	5.000 »
Bolonia, 27, primero (calefacción individual)	5.000 »
Barcelona, 65, baño	1.200 »
Cadena, 17, segundo	1.200 »
Avila, 15, segundo A (5 habitac. y servicios)	2.500 »
Castillo, 8 entlo. izqda., 5 habitaciones	2.193 »
Castillo, 8, 3.º dcha., 6 habitaciones	2.293 »
Jorge Coci, 3, tercero G. con calefacción	5.500 »

LOCALES EN ARRIENDO

Bolonia, 16 (local de 65 metros cuadrados)	6.000 pesetas
Porvenir, 16	2.000 »
Camino de las Torres, 90	3.500 »
Camino de las Torres, 90	4.000 »
Camino de las Torres, 92 (local de 156 metros cuadrados). Razón portería - Teléf. 226461.	
Moncasi, 10, sótano, almacén. T. 229251	2.500 »
Tienda, Checa, núm. 14, con sótano. Razón	
Teléf. 226489	4.000 »

NOTA.—Para arrendamiento de los pisos, se precisan referencias del solicitante, sin estos requisitos no se podrán atender.

PERDIDAS

EXTRAVIADO bolso señora domingo mañana. Trayecto Marina Moreno, Mefisto, Plaza José Antonio. Se gratificará. Teléfono: 229975.

entrada del camino de Pinseque, cerca de El Cachirulo. Teléfono 216983, VENDO piso en sector Torrero mucho sol. Teléfono 216982 Señor Martínez.

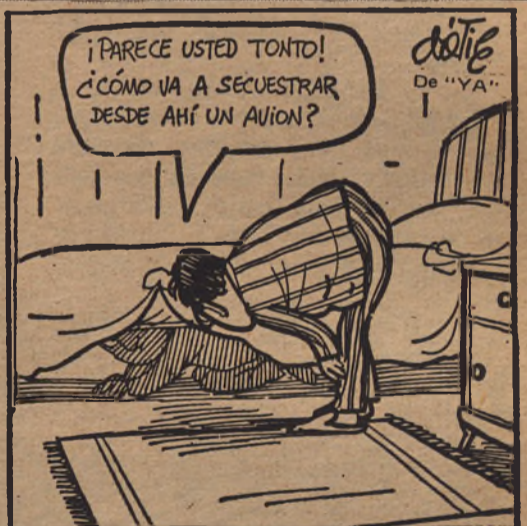
CALENTADOR agua a butano con filtro para humos e instalación cobre perfecto servicio. T. 370039.

VENDO propio para bar, radio, corrientes, 5 lámparas. Teléfono 276331.

VENTAS

VENDO terreno, cerrado, con agua propia, luz y fuerza, en la Carretera de Logroño.

SONRISAS de ESPAÑA



CONTAMINACION



CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Une o junta con ligaduras o nudos. 2: Santo.—3: Farol grande en torre de puerto.—4: Terminación verbal. - Conjuración latina.—5: Sacerdotes de la Iglesia cismática griega. - Preposición.—6: Utilicen o hagan servir una cosa. - Provocación al duelo o desafío.—7: Existiré. Delicados y de buena calidad.—8: Pronombre. - Símbolo químico.—9: Engañosa.—10: Alter.—11: Nota musical.

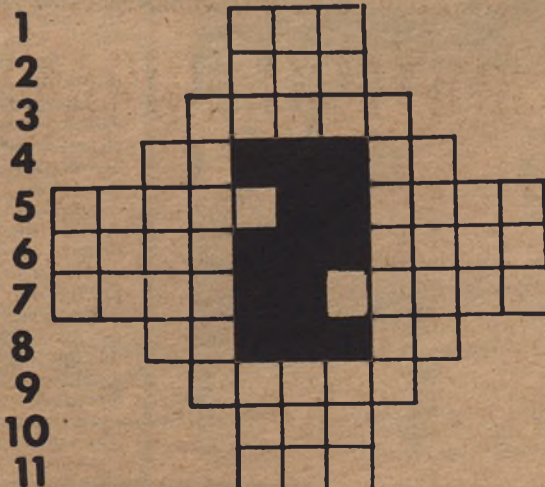
VERTICALES.—1: Secreción.—2: Atrévase.—3: Conjunto de instrumentos de cualquier oficio.—4: Locura, delirio furioso.—5: Jugo que fluye de ciertas plantas umbelíferas. - Artículo.—6: Adverbio. - Animal parecido al bisonte.—7: Nombre femenino. - Cloruro sódico.—8: Cosa sucia y asquerosa.—9: Plata quemada.—10: Uno o junto con ligaduras. 11: Señal de socorro.

Solución al número anterior

HORIZONTALES.—1: Ces.—2: Amo.—3: Alero.—4: Ar. Ra.—5: Terco. - Atar.—6: Olmo. - Coro.—7: Sean. - Mural. 8: Re. - La.—9: Serio.—10: Ser.—11: Esa.

VERTICALES.—1: Tos.—2: Ele.—3: Armar.—4: Arco. nes.—5: Cal. - Ese.—6: Ema. - Res.—7: Sor. - Ira.—8: Oráculo.—9: Atora.—10: Ara.—11: Rol.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



AI FILO

de los

DIAS

J.L.A.

GESTOS, VOCES, RASGOS...

LA GRIPE Y LOS DEMAS SUCEDANEOS

La gripe que afecta a Zaragoza en los últimos días —en las últimas semanas— hace mucho tiempo que no tenía un carácter semejante. Algunos hablan de sensacionalismo. Todo es posible. Pero los datos están ahí. En las estadísticas, precisamente. Comparemos las cifras de los muertos el año pasado durante la primera quincena de enero con las de este año. No mienten. Las conclusiones que las extraiga el lector. Son éstas. En la primera quincena de enero de mil novecientos setenta y dos murieron en Zaragoza capital ciento ochenta y una personas. En las mismas fechas del año actual la cifra se eleva a trescientas noventa. El caso es que la cifra de muertos ha aumentado este año en más del doble.

"I Juegos de Invierno del Pirineo"

- Jaca será otra vez la capital mundial de los deportes de invierno



CASUALMENTE nos vimos ayer con ese alcalde dinámico e inteligente, profundamente enamorado de Jaca, que es Armando Abadía. Había hecho una pequeña escala en Zaragoza para trasladarse a Madrid. Y surgió la noticia:

—Del cinco al diez de marzo organizamos los "I Juegos de Invierno del Pirineo".

Jaca, Candanchú, Panticosa, y Formigal serán el escenario de los Juegos, que han de tener auténtico renombre internacional. Todos sabemos que Jaca sabe preparar todo tipo de iniciativas de manera inmejorable. Tiene el Pabellón de hielo que es orgullo, no sólo de Aragón,

sino de toda España. Armando Abadía rebosa felicidad. Si hubiese muchos alcaldes como él...

Es un pensamiento que se lo hemos oído a muchos y que nosotros también lo hemos hecho muchas veces. Nos ha aclarado:

—En estos primeros juegos participarán Francia y España, pese a que ha habido solicitudes de otros muchos países.

Más adelante cambiará el panorama. No nos queda la menor duda. Jaca, otra vez, volverá a convertirse en capital internacional. Y con ella, como fondo, nuestros Pirineos. Jaca, siempre, en la actualidad. La foto del Pabellón puede ser un ejemplo patente.



UN LIBRERO EJEMPLAR

EL LIBRO Y LA IMPRENTA

CONFERENCIA PRONUNCIADA

por

D. INOCENCIO RUIZ LASALA

en el Ateneo de Zaragoza, el día 4 de diciembre de 1972



ZARAGOZA

HA sido un gran acierto publicar en separata la magnífica conferencia que pronunció en el Ateneo de Zaragoza hace algo más de un mes, don Inocencio Ruiz Lasala, bajo el título "El libro y la imprenta", dentro del Año Internacional del Libro. Inocencio Ruiz Lasala es un gran fondo de la cultura literaria zaragozana. Lo certifican plenamente su labor diaria, así como sus conferencias y sus publicaciones bibliófilas. Como un fiel recuerdo, queremos citar aquí una parte del poema que él lo reproduce al final de su conferencia, debido a la pluma de Marcos Rafael Blanco-Belmonte, que es un Padre Nuestro por los que no leen:

"No saben nada, lo ignoran todo;
van como ciegos, y, en su jornada,
hollan lo mismo, flores que lodo".

FRASES QUE HACEN PENSAR

Vamos a recoger algunas de las frases pronunciadas por el secretario general de la Organización Sindical, Rodolfo Martín Villa, en Pamplona:

"Hago especial hincapié en la necesidad —que ha de ser sentida y compartida por todos— de adecuar nuestras actuaciones con el mayor juego limpio posible en la interpretación y aplicación de la legalidad".

"Hemos pasado ya de la llamada disciplina sindical a un régimen jurídico sindical que ha de ser consentido, incluso querido por todos".

"Los legítimos representantes de los empresarios, de los trabajadores y de los técnicos han de saber modelar sus intereses y adaptarlos con realismo hasta encontrar posiciones de paz, concordia y justicia".



DIPUTACIÓN DE ESTUDIOS AUTOARAGONESSES

JUEVES 18 DE ENERO DE 1973